

29.10.2002. r.

Nr 44 (595)

Rok XIII

Cena 1.50 zł w tym VAT

ISSN 1231-7179

Numer Indeksu 328 006

E-mail: z\_soch@poczta.onet.pl

TYGODNIK



## Msze na cmentarzach

1 listopada, w dzień Wszystkich Świętych, w większości parafii główne msze święte odbywają się na cmentarzach.

Na cmentarzu parafialnym przy ul. Traugutta w Sochaczewie msza rozpocznie się ok. 14.00, po nieszpórach w kościele św. Wawrzyńca i procesji żałobnej na cmentarzu. W Trojanowie wierni modlić się będą za zmarłych na tamtejszej nekropolii o godz. 12.00. O tej samej godzinie rozpocznie się msza święta na wypalenisku.

W Kozłowie Biskupim odbędą się dwie msze. O godz. 13.00 dla tamtejszej parafii, pół godziny wcześniej dla wiernych z parafii MBNP w Boryszewie.

Na cmentarzu w Młodzieszynie mszę za zmarłych zaplanowano na godz. 12.00, w niedzielę 3 listopada odprawiona zostanie natomiast msza w Mistrzewicach Starych, również o godz. 12.00.

W Rybnie wierni modlić się będą w tym roku w kościele, na mszach o godz. 7.30, 9.00 i 12.00. W Brochowie i Iłowie proboszczowie parafii zapraszają na cmentarze o godz. 12.00. Na nekropolii w Niepokalanowie msza rozpocznie się o godz. 14.00.

(sos)

## Tania Tarcica

Na nowo otwartym Składzie Tartaku Włoszczowa w Sochaczewie ul. Towarowa 30 (rondo przy wiadukcie)

Deska - 360 m/3 brutto  
Krawędziaki - od 520 zł/m3  
Łaty - od 1,06 zł/mb

Oraz wszystkie inne asortymenty tarte

W ofercie również mat. hutnicze

Zapraszamy do współpracy również odbiorców hurtowych  
Tel. (046) 862-77-17  
(042) 394-25-38.

ZS-1867

# JAN PACHOWIAK BOGUMIŁ CZUBACKI w drugiej turze

Niedzielne wybory burmistrza miasta nie przyniosły rozstrzygnięcia. Ośmiu kandydatów ubiegających się o to stanowisko otrzymało następującą liczbę głosów:

Bogusław Budkowski - 729  
Włodzimierz Chmielewski - 788  
Bogumił Czubacki - 1765  
Jan Pachowiak - 2239

Artur Piłka - 1400  
Tomasz Połec - 1601  
Stanisław Szulczyk - 940  
Krzysztof Wasilewski - 1401

## Sochaczewianin Roku już po raz piąty

To już mały jubileusz w wyborach najpopularniejszej i najbardziej zasłużonej dla miasta osoby, tym razem 2002 roku. Po raz piąty zapraszamy wszystkich mieszkańców powiatu sochaczewskiego do udziału w plebiscycie "Sochaczewianin Roku". Przypominamy, że celem konkursu jest popularyzowanie i wyróżnianie tych, których działalność była ważna dla naszego miasta i lokalnej społeczności. Jak zwykle pod uwagę brać będziemy jedynie tegoroczną działalność kandydatów, a nie ich wcześniejsze, nawet wieloletnie zasługi. I właśnie o uwzględnienie tego warunku prosimy przy zgłaszaniu swoich propozycji. Zwyczajowo już nasz plebiscyt przebiegać będzie w dwóch etapach.

Pierwszy - to ustalenie listy nominowanych do tytułu. Po wstanie ona na podstawie zgłoszeń (osobistych lub korespondencyjnych) od Czytelników. W tej fazie zgłoszeń dokonywać mogą też organizacje, stowarzyszenia, grupy osób i redakcja, która zastrzega sobie prawo weryfikacji zgłoszeń w zakresie sprawdzania prawdziwości danych. Naszym zadaniem jest również ocena czy działalność kandydata spełnia warunki plebiscytu i czy wyraża on zgodę na kandydowanie.



SOCHACZEWIANIN ROKU 2002

nie. Na łamach gazety przedstawiać będziemy systematycznie nazwiska nominowanych do tytułu i krótkie notki o ich tegorocznych osiągnięciach.

Drugi etap polegać będzie na głosowaniu na zaprezentowane osoby. Głosy oddawać można jedynie na oryginalnych kuponach zamieszczonych w "Ziemi Sochaczewskiej", które drukować będziemy po przedstawieniu wszystkich nominowanych.

Szczegółowy Regulamin Plebiscytu do wglądu w redakcji.

Czekając na państwa propozycje, przypominamy, że przyjmujemy je do końca grudnia br., a ważne są jedynie zgłoszenia podpisane.

Ogłoszenie V Plebiscytu do również okazja do wspomnień. Myślę, że wszyscy pamiętamy, że w 1998 roku pierwszym laureatem konkursu został Jerzy Krupa, kolejnymi - Marek Stepowski i Mieczysław Nowacki, a tytuł Sochaczewianina 2001 otrzymał Mirosław Szczepanowski. Tylko od państwa zależy, kto zostanie kolejnym laureatem. Toteż gorąco zaczynamy do udziału w Plebiscycie i czekamy na tegoroczne kandydatury.

pab

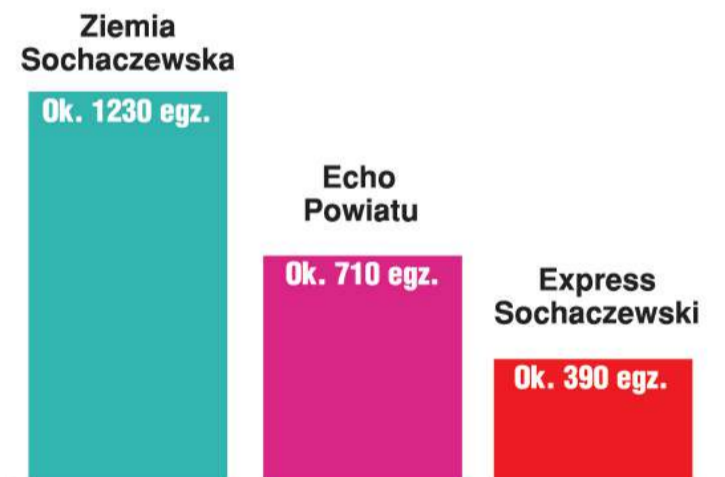
## Do kiosku po Ziemię



Na stronach internetowych stowarzyszenia "e-Sochaczew.pl" pojawił się sondaż przeprowadzony, jak piszą jego twórcy, na reprezentatywnej próbie dorosłej ludności naszego miasta, a dotyczący postawy mieszkańców wobec lokalnych mediów.

My również, zachęceni tym sondażem, przeprowadziliśmy własne badania. Opierając się na wynikach sprzedaży tygodniowej w 25 sochaczewskich kioskach, oraz sprzedaży ulicznej, uzyskaliśmy przedstawione na wykresie wyniki.

### Średnia tygodniowa sprzedaży w 25 kioskach



Dokończenie na str.8

## Zmiana ruchu przy cmentarzach

Wydział Komunikacji i Transportu Starostwa Powiatowego w Sochaczewie poinformował, że w związku ze zbliżającym się świętem Wszystkich Świętych nastąpią zmiany w ruchu drogowym w pobliżu sochaczewskich cmentarzy.

Podane niżej zmiany będą obowiązywały od godziny 16.00 w czwartek 31 października do godz. 8.00 w poniedziałek 4 listopada.

Na ulicy H.Sawickiej i Stowackiego, na odcinku od ulicy Traugutta do ul. Wojska Polskiego będzie obowiązywał

ruch jednokierunkowy z wjazdem od ul. Traugutta.

Na ulicy H.Sawickiej od ul. Wojska Polskiego do ul. 1 Maja wprowadzony zostanie ruch dwukierunkowy

Ponadto na ulicy Traugutta i Al. 600-lecia w obrębie cmentarzy będzie obowiązywał zakaz handlu i zatrzymywania się.

Wydział Komunikacji poinformował także, że w dniach 1-3 listopada będzie otwarty dla ruchu lokalnego most w Kozłowie Biskupim. Ruch wahadłowy wprowadzony na moście dotyczył będzie jedynie pojazdów osobowych.

(s)

Jak wynika z powyższego zestawienia, w drugiej turze, 10 listopada, spotkają się Jan Pachowiak i Bogumił Czubacki, dwaj kandydaci z najwyższą ilością głosów.

W wyborach na burmistrza głos oddało 10.863 wyborców, co oznacza, że jeden z kandydatów, aby wygrać wybory w I turze powinien uzyskać przynajmniej 5432 głosy. W II turze wygra ten kandydat, który uzyska więcej głosów.

### Najtańsze blachy na dachy: FLORIAN SA

\* ocynkowane

\* powlekane

Płaskie i trapezowe T18, T35, T55

Gwarancja 10 lat !!!

FLORA DACHÓWKA BLASZANA

Poleca oficjalny dealer



Dębok Starý nr 19 (droga Nr 2) Sochaczew - Łowicz, 9. kilometr (0-46) 861-26-19





CO, GDZIE, KIEDY...

KINO

Mazowsze

2-3.XI. godz. 15.00, 17.00 "Zemsta", bilety 12/14 zł

godz. 19.00 "Niebo", dramat prod. francusko-włoskiej, od 15 lat, bilety 10/12 zł

4.XI. godz. 8.30, 10.30, 12.30 "Zemsta" seanse dla szkół bilety 10 zł

godz. 17.00 "Zemsta"

godz. 19.00 "Niebo"

5.XI. godz. 8.30, 10.30, 12.30 "Zemsta" seanse dla szkół bilety 10 zł

godz. 17.00, 19.00 "Zemsta"

Na każdym seansie filmu "Niebo" losowanie koszulki z logo filmu

Pytania do konkursu do filmu "Niebo" (nagrada koszulka)

1. Podaj tytuły pozostałych części trylogii Krzysztofa Kiślowskiego?

2. Jakiego przedmiotu uczyła główna bohaterka filmu "Niebo"?

3. Na kim i dlaczego chciała wykonać wyrok bohaterka filmu "Niebo"?

APTEKI

29 - ul.Gawłowska 3a  
30 - ul.600-lecia 44/5  
31 - ul.Warszawska 21  
1 - ul.Reymonta 16a  
2-5 - ul.Warszawska 21

POGODA

Od wtorku do czwartku przeważać będzie zachmurzenie duże. W środę mgliście, w czwartek przelotny deszcz. Temperatura w dzień od 7 do 9 stopni, w nocy około 3 stopni. Wiatr słaby i umiarkowany, północno-zachodni. 1 listopada początkowo zachmurzenie duże, później rozpozgodzenia. Temperatura około 6 stopni. Wiatr umiarkowany, północny. 2 listopada będzie słonecznie. Po porannych przymrozkach temperatura podwyższy się do 7 stopni. Wiatr słaby, zmienny. Później do środy również słonecznie. Rano możliwe mgły. Temperatura w dzień od 8 do 12 stopni, w nocy około 6 stopni. Wiatr słaby i umiarkowany, południowy. Warunki biometeorologiczne objętne. Zmiany pogody przebiegać będą łagodnie.

CUMULUS

103,5 FM



# ZNALEŹĆ SIĘ W OKU KAMERY

**"Bezpieczny Sochaczew"** - Grupa Inicjatywna na Rzecz Powstania Monitoringu w czwartek, 24 października temat zainstalowania kamer monitorujących ulice Sochaczewa prezentowała na posiedzeniu Zarządu Miasta.

Zaproszenie na spotkanie grupa uzyskała w odpowiedzi na pismo, jakie złożyliśmy w Urzędzie Miejskim na początku października. Pisma takie otrzymały także Starostwo Powiatowe i Urząd Gminy Sochaczew. Wychodzimy bowiem z założenia, że sprawy bezpieczeństwa mieszkańców to problem wszystkich szczebli samorządu, od gminnego, po powiatowy. To właśnie w Sochaczewie mieszkańcy całego powiatu załatwiają swoje sprawy w urzędach, robią zakupy, odwiedzają rodziny. Tu zostawiają swoje samochody, przechodzą przez niebezpieczne skrzyżowania, są narażeni na napady i zaczepki.

Jak dotąd tylko Zarząd Miasta zareagował na złożone pismo, mamy nadzieję, że mimo wyborczych emocji sprawą zainteresują się także pozostałe samorządy. Taką obietnicę złożył w rozmowie ze mną Starosta Sochaczewski Marcin Kubiak.

Idąc na czwartkowe spotkanie w Urzędzie mieliśmy na celu zainteresowanie sprawą monitoringu władze miasta oraz pozyskanie zapewnienia, że w budżecie na 2003 rok znajdzie się pula pieniędzy na ten cel. Chcieliśmy także uzyskać od miasta pomoc prawną w skomplikowanych procedurach, z jakimi stykamy się podczas podejmowanych przez nas działań.

Z zapewnień członków Zarządu Miasta wynika, że są oni zainteresowani wprowadzeniem monitoringu, że jest to system potrzebny mieszkańcom i przydatny policji. Kolejnym krokiem ma być odwiedzenie miast, w których monitoring działa i sprawdza się. Chodzi o to, aby dobre pomysły dotyczące zasad funkcjonowania systemu przenieść na grunt sochaczewski.

Władze miasta obiecały pomoc w podejmowanych przez nas działaniach, a grupa inicjatywna czyni starania w celu zawiązania stowarzyszenia, któremu łatwiej będzie występować do różnych instytucji i firm o wsparcie finansowe naszej inicjatywy. Na czwartkowym spotkaniu pojawił się głos, że grupa do tej pory nie zadbała o stworzenie dla siebie osobowości prawnej. Pragnę jednak przypomnieć, że zawiązanie fundacji bądź stowarzyszenia zarejestrowanego w KRS to droga bardzo długa i kosztowna. A przecież grupa inicjatywna na rzecz monitoringu to kilkoro zapaleńców działających na zupełnie społecznych zasadach, mających różne obowiązki zawodowe i inne.

Ważne jednak, że wiele środowisk dobrze ocenia inicjatywę monitorowania miasta. Już dziś, w czasie funkcjonowania tylko jednej, próbnej kamery, (którą bezpłatnie zainstalowała firma "Cezim") policja wielokrotnie korzystała z zapisów magnetowidowych. Kamera pomaga w czynnościach operacyjnych policji oraz w rozstrzygnięciu winy podczas kolizji drogowych. Na ten temat były już publikacje

prasowe i co do użyteczności systemu nie ma wątpliwości. Pozostał jeszcze szereg kwestii technicznych i organizacyjnych, a także sprawa pieniędzy. Od tego, ile uda się ich zebrać, zależy, jak duży obszar miasta zostanie objęty systemem. Liczymy na to, że za jakiś czas będzie to cały Sochaczew. Grupa nie może jednak działać "na własną rękę", w oderwaniu od struktur samorządowych, bo to właśnie one w innych miastach są właścicielami systemów monitorowania.

**Jolanta Śmielak-Sosnowska**

## Na kielbasę wyborczą

W miejscowości Helenka na kilkanaście dni przed wyborami do samorządów lokalnych nieznanymi sprawcami dokonali kradzieży tucznika o wadze ponad 100 kg. W nocy oberwali kłódkę zabezpieczającą drzwi wejściowe do komórki, wyprowadzili tucznika i wynieśli w nieznanym kierunku. Jeden z mieszkańców Helenki powiedział, że być może któryś z komitetów wyborczych, chcąc dotrzymać składanych na papierze obietnic, ukradł świnie, aby ją przerobić na autentyczną kielbasę wyborczą. Teoria ta ma sens, bo następnego dnia w miejscowości Maszna, gmina Teresin, z innego gospodarstwa ukradziono 40 królików. Być może szykowany jest na zakończenie wyborów bal. Ale czy policjanci będą mogli w rozdawanej kielbasie wyborczej rozpoznać poszukiwaną świninę z Helenki?

**J.W.**



## Uchwały

W związku z brakiem ofertów na kupno ośrodka wypoczynkowego "Borowik" w Koszelówce Zarząd podjął uchwałę o ogłoszeniu II przetargu z ceną wywoławczą obniżoną o 50 proc.

Przyjęto cztery uchwały dotyczące zmian w składach obwodowych komisji wyborczych.

## Decyzje

Zarząd zatwierdził wyniki postępowania w trybie "zapytania o cenę" na dowieszenie lamp oświetleniowych w ulicach Batalionów Chłopskich, Kolejowej, Bolesława Śmiałego i Kraszewskiego. Przetarg wygrała firma "ELZAW".

W związku z brakiem ofert w pierwszym przetargu postanowiono ponownie uruchomić procedurę przetargową w trybie "zapytania o cenę" na zakup materiałów do budowy kanalizacji sanitarnej w ul. Wschodniej.

Zarząd podjął decyzję, że pomimo braku do tej pory spływu pieniędzy na podwyżki dla nauczycieli, rozpocznie się wypłata z własnych środków miasta, które zostaną zrefundowane w momencie otrzymania pieniędzy od wojewody mazowieckiego.

Zarząd przyjął po zmianach Regulamin Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej i Środowiskowego Domu Samopomocy, oraz Regulaminu i Schematu Organizacyjne Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej i Zakładu Wodociągów i Kanalizacji.

W związku z likwidacją siedziby Przedszkola nr 7 na terenie przy ul. 1 Maja, Zarząd postanowił ze względów bezpieczeństwa (budynek nie nadaje się do remontu) przeznaczyć go do darmowej rozbiórki w zamian za odzyskane materiały.

## Informacje

W związku z niedozwoloną wycinką drzew na terenie Boryszewa osoba odpowiedzialna za to otrzymała od urzędu zobowiązanie do nasadzenia nowych drzew na wskazanym miejscu. Podobne przypadki zdarzają się także w innych punktach miasta, m.in. w Chodakowie, gdzie przedwczesna informacja o budowie mostu spowodowała wycinanie tamtejszych drzew. Zgodnie z nowymi przepisami, wolno wycinać drzewa, bez względu na gatunek, jedynie w wieku do 5 lat. Dotyczy to także drzew owocowych i stojących na prywatnych posesjach.

Firma "Witbud" złożyła wniosek o gotowości otwarcia parkingu dla TIR-ów przy ul. Zyrardowskiej.

Parking mieściłby 65 samochodów ciężarowych, co zmniejszyłoby ich ilość na małych miejskich uliczkach. W tym celu należy się zwrócić do właścicieli dróg krajowych, wojewódzkich i powiatowych, aby ustawiły na swoich drogach znaki informujące o parkingu. Byłyby wówczas podstawy do egzekwowania od kierowców TIR-ów kar za niedozwolone parkowanie w małych miejskich uliczkach, na terenach niedozwolonych i nieprzystosowanych.

## Spotkania

Odbyło się spotkanie z grupą inicjatywną "Bezpieczny Sochaczew". Tematem rozmów była sprawa instalacji na terenie miasta monitoringu, co w innych miastach, już posiadających kamery, zmniejszyło ilość wykroczeń i przestępstw nawet o 75 proc. Postanowiono odwiedzić miasta, które już posiadają monitoring i skorzystać z ich doświadczeń organizacyjnych.

**Andrzej Wach**

# Trudne decyzje

Jedną z pierwszych decyzji nowej Rady Miasta Sochaczewa będzie pewnie, bo jest złożony taki wniosek przez Zakład Wodociągów i Kanalizacji, regulacja cen za wodę i ścieki, a w przyszłości przekształcenie tej firmy w spółkę. Obecnie za wodę i ścieki, i ta cena obowiązuje od 2000 r., płacimy 1,40 zł + VAT za m<sup>3</sup> a jest propozycja ceny wody 1,65 zł + VAT a ścieków 1,92 zł + VAT za m<sup>3</sup>. Cena ta wynika z kosztów, jakie ZWiK ponosi, a są to bieżące koszty eksploatacji i utrzymania, np. zużycie energii, wysokości wynagrodzeń, amortyzacja, nakłady na remonty, ale już bez inwestycji itp.

Jest to w tych czasach duża podwyżka, bo ok. 30 proc. a pieniądze ok. 20 zł średnio na rodzinę. Tej podwyżki nie było, jak wspominałem, 2 lata, co spowodowane było opinią o dobrej kondycji wodociągów oraz balaganem panującym w ZUK-u, w skład którego wchodził ten zakład. Przy restrukturyzacji ZUK-u wyszła naga prawda, że pieniądze z wodociągów szły na inne cele, a zakład podupadał. Teraz też po likwidacji ZUK-u, zgodnie z umową wzięto całą "czapę" zukowską do ZWiK-u, przez co wzrost zatrudnienia nie zawsze przydatne, powodujące kolejne koszty, które pewnie, no kto pokryje... podatnicy. A podatnik gnębiony ze wszystkich stron, oszczędzający wodę - płaci coraz więcej albo nie płaci wcale. Ta nieracjonalna, zła gospodarka w ZUK-u, będzie nam się odbijała jeszcze przez parę lat, a tu życie stawia coraz to nowe wymagania i wyzwania, bo trzeba przestarzałe linie kanalizacyjne remonto-

wać, modernizować, bo przecież nie można dopuścić, żeby Sochaczew został bez wody. A awarie zdarzają się często. Ktoś powiedział, żeby wniosek o podwyżkę poprzeć przykładami z miast ościennych, w których ceny za wodę i ścieki dawno są już urealnione, a więc wyższe i różnicowane dla gospodarstw domowych i innych odbiorców, np. w Zyrardowie za wodę płaci indywidualny obywatel 1,77 zł + VAT, inni 1,93 zł + VAT za m<sup>3</sup>, a w Skierniewicach 2,05 i 2,49 + VAT za m<sup>3</sup>. Ja uważam, że nigdy nie powinniśmy patrzeć przez pryzmat innych miast, patrzymy zawsze na siebie, nasze uwarunkowania i nasze społeczeństwo.

Inni twierdzą, że tylko spółka wodno-kanalizacyjna skarbu miasta, która na bazie obecnego ZWiK-u ma powstać, te problemy rozwiąże, bo do obecnego zakładu budżetowego, trzeba dokładać. A jeśli spółka (a będzie to miejska spółka) zabraknie pieniędzy, to gdzie pójdzie? Też do miasta po pomoc, po pożyczkę na wieczne oddanie, tak jak to się dzieje ze spółką PEC. W zakładzie budżetowym jest większa kontrola pracodawcy nad tym co się w nim dzieje, a w spółce można wykonywać różne manewry, ale wtedy woda i ścieki będą kosztować wg wycen firmy consultingowej 4 zł/m<sup>3</sup>, żeby spółka mogła wychodzić na swoje i inwestować. Kto wtedy taką cenę zapłaci, skoro już teraz są olbrzymie zadłużenia za wodę, a ścieki są wpuszczane do okolicznych rzek poprzez kanalizację deszczową, za co miasto płaci olbrzymie kary związane z zanieczyszczeniem środowiska.

*W tej sytuacji proponuję w ZWiK racjonalne, a nie fikcyjne zatrudnienia, odpowiedni nadzór i rzetelne wykonywanie prac zleconych oraz podpisanie przez firmę umów z właścicielami dróg na konserwację w nich kanalizacji deszczowej. Na remonty, a szczególnie nowe inwestycje kanalizacyjne, do których bezwzględnie muszą się podłączyć wszyscy mieszkańcy, np. danej ulicy, powinny być pieniądze z budżetu miasta i przez miasto rozliczane, chociaż mile jest widziana pomoc finansowa (poprzez komitety społeczne) mieszkańców.*

*Ale mimo wszystko, na to też są potrzebne jakieś pieniądze w budżecie miasta, więc podwyżka jest nieunikniona, ale nie w takiej wysokości, jak proponuje ZWiK i różnicowana za wodę i ścieki. Do tej pory była jedna cena, bo przecież ile wezmę wody, tyle oddam ścieków i proponuję jedną taką cenę trzymać, ale w wys. 1,60 zł + VAT za m<sup>3</sup>, tj. ok. 15 proc. podwyżki, w granicach 8 zł średnio na rodzinę. Dodatkowych pieniędzy szukajmy u osób i firm, które nielegalnie pobierają wodę i spuszcza ją do deszczówki. Tu są pieniądze, które trzeba odzyskać, a nie żerować tylko na tych, którzy uczciwie i regularnie płacą. Są teraz urzędnicy do sprawdzania nielegalnych podłączeń, należałoby więc wysłać kilku ludzi, sprawdzić, odłączyć i ukarać z nakazem zalegalizowania lub podłączenia czy wybudowania na własny koszt odpowiedniej kanalizacji. Ktoś powie, że jest ubogi. Ubodzy to przeważnie ludzie uczciwi, którzy płacą i przepisów przestrzegają. Nie płacą i omijają polecenia bogaci cwaniacy, którzy śmieją się, chętnie swoją oszustwom przedsiębiorczością. Tych wyłapać, a bilans firmy wodno-kanalizacyjnej poprawi się i stać będzie na wszystko, bez takich drastycznych podwyżek.*

**FAN**



informator



Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą - tel. 862-33-09

www e-Sochaczew.pl/muzeum  
poniedziałek - nieczynne  
wtorek, czwartek, sobota, niedziela - 10.00 - 16.00  
środa, piątek - 10.00 - 15.00  
Ceny biletów: 3,50 zł (ulgowy), 5,50 zł (normalny)



Muzeum Kolei Wąskotorowej, tel. 862-59-75

poniedziałek - nieczynne od wtorku do niedzieli - 10.00 - 15.00  
ceny biletów: 1,50 - ulgowy, 3 zł - normalny



Żelazowa Wola - Dom Urodzenia F.Chopina, tel. 863-33-00

poniedziałek - nieczynne od wtorku do niedzieli - 9.30 - 17.30

Ceny biletów: dworek i park - 5 zł (ulgowy), 10 zł (normalny) park - 2 zł (ulgowy), 4 zł (normalny). Mieszkańcy Sochaczewa mają do parku wstęp wolny (za okazaniem dowodu osobistego).

Ważne telefony

- Informacja: PKP 837-63-11
- PKS 862-55-00
- ZKM 862-99-27,
- Pogotowie energetyczne 862-26-20
- Pogotowie wodno-kanalizacyjne 863-53-11 do 15.00
- po 15.00 - dyspozytor ZWiK 863-59-85
- Policja 997, 862-22-17
- Straż Pożarna 998, 862-23-70
- Pogotowie 999
- Szpital 863-50-85, 863-52-04, 863-52-05
- Lecznica weterynaryjna 862-82-63, 862-82-53, 862-10-63
- Taxi 862-28-42
- ZGM 862-81-06 całodobowy, 862-93-14
- Pomoc drogowa 24 h - 96-37

**DACH CENTRUM**  
Sp. z o.o.  
blachodachówka szwedzka od 13.99 zł\*  
gont bitumiczny od 15.99 zł\*  
dachówka ceramiczna od 23.99 zł\*  
Ułożenie Blachodachówki Gratis  
Sochaczew, ul. Piękna 1, tel. 863-15-20  
Żyrardów, ul. Jaktorowska 41, tel. 854-21-75.  
\* ceny netto ZS-1220

# CZTERY LATA POD LUPĄ

Ponad połowę wszystkich miejskich pieniędzy wydano w ostatniej kadencji na oświatę, sport i kulturę - stwierdza sprawozdanie burmistrza, które przedstawione zostanie na pierwszym posiedzeniu nowej Rady Miejskiej, jako raport o stanie miasta. Łącznie od roku 1999 do 2002 daje to w tym dziale kwotę 94.209.055 zł, czyli 52,3 proc. budżetu Sochaczewa w tych latach. Jak ogromna jest to kwota, wystarczy porównać. Za te pieniądze powstałyby sześć nowych basenów "Orka", prawie cztery razy można by przeprowadzić modernizację miejskich kotłowni, wybudować 10 nowoczesnych oczyszczalni ścieków, lub prawie 79 kilometrów asfaltowych ulic z chodnikami.

Świadczy to o wysiłku miasta wkładanym we właściwe prowadzenie działalności edukacyjnej i wychowawczej.

W tym czasie zorganizowano na terenie miasta szereg cyklicznych imprez kulturalnych i sportowych. Wystarczy tylko wymienić coroczne plebiscyty "Sochaczewianin Roku" prowadzone przez redakcję "ZS", Dni Sochaczewa, rocznice uchwalenia Konstytucji 3 Maja, Dzień Dziecka, Lato z radiem, festyny nad zalewem, obchody Święta Niepodległości i Edukacji Narodowej, Miss Sochaczewa, Dni Twórcy Kultury, choinka miejska czy Sylwester na Podzamczu. Był też lotny finisz

Wyścigu Pokoju, zawody motocrossowe, czwartej lekkoatletyczne.

W ramach małych form wypoczynku organizowane były ferie zimowe i letnie, kolonie wyjazdowe i półkolonie w mieście dla dzieci z najuboższych rodzin.

Najważniejszym zadaniem Wydziału Oświaty, Kultury i Sportu UM było koordynowanie prac związanych z przygotowaniem i prowadzeniem miejskich placówek oświatowych, sportowych i kulturalnych.

Rodziców najbardziej interesuje na pewno to, co działo się w minionym okresie w szkołach i przedszkolach, zwłaszcza, jeżeli chodzi o poprawę warunków nauki i wychowania.

Głównymi zadaniami było dostosowanie instalacji c.o. do nowego systemu ogrzewania - SP nr 2,3,4, Gimnazjum nr 2 i przedszkoli nr 1,3,4,7 oraz MOK. Wykonano remonty dachów w SP nr 2,4,7, Gimnazjum nr 2, przedszkolach nr 1,6, MOK i na hali sportowej przy ul. Kusocińskiego, wymieniono całkowicie lub częściowo stolarkę okienną w SP nr 2,3,4,7, przedszkolach nr 1,3,4 oraz w Miejskim Ośrodku Kultury.

Z poważniejszych prac oprócz tego wykonano - w Szkole Podstawowej nr 2 - remont kuchni i stołówki, całkowity remont sali gimnastycznej, wymianę podłóg w kilku salach; w SP nr 3 - wymianę grzejników w pomieszczeniach Klubu Nauczyciela, kraty

do okien sali gimnastycznej, remont łazienek, wymianę podłogi w sali komputerowej i świetlicy, remont łazienek przy sali gimnastycznej; w SP nr 4 - wymianę podłóg na korytarzach, całkowity remont sali gimnastycznej; w SP nr 7 - remont kuchni, częściowy remont elewacji i krążanku budynku. W Gimnazjum nr 1 wymieniono stolarkę okienną, wykonano elewację budynku i kapitalny remont sali gimnastycznej, w Gimnazjum nr 2 - wyremontowano świetlicę. W przedszkolach - nr 1 - zrobiono kapitalny remont łazienek i częściową wymianę instalacji grzewczej; nr 3 - malowanie elewacji fundamentów, naprawę myjni; nr 6 - kapitalny remont dwóch sal dydaktycznych po spaleni; nr 7 - przeniesienie przedszkola do budynku przy ul. Żwirki i Wigury, co wiązało się z kapitalnym remontem przejętego mienia. Poprawione zostały także warunki pracy Miejskiego Ośrodka Kultury i Miejskiej Biblioteki Publicznej (zmiana filii bibliotecznych w Chodakowie i Boryszewie). W Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą wykonano kapitalny remont pomieszczeń muzealnych w piwnicach, pomalowano pomieszczenia wystawowe.

We wszystkich placówkach prowadzono prace konserwacyjne i malarskie, w trakcie wakacji drobne naprawy i remonty podstawowych sprzętów, bloków żywieniowych, sanitariatów.

Opr. aw

## Trochę więcej pracy

Oponad 170 osób spada w ciągu 3 kwartałów tego roku liczba bezrobotnych zarejestrowanych w sochaczewskim PUP. Na koniec września na terenie powiatu było 5611 osób bez pracy, to o 3 proc. mniej niż w grudniu ubiegłego roku. Bezrobocie nieznacznie spadło na terenie miasta oraz gmin Hów, Młodzieszyn i Sochaczew. Poważne obniżenie stopy bezrobocia odnotowały

gminy Nowa Sucha i Brochów (15-20 proc.). Osób bez pracy przybyło natomiast w Rybnie i Teresinie. Ludność wiejska stanowi obecnie 50 proc. zarejestrowanych bezrobotnych, połowa z nich to kobiety.

Największa grupa bezrobotnych trafiła do "pośredniaka" w styczniu oraz w miesiącach letnich czerwiec - wrzesień. Znaczący wpływ na to miał napływ absolwentów. Najlepszy na znale-

zienie pracy był maj, kiedy to rozpoczęły się prace sezonowe i kiedy największej osób opuściło szeregi bezrobotnych.

Na koniec września prawo do zasiłku przysługiwało 596 osobom, a więc co 9-10 bezrobotnemu.

Nadal największą grupą ludzi bez pracy są osoby młode w wieku od 18 do 24 lat (33 proc.), najmniejszą grupę stanowią mieszkańcy po 55 roku życia (zaledwie 2 proc.).

Największe problemy ze znalezieniem zatrudnienia mają osoby z wykształceniem zawodowym i podstawowym. Najmniej poszukujących pracy jest wśród absolwentów szkół wyższych (2,4 proc.). 30 procent bezrobotnych oczekiwało na pracę dłużej niż dwa lata, jedynie 8

proc. pozostawało bez zatrudnienia od 1 do 3 miesięcy.

Powiatowy Urząd Pracy od czerwca jest realizatorem ogólnopolskiego programu "Pierwsza Praca - Mazowiecki Start". W ramach programu organizowane są staże dla absolwentów oraz częściowa refundacja wynagrodzeń absolwentów zatrudnionych w ramach rocznych umów o pracę. Wynik tych działań to 51 absolwentów objętych stażem i 5 zatrudnionych na refundowane umowy. Inne działania aktywizujące bezrobotnych to wiosenne Targi Pracy i jesienne Targi Pracy dla absolwentów, warsztaty dla bezrobotnych, poradnictwo, przyuczanie do zawodu i prace interwencyjne.

W ciągu 3 kwartałów tego roku PUP dysponował 750 ofertami pracy, a za pośrednictwem Urzędu zatrudnienie otrzymało 575 osób.

(sos)

## Uśmiech leczy w Sochaczewie



Uśmiech Leczy to wspólna inicjatywa krakowskiego Teatru Otwartego i PLIVY Kraków Zakłady Farmaceutyczne S.A., dedykowana najmłodszym pacjentom szpitali w całej Polsce. Jej zadaniem jest trafić do wszystkich dzieci i pomóc im przynajmniej na krótki czas zapomnieć o chorobie i szpitalnych realiach. Aktorzy Teatru Otwartego chcą na twarzach pacjentów oddziałów pediatrycznych wywołać uśmiech pomocny w terapii.

Taki uśmiech stał się ich udziałem w czwartek 17 października w Szpitalu Powiatowym w Sochaczewie. Zgromadzona "publiczność" mogła tego dnia obejrzeć spektakl "Jak to smok zrobił jeden niefortunny skok", sztukę w trzech odsłonach opowiadającą o przygodach Smoczka i Jeżyka. Sztuka, zawierająca zarówno elementy teatru żywego aktora, jak i teatru kukielkowego, pozwala młodej widowni na identyfikację z bohaterami

i na wzięcie aktywnego udziału w przedstawieniu. Dodatkową atrakcją była możliwość poznania kulisów teatru, przymierzania kostiumów i wreszcie - otrzymania prezentów.

Choć pomysł na odwiedzenie dzieci w szpitalach przez Teatr Otwarty pojawił się na początku 2002 roku, nie jest to ich pierwsza inicjatywa. Od listopada 1999 roku TO realizuje nieprzerwanie ogólnopolski projekt noszący nazwę "Otwartej Sztuki". W tym czasie zorganizował ponad 250 bezpłatnych spektakli na terenie całego kraju dla dzieci w placówkach takich jak: Domy Dziecka, Szpitale Dziecięce, Domy Pomocy Społecznej, Domy Dziennego Pobytu, Szkoły Specjalne, Pogotowia Opiekuńcze itp.

Doceniamy tę cenną inicjatywę i cieszy nas, że młodzi pacjenci sochaczewskiego szpitala mogli z niej skorzystać.

pab

## Szóstka z topografii

Od niepamiętnych czasów ściąganie było immanentną częścią nauki. Podobno nawet uczniowie Sokratesa ściągali. Tę wielowiekową uczniowsko-studencką tradycję próbują teraz łamać mądrale na łódzkiej politechnice, którzy liźnęli trochę świata i przywieźli stamtąd modę na samodzielne zdawanie egzaminów.

Wydaje się, że w tej sytuacji nasze wejście do Unii Europejskiej stoi pod znakiem zapytania. Który z młodych ludzi oraz ich rodziców zagłosuje w referendum na "tak", skoro tamtejsze wzory burzą naszą odwieczną rację pedagogiczną. Przecież u nas nawet nauczyciele podrzucają ściągę. Gdyby nie oni, ja również borykałabym się w liceum z matematycznymi pułapkami.

I pomyśleć, że miałyby przepaść latami wypracowywane techniki ściągania i przygotowywania ściąg. Wszyscy pamiętamy te, nierzadko metrowe harmonijki, składane skrupulatnie w kosteczkę i chowane w najprzeróżniejsze, wymyślne, ale jednocześnie łatwo dostępne miejsca, by w trakcie klasówki czy egzaminu móc je niepostrzeżenie wysunąć i znaleźć odpowiedni wzór. Przecież to była szkoła życiowej zaradności, którą przeszły całe pokolenia Polaków. I Polek, dodajmy, bo dziewczyny mimo swej większej na ogół pilności, też ściągaly. I trzeba przyznać, że

miały znacznie ułatwione zadanie. Ściągą schowana bowiem pod sukienką lub za dekoltem, była dla pana profesora niedostępna, mimo że jeszcze wtedy nie straszono tak podejrzeniem o molestowanie.

Dzisiaj, zapatrzeni w Zachód, próbujemy to wszystko zniszczyć. Zaczęło się od Politechniki Łódzkiej, której rektor wydał zarządzenie, iż studenci przyłapani na ściąganiu będą dopuszczeni ponownie do tego egzaminu dopiero za rok. Jeśli się to rozprzestrzeni, przyjdą trudne czasy dla uczniów i studentów, ale i dla nauczycieli, którzy będą się wtedy musieli naprawdę przyłożyć do uczenia.

A pętla zaczyna się zaciskać. Jeden profesor z Francji, widząc jak nasi "współpracowali" ze sobą w trakcie kolokwium, zapowiedział, że nie przyśle tutaj swoich studentów, żeby ich nie zdemoralizowano!

Ale i my robimy w tej dziedzinie postępy. Awangardą są tutaj nowo powstałe uczelnie prywatne. W części z nich problem ściągania został bowiem już definitywnie wyeliminowany. Wystarczy, że student przyjdzie na egzamin i już dostaje pozytywny. W nagrodę, że trafił.

Małgorzata Be



## Wspólnota Mieszkaniowa Grunwaldzka 11



SŁAWOMIR BURZYŃSKI

1 stycznia 1995 roku weszła w życie Ustawa o własności lokali z 24 czerwca 1994 roku. Właściciele wykupionych lokali w byłych budynkach zakładowych lub komunalnych, których Ustawa zorganizowała we wspólnoty mieszkaniowe na początku nie wiedzieli o tym, jak duże możliwości daje im ten akt prawny. A to przecież dzięki Ustawie mogli "wziąć sprawy w swoje ręce", mogli zarządzać swoimi budynkami. Strach przed odpowiedzialnością, przed podejmowaniem decyzji, brak wiedzy, stare nawyki i przyzwyczajenia stano-

wiły przez kilka lat barierę w przejmowaniu nieruchomości we własny zarząd. Wygodniej było płacić do ZUK-u i o nic się nie martwić. Czas płynął, opłaty wzrastały, w budynku nic się nie robiło, w nielicznych wspólnotach zarządzanych przez właścicieli remontowano dachy, wstawiano nowe drzwi.

Decyzja o rozwodzie z ZUK-iem dojrzała po zebraniu sprawozdawczym za 1998 rok, na którym dowiedzieliśmy się, że koszty eksploatacji przewyższają przychody. Jak to możliwe, przecież w budynku nic się nie robiło? Było

to wręcz nieuniknione zważywszy, że katalog kosztów eksploatacji budynku wykazanych przez ZUK zawierał m.in. koszty utrzymania środków transportu, koszty utrzymania komputerów, płace zarządu, płace administratora, płace konserwatorów, płace nadzoru technicznego, konwoj pieniędzy itp.

Sprawowanie zarządu nieruchomością we własnym zakresie rozpoczęliśmy od 01.09.1999 r. Pierwsze cztery miesiące działalności miały charakter organizacyjny. Należało zorganizować pełną księgowość wspólnoty, podpisać na nowo umowy z dostaw-

cami, naliczyć zaliczki na utrzymanie lokali adekwatne do przewidywanych kosztów. Głównym celem zarządu w tym czasie było rozliczenie się z ZUK-iem i wyprostowanie spraw, których nie dopatrzył był administrator. Mam tu na myśli chociażby sprawę wartości zamówionej mocy ciepłej w Geotermi Mazowieckiej. Dzięki zabiegom zarządu wspólnoty zaoszczędziliśmy ok. 10.000 zł. Poza tym w ciągu tych 4 miesięcy gromadziliśmy środki na utrzymanie substancji mieszkaniowej.

Rok 2000 był właściwie pierwszym rokiem naszej działalności. Za kwotę 18.000,00 wykonaliśmy kompleksowy remont dachu. Remont przeprowadziliśmy sposobem gospodarczym: sami zakupiliśmy papę termozgrzewalną i inne materiały, a prace wykonali fachowcy - członkowie naszej wspólnoty. Szacuję, że dzięki takiemu zorganizowaniu prac zaoszczędziliśmy co najmniej 15000 zł.

W następnych latach, tj. do września 2002 wykonywaliśmy kolejne nieodwołane remonty we wspólnocie: docieplenie ścian szczytowych budynku na kwotę 21.000 zł, remont klatek schodowych - koszt 15300 zł, wymiana zaworów w instalacji wodno-kanalizacyjnej - na kwotę 1200 zł, wymiana zaworów w instalacji c.o. na kwotę 5500 zł, ocieplenie ściany północnej budynku, które kosztowało 85.000 zł, naprawa drogi wokół budynku - 2000 zł. Łącznie wspólnota wydatkowała w tym okresie kwotę ok. 141.000 zł.

Przed nami kolejne zadania. Planujemy w następnych latach docieplić ścianę południową i wyremontować drogi wokół wspólnoty.

Największą bolączką naszej wspólnoty, jak i innych administrowanych przez właścicieli, jest problemem płatności zaliczek na utrzymanie lokali oraz czynszów. Ludzie do tej pory nie zdają sobie sprawy, że wspólnota dysponuje jedynie środkami, które wpłacają właściciele.

Na zakończenie chciałam podać dane, które przybliżą państwu naszą wspólnotę. Grunwaldzka 11 należy do dużych wspólnot. Powstała z byłych zasobów Ch.Z.W.Ch. "Chemiteks". Liczy 60 lokali o powierzchni od 36,2m<sup>2</sup> do 63m<sup>2</sup>. W budynku zamieszkuje 197 osób. 25 proc. lokali jest własnością gminy.

Alicja Krzyżanowska

## ZAGROŻENIE CZY ANARCHIA ?

Korzystając z okazji pobytu w Sochaczewie pośta **Benedykta Sucheckiego** (SLD), poprosiłem go o kilka słów komentarza o ostatnich wydarzeniach sejmowych, które są szeroko komentowane w mediach.

**- Dlaczego ostatnie wydarzenia w Sejmie mogą być zagrożeniem dla polskiego parlamentaryzmu ?**

- Trudno mówić o jakimś wielkim zagrożeniu, niemniej jednak to, co stało się na ostatnim posiedzeniu Sejmu, budzi wielki niepokój, zwłaszcza wśród młodego pokolenia. Takie ekscesy jak te zdarzają się w wielu parlamentach na wschodzie, a i na południu Europy. Sejm jest bardzo niejednolity - od Ligi Polskich Rodzin do Unii Pracy. To jest chyba jedna z przyczyn.

**- Co można powiedzieć o postawie Marszałka Marka Borowskiego, który najpierw przerwał posiedzenie Sejmu, a następnie usunął posłów z sali obrad ?**

- Uważam, że zrobił to zgodnie z literą prawa, bardzo konsekwentnie. Każdy, kto wówczas prowadziłby obrady, nie mógłby postąpić inaczej. Mielśmy tego przykład, kiedy pan Marszałek Tusk zadziałał w podobny sposób w stosunku do posła Leppera parę posiedzeń wstecz. Marszałek Borowski nie mógł przedwcześnie usunąć G. Janowskiego z sali obrad, ponieważ doszłoby do publicznych ekscesów z licznymi innymi posłami LPR i Samoobrony - nie mógł też nie usunąć posła G. Janowskiego z sali obrad, bo taka sytuacja pociągałaby anarchię w Sejmie RP i byłaby przyzwoleniem dla takich działań w przyszłości.

**- Czy istnieje zagrożenie przeniesienia takich działań na samorządy ?**

- W wielu samorządach sytuacje mogą wyglądać podobnie, zwłaszcza tam, gdzie jest szczególnie duże rozbieżności polityczne. Mogłoby to sparaliżować ich funkcjonowanie. Niedobrze by było, gdyby tak się stało, a ilość kandydatów do samorządów świadczy o tym, że może to mieć miejsce w nowej kadencji. Niedobrze by było także dla polskiej demokracji, gdyby takie zjawiska nie zostały ukrócone.



**- Czym można wytłumaczyć zmiany w stanowiskach PO i PiS, zwłaszcza Marszałka Płażyńskiego, który twierdzi, że za jego kadencji takie ekscesy się nie zdarzały.**

- Od początku zastanawiałem się, jak zareaguje Platforma Obywatelska. Byłem zaskoczony tym, że byli gotowi poprzeć stanowiska LPR i Samoobrony. Nie pamiętam także, aby posłowie opozycji poprzedniej kadencji Sejmu zachowywali się w taki sposób, jak poseł Janowski, czy posłowie Samoobrony. Dla PO dopiero czas wprowadził otrzeźwienie, które widać i w ich ostatnich decyzjach. Wydaje mi się, że nie będą głosować za odwołaniem Marszałka Borowskiego (rozmawiałem przed głosowaniem w Sejmie).

**- Czy będą jakieś zmiany w Regulaminie Sejmu, które zmierzają do likwidacji takich zachowań w przyszłości ?**

- W piątek 25 października obradował Konwent Seniorów, który zdecydował, że zostanie powołana specjalna komisja, która będzie brała pod uwagę ustalenia wszystkich klubów i opracuje na ich podstawie wniosek o zmiany regulaminowe. Liczę też na to, że ponieważ praktycznie zakończyła się kampania wyborcza do samorządów, nie będzie takich wystąpień, choć zmiany dyscyplinujące takie zachowania są według mnie konieczne.

**- Dziękuję za rozmowę.**

Z posłem Benedyktem Sucheckim rozmawiał

Andrzej Wach

## Dzieci niepełnosprawne są wśród nas

Artykuł 23 punkt 1 Konwencji Praw Dziecka brzmi: "Dziecko fizycznie i psychicznie niepełnosprawne winne mieć pełne i normalne życie, w warunkach zabezpieczających jego osobowość, umożliwiających osiągnięcie niezależności oraz ułatwiających aktywne uczestnictwo w życiu społecznym".

Dla normalnego życia dzieci niepełnosprawnych potrzebne jest wspólne przebywanie z osobami pełnosprawnymi. Możliwość taką stworzyliśmy w Miejskim Przedszkolu nr 4 w Sochaczewie. Dzieci "specjalnej troski" przebywają już tu od lat. Od 1 września 2002 roku istnieją dwie grupy integracyjne.

Edukacja dzieci niepełnosprawnych przebiega "dwutorowo", w miarę możliwości biorą one udział w zajęciach zorganizowanych z całą grupą. Bardzo ważną rolę w rozwoju fizycznym tych dzieci, jak również w kształtowaniu ich psychiki, szczególnie wiary we własne siły, odgrywają zabawy rytmiczne, ruchowe, zajęcia plastyczne. Stanowią one okazję do naturalnego kształtowania zdolności percepcyjnych, opanowania świadomości własnego ciała, ćwiczeń orientacji w przestrzeni oraz do dostarczania przeżyć emocjonalnych i doświadczeń z życia społecznego.

Staramy się wykorzystać każdą sytuację, aby nawiązać bliski, serdeczny kontakt z dzieckiem, pomagać w budowaniu pozytywnego obrazu własnego "ja", wspierać samodzielne działania twórcze w różnych dziedzinach aktywności dziecka oraz dostarczyć przykładów rozwiązywania

sytuacji społecznych na zasadzie kompromisu, tolerancji i akceptacji potrzeb innych osób. Wymaga to zróżnicowanej koncepcji zajęć integracyjnych, profili wymagań, aby w dziecku z niepełnosprawnościami nie widzieć jedynie i nie eksponować jego braków, deficytów, ale patrzeć na nie, jak na psychofizyczną całość i traktować podmiotowo. Dziecko uczy się lepiej, gdy samo chce.

Praca w grupie integracyjnej wymaga niekonwencjonalnych metod nauczania i form nauczania percepcyjno-innowacyjnego, ciągłej potrzeby interpretacji treści nauczania. Praca nauczycieli wymaga ogromnego wysiłku, intensywnej pracy samokształceniowej oraz twórczej zaangażowanej działalności.

Każde "dziecko specjalnej troski" funkcjonuje w oparciu o indywidualny program pracy terapeutyczno-kompensacyjno-korekcyjnej, opracowany oddzielnie dla każdego wychowanka przez logopedę i reedukatora. Jest on dostosowany do indywidualnych potrzeb, zainteresowań i możliwości dzieci.

Pisząc o integracji należy podkreślić, iż jest to szansa nie tylko dla dzieci niepełnosprawnych, bowiem każdy czegoś się uczy i każdy może znaleźć swoje miejsce w grupie. Ukierunkowanie działań wychowawczych na kształtowanie empatii u dzieci - umiejętności wczuwania się w przeżycia innej osoby - owocuje rozwojem wrażliwości, życzliwości zrozumienia i otwarcia na problemy innych.

W efekcie stosowanych przez nas form i metod pracy integracyjnej, obserwujemy powstawanie przyjaźni i sympatii w kontaktach koleżeńskich. Dzieci często

manifestują swoje zadowolenie, co sprzyja radosnej atmosferze zajęć oraz dostarcza satysfakcji, zarówno z działań integracyjnych, jak i z ich efektów. Przebywając w grupie integracyjnej, dzieci mogą cieszyć się zabawą z rówieśnikami i mają szansę na pełniejszy rozwój.

Integracja pozwala dzieciom niepełnosprawnym szczęśliwie przeżyć dzieciństwo, a pełnosprawnym wzbogacić uczucia i doznania, które są niezbędne w każdej sytuacji życiowej.

**Ewa Kurkiewicz,**  
nauczycielka Miejskiego  
Przedszkola nr 4 w Sochaczewie

## Chory w systemie

Głośnej ostatnio dyskusji o planowanej likwidacji Kas Chorych towarzyszy pytanie, na ile wprowadzenie nowego systemu zmieni sytuację pacjentów.

Do tej pory jak wszyscy wiedzą, nie była ona najlepsza, o czym świadczą także opinie naszych czytelników. Największe problemy chorzy napotykali próbując uzyskać skierowanie do specjalisty. Jednym się to udawało, innym nie. Tym ostatnim lekarze pierwszego kontaktu tłumaczyli często, że sami są w stanie ich wyleczyć, co nie zawsze wychodziło pacjentom na dobre.

Szczęśliwców, którzy dostali skierowanie do specjalistów czekała jeszcze długa droga i czas oczekiwania na wizytę.

Kiedy moja mama, osoba z chorym sercem, po zawale, otrzymała skierowanie do przychodni kardiologicznej na Banacha, musiałam odczekać kilka godzin w ogromnej kolejce, aby w ogóle dokonać zapisu. Zasada w tej placówce, i nie tylko, była bowiem taka, że pacjentów rejestrowano raz na pół roku, jednego dnia. Gdyby moja mama miała dojechać tam sama, a potem odstać

swoje w kilometrowym ogonku, pewnie nigdy nie znalazłaby się u specjalisty. A ilu ludzi starszych i samotnych jest właśnie w takiej sytuacji? Zapisanie się to jednak nie wszystko. Potem trzeba poczekać kilka miesięcy na wizytę. Jak nas poinformowała jedna z czytelniczek, do poradni endokrynologicznej w Centrum Zdrowia Dziecka mali pacjenci zapisywani są na wrzesień... 2003 roku. Jeśli choroba ma ostry przebieg, to żaden rozsądny rodzic nie będzie czekał 11 miesięcy na wizytę u specjalisty. Co więc robi? Zamawia prywatną wizytę i płaci. Gdyby tylko za wizytę, to pół biedy, ale często w grę wchodzi kosztowne badanie, a to już bariera finansowa dla wielu pacjentów nie do przebrnięcia.

Czym podyktowana jest ta daleko posunięta oszczędność w kierowaniu pacjentów na leczenie specjalistyczne, nie wiadomo, bo, jak usłyszałam od jednego z lekarzy, przychodnie nie ponoszą kosztów takiego skierowania. Przychodnie ponoszą ciężar podstawowej opieki medycznej, na co otrzymują środki z Kas Chorych. Inną spr-

wą jest zenująca wysokość stawki przypadającej na jednego pacjenta. Wynosi ona średnio 6 zł na miesiąc (!) Dla kierowników przychodni jest to istotna bariera, gdyż podstawowe badania krwi kosztują ponad 20 zł. Najlepszy jest więc pacjent zarejestrowany, ale rzadko chorujący. Jeśli zbyt często chorujemy, dochodzi do konfliktu interesów między pacjentem (czytaj listy do redakcji), a przychodnią, która musi na nas wydać więcej, niż dostaje z Kasy Chorych.

Pacjent natomiast czuje się bezsilny i pokrzywdzony, bo ma w pamięci lata składek na ubezpieczenie zdrowotne, które przepadają gdzieś bez wieści.

Bezsilność i niewiedza towarzyszy także planowanym zmianom systemu zdrowotnego. Do pacjentów dociera niewiele informacji, jak będzie wyglądała podstawowa opieka zdrowotna po kolejnej reformie. Oprócz lakonicznych zapewnien, że będzie lepiej, nie wiemy nic konkretnego. Zresztą niedoinformowani są nie tylko zwykli obywatele, ale też lekarze i szefowie placówek zdrowia. Być może jest to dobra metoda, aby nie wpędzać pacjentów w jeszcze większą chorobę.

I tak bowiem nie mamy żadnego wpływu na decyzje podejmowane "na górze". Pozostaje więc życzyć sobie dużo zdrowia.

Jolanta Sosnowska



**Straż**

**Palily się i samochody, i butle**

Pomimo częstych opadów, ubiegły tydzień obfitował u nas w pożary. Już w poniedziałek 21 października w Teresinie, przy ul. Lipowej, straż gasiła palący się samochód dostawczy. Dzień później w Czystym, gm. Sochaczew, paliła się komórka. Tego samego dnia największy chyba pożar tygodnia zanotowano w Konarach koło Brochowa. Strażacy uczestniczyli w ewakuacji zwierząt i wynoszeniu sprzętu, a straty to ok. 100 tys. zł. 23 października w Miśtrzewicach Nowych paliło się na poddaszu budynku mieszkalnego. Spaleniu uległa część poddasza. W czwartek również nie obyło się bez pożaru, w domu przy ul. Płockiej zapaliła się butla gazowa. Na szczęście dzięki szybkiej interwencji strażaków do wybuchu nie doszło.

**Gromadne stłuczki**

Sporo działo się też na szosach, ale dopiero w drugiej części tygodnia. W czwartek na trasie warszawskiej w Paprotni zderzyły się aż cztery samochody osobowe, a tego samego dnia w Kuznociu trzy - honda, mazda i bmw. Strażacy zaś usuwali skutki owych wypadków. Na szczęście obyło się bez ofiar. Niestety, znacznie tragicznější przebieg miało zderzenie renault z daewoo tico, po którym straż interweniowała, wycinając zmiażdżone auta i wyciągając z nich pasażerów z groźnymi połamaniem. Ponadto 24 października strażacy zmywali plamę oleju z Al.600-lecia w Sochaczewie, oraz usuwali drzewo z jezdni w Szarbulowie, gm. Hów.

**Szerszenie i żartownisie**

Szerszenie już się uspokoiły, ale nie wszystkie. Dlatego w piątek trzeba było usuwać je z poddasza domu mieszkalnego w Marysunku, gm. Nowa Sucha. Dali się natomiast we znaki dowcipnisie, którzy zawiadomili telefonicznie, że w pomieszczeniu prokuratury sochaczewskiego sądu podłożona jest bomba. Po szeroko zakrojonej akcji i ewakuacji pracowników okazało się na szczęście, iż był to alarm fałszywy.

**I znowu niepotrzebna śmierć**

Często w naszym tygodniku apelujemy, ostrzegamy oraz opisujemy wypadki drogowe, których w zasadzie można było uniknąć. Ale spora grupa naszych kierowców nie odnosi tego do siebie. Przeważnie są to młodzi ludzie, którzy często urządzają dzieckie wyścigi na jezdni, nie zwracając uwagi na innych użytkowników dróg. Czasami zatrzymują się w przydrożnych barach na piwo i wtedy efekt jest łatwy do przewidzenia. Kraksy, wypadki, lub szpital, do którego często trafiają ofiary piratów drogowych jeżdżących niezgodnie z zasadami ruchu drogowego.

W Żukowie kierowca fiata seicento wymusił pierwszeństwo przejazdu, w wyniku czego doszło do zderzenia z mercedesem. Przyczyną kolizji był alkohol. Kierowca seicento, mieszkaniec Chodakowa, miał 2 promile alkoholu w wydychanym powietrzu.

Na parkingu przy Sądzie Rejonowym w Sochaczewie kierujący samochodem renault najechał na kosz na śmieci. Jak się okazało miał on prawie 2 promile alkoholu w wydychanym powietrzu.

W Bielicach zderzyły się trzy samochody ciężarowe. Sprawca kolizji odjechał z miejsca wypadku, prawdopodobnie był pijany.

W miejscowości Chrzczany na trasie nr 2 z nieustalonych jeszcze przyczyn samochód ford fiesta zjechał na prawą stronę jezdni i uderzył w drze-



SLAWOMIR BURZYŃSKI

wo. Troje pasażerów trafiło do szpitala.

Na ulicy 15 Sierpnia policjanci próbowali zatrzymać do kontroli drogowego daewoo lanos. Kierowca łamiąc wszelkie przepisy drogowe zaczął uciekać. Policjanci podjęli pościg za uciekającym samochodem i w miejscowości Bibiampol pojazd został zatrzymany. Trzech znajdujących się w nim młodych mężczyzn było pijanych. Wszystkich zatrzymano w areszcie do

wytrzeźwienia i wyjaśnienia.

W jesienne wieczory plagą na drogach są pijani rowerzyści. Ich rowery są bardzo często nieoświetlone. Rowerzysta w zderzeniu z pędzącym samochodem nie ma żadnych szans. W najlepszym przypadku trafia do szpitala na długą i kosztowną kurację. Ostatnio zatrzymano kilkunastu pijanych rowerzystów. Na ulicy Trojanowskiej już o 7 rano jeden z nich miał ponad 1,5 promila alkoholu w wydychanym powietrzu. W Plecewicach zatrzymany rowerzysta miał ponad 2 promile. Na ulicy 15 Sierpnia ponad 1,5 promila. W Chodakowie jeden z rowerzystów miał prawie 2 promile, drugi trochę mniej. Być może zatrzymanie ich przez policję uratowało od ciężkich obrażeń ciała lub śmierci.

W Kamionie nie udało się uniknąć kolejnej tragedii na drodze. Kierujący rowe-rem wyjeżdżając z drogi podporządkowanej nie ustąpił pierwszeństwa, doprowadzając do zderzenia z samochodem daewoo tico. W wyniku zderzenia śmierć na miejscu poniósł rowerzysta. Przyczyną wypadku wyjaśni prowadzone dochodzenie.

Zwracamy się kolejny raz do wszystkich użytkowników dróg. Podporządkujmy się zasadom kodeksu drogowego. Bądźmy ostrożniejsi, a w żadnym razie nie wsiadajmy do pojazdu po spożyciu alkoholu. Skutki takiego postępowania to często rozbite pojazdy i tragedie całych rodzin. W tych miejscach przy drogach stoją krzyże i znicze, ale nikt nie pamięta, że przyczyną ich pojawienia się była niejednokrotnie jazda niezgodna z zasadami ruchu drogowego.

**Chciał zostać policjantem**

Mali chłopcy chodzący do przedszkola pytani, kim chcieliby zostać w dorosłym życiu, często odpowiadają, że policjantami lub strażakami. Niektórym się udaje i zakładają wymarzony mundur, by służyć społeczeństwu. Ale wielu zawiedzionych podejmuje próby realizacji dziecięcych marzeń w dorosłym życiu, szczególnie, gdy wypiją większą ilość alkoholu. Na ulicy 600-lecia po północy młody mieszkaniec Sochaczewa ma-

jący ponad 2 promile alkoholu przypominał sobie, że w młodości chciał zostać policjantem. Wyszedł na jezdnię i zaczął kierować ruchem samochodowym. Całe szczęście, że o tej porze ruch pojazdów nie jest duży i żaden samochód nie potrącił go. Powiadomieni policjanci szybko interweniowali i niedoszły policjant spędził noc w komendzie, tyle, że na popularnym "dołku" do wytrzeźwienia.

Rano już nie pamiętał czego chciał dokonać na środku jezdni 600-lecia. Miejmy nadzieję, że po orzeczeniu Sądu przejdzie mu ochota na kierowanie ruchem ulicznym.

**Kobieta pirat**

Na ulicy Chopina o godz. 21.00 kierowcy samochodów musieli wymijać jadącą środkiem jezdni rowerzystkę. Powiadomieni policjanci zatrzymali niesformą cyklistkę, mieszkankę Żelazowej Woli, która miała 2 promile alkoholu w wydychanym powietrzu. Całe szczęście, że żaden z mijających ją pojazdów nie uderzył w jej rower. Kobieta za swój czyn odpowie przed sądem, który zadecyduje o jej winie.

J.W.

- ☞ Żywność naturalna
- ☞ Produkty sojowe
- ☞ Bezglutenowe
- ☞ Bezczukrowe
- ☞ Wody lecznicze
- ☞ Odżywki dla dzieci

**OFERUJE SKLEP**

**"Dary Natury"**

Sochaczew, ul. Batorego 19 (od Narutowicza) tel. 0-607-460-154

ZS-1872

Duża, prężnie rozwijająca się firma handlowa poszukuje kandydatów na stanowisko:

**Administrator Sieci**

(miejsce pracy Sochaczew)

Do głównych obowiązków osoby zatrudnionej na ww. Stanowisku będzie należało administrowanie systemami MS Windows NT/2000

**Wymagania:**

- wykształcenie minimum średnie kierunkowe
- znajomości instalacji opartych na platformie MS Windows NT/2000
- znajomości architektury TCP/IP oraz sieci LAN i WAN
- dobrej znajomości technik stosowanych w internecie (SSL, XML, JAVA, HTML)
- biegłej znajomości MS Office
- znajomości języka angielskiego
  - dyspozycyjności
- umiejętności pracy w grupie
- własnej inicjatywy

**Oferujemy:**

- pracę w prężnie rozwijającej się firmie
- możliwość rozwoju osobistego i zawodowego

Osoby zainteresowane ww. stanowiskiem, prosimy o przesyłanie swoich ofert (listu motywacyjnego oraz CV ze zdjęciem) w ciągu 14 dni od daty ukazania się ogłoszenia z dopiskiem w temacie e-maila lub na kopercie:

ADMINISTRATOR pod adres: info@cvonline.pl

CVO Polska, ul. Nowy Świat 19, 00-029 Warszawa

[www.cvonline.pl](http://www.cvonline.pl)

Duża, prężnie rozwijająca się firma handlowa poszukuje kandydatów na stanowisko:

**KSIĘGOWA**

(miejsce pracy Sochaczew)

**Od kandydatów oczekujemy:**

- wykształcenia min. średniego ekonomicznego
- dobrej znajomości przepisów podatkowych i całokształtu zagadnień finansowo-księgowych (znajomość Symfonii będzie dodatkowym atutem)
- czynnej znajomości obsługi komputera i informatycznych systemów księgowych
- odpowiedzialności, rzetelności i dokładności
- znajomości prasy fachowej
- min. 2-letniego doświadczenia na w/w stanowisku

**Oferujemy:**

- atrakcyjną pracę w stabilnej firmie
- wynagrodzenie odpowiednie do posiadanych kwalifikacji
- możliwość rozwoju w ramach rosnącej struktury firmy

Osoby zainteresowane pracą na samodzielnym stanowisku oraz związaniem kariery zawodowej z renomowaną Firmą prosimy o przesłanie CV i listu motywacyjnego z dopiskiem w temacie e-maila lub na kopercie: KSIĘGOWA pod adres:

info@cvonline.pl

CVO Polska, ul. Nowy Świat 19, 00-029 Warszawa

[www.cvonline.pl](http://www.cvonline.pl)

**Z KRONIKI POLICYJNEJ**



należytej ostrożności uderzył w tył jadącego przed nim samochodu tej samej marki.

Ochrona sklepu Głobi zatrzymała mieszkankę ulicy Senatorskiej podczas kradzieży kosmetyków i słodyczy o wartości 40 zł.

20.10.

W Kozuszkach policjanci zatrzymali nietrzeźwego kierowcę jadącego fiatem 126p.

Również w Kozuszkach nieznaną sprawcę włamali się do fiata 126p, skąd skradli kurtkę skórzaną i radiodzwoniarz.

W Żukowie kierujący fiatem 126p nie udzielił pierwszeństwa przejazdu, doprowadzając do zderzenia z renault.

Na ulicy Młynarskiej zatrzymano kierującego zukiem, u którego stwierdzono 1,8 promila alkoholu.

Na ulicy Gawłowskiej nieznaną sprawcę dokonali wybijania szyb w oknie i drzwiach budynku oraz uszkodzili zamki.

21.10.

W nocy z 20/21 nieznaną sprawcę na ulicy Chodakowskiej dokonał kradzieży samochodu vw transporter.

W Żelazowej Woli kierujący bmw nie dostosował prędkości do warunków panujących na drodze i uderzył w ogrodzenie posesji.

Na ulicy Krzywoustego z niezamieszkałego domu nieznaną sprawcę skradli 70 szt. żeberek grzejnikowych.

22.10.

W Wójtówce kierujący mitsubishi najechał na tył przyczepy rolniczej.

W Głobi kasjerka ujawniła fałszywy banknot 10-złotowy.

Z ulicy Żyrardowskiej nieznaną sprawcę skradli 10 szt. elementów ogrodzenia betonowego o wartości 400 zł.

23.10.

W nocy na ul. Parkowej z klatki schodowej nieznaną sprawcę skradli rower górski o wartości 500 zł.

W Ładach, gm. Hów, kierujący fiatem 126p nie udzielił pierwszeństwa przejazdu kierującemu bmw, doprowadzając do zderzenia pojazdów.

24.10.

W Kozłowie Biskupim nieznaną sprawcę skradli 20 krokwie drewnianych o wartości 1700 zł.

W nocy z 23/24 nieznaną sprawcę włamali się do kotłowni przy ul. Konstytucji, skąd skradli elektronarzędzia o wartości 16 tys. Złotych.

Tej samej nocy nieznaną sprawcę włamali się do biura handlowego przy ulicy Spartańskiej, skąd skradli sprzęt komputerowy.

Na dworcu PKP nieznaną sprawcę dokonał kradzieży zegarka.

W samo południe anonimowy rozmówca poinformował o podłożeniu ładunku wybuchowego w budynku prokuratury. Na miejsce skierowano grupę miner-

ska-pirotechniczną, straż pożarną i karetkę pogotowia. W wyniku poszukiwania nie ujawniono żadnego materiału wybuchowego.

W Szymanowie nietrzeźwy 15-latek kierujący fiatem 126p nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu, doprowadzając do zderzenia z fordem focusem.

Na skrzyżowaniu ulicy Inżynierskiej i Kościńskiego kierujący fiatem 126p nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu i zderzył się z samochodem opel omega.

25. 10.

W Paprotni kierujący mercedesem uderzył w tył skody felicii, która z kolei uderzyła w tył fiata 126p.

Na ulicy 600-lecia kierujący oplem vectra nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującemu fordem, doprowadzając do zderzenia pojazdów.

W Młodzieszynie kierujący fiatem punto podczas wyprzedzania zderzył się z samochodem fiat 126p.

Na ulicy 15 Sierpnia kierujący ciężarowym renault obywatel Łotwy potrącił rowerzystkę, która z obrażeniami ciała została przewieziona do szpitala.

Na ulicy 600-lecia kierujący samochodem peugeot uderzył w tył fiata punto.

W Kuznociu kierujący mazdą 626 uderzył w hondę civic i w bmw.

18.10.  
Na ul. Senatorskiej kierujący zukiem podczas cofania uderzył w fiata cc.  
Na skrzyżowaniu ulic 600-lecia i Staszica kierujący bmw nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującemu fordem, doprowadzając do zderzenia pojazdów. Sprawcę ukarano 500-zł mandatem.  
Na ulicy 600-lecia policjanci zatrzymali nietrzeźwego mającego 2 promile alkoholu jadącego motorem.  
19.10.  
W Szymanowie nieznaną sprawcę włamali się do samochodu tico, skąd skradli radiodzwoniarz.  
W nocy z 18/19 nieznaną sprawcę w miejscowości Władysławów dokonali kradzieży z posesji poloneza. Policjanci odnaleźli pojazd w Suchodole.  
W Brzozowie kierujący fiatem 126p, nie zachowując



Dyskusja nad rzeką

## Utrata Utraty nam nie grozi



ZBIGNIEW BONALSKI

Prezydent Pruszkowa, burmistrzowie: Błonia, Brwinowa, Grodziska Mazowieckiego, Ożarowa Mazowieckiego, Piastowa, Podkowy Leśnej, Piaseczna, Sochaczewa, W-wy Bemowa, W-wy Ursus, W-wy Ursynów, W-wy Włochy, starostowie powiatów: W-wa Zachód, Grodzisk Maz., Piaseczno, Pruszków, Sochaczew, wójtowie: Leszna, Lesznów, Michałowic, Nadarzyna, Raszyńska, Sochaczewa, Starych Babic i Teresina - tak długa była lista zaproszonych na wtorkowe spotkanie w Urzędzie Gminy w Kampinosie. Aby lista była pełna, należy dodać: dyrektora Kampinoskiego Parku Narodowego, dyrektora Towarzystwa Chopinowskiego oraz dyrektora Wydziału Ochrony Środowiska Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego.

Nie wszyscy dopisali, również media (oprócz mnie dostrzegłem jedynie Sławomira Majchra z TV3)

Spotkanie władz samorządowych poświęcone było ratowaniu rzeki Utraty, a wymienieni wóldarze piastują

funkcje na obszarach dorzecza rzeki. Oprócz dyskusji, przedstawiono konkretny plan odnowy Utraty. Jej autorem jest Fundacja Promocji Gmin Polskich.

Głównym, priorytetowym celem Programu, jest podniesienie jakości wody rzeki Utraty do II klasy czystości. Osiągnięcie takiej jakości wody pozwoli na wykorzystanie jej do hodowli ryb, hodowli zwierząt gospodarskich, umożliwi uprawianie sportów wodnych, rekreacji i turystyki.

Jest to dopiero początek ogromnej inwestycji. Otuchy i optymizmu przy jej realizacji należy szukać w środowiskach finansowych Unii Europejskiej. To też sprawdzian i wyzwanie dla nowych władz samorządowych. Nie od rzeczy jest wspomnieć o Japonczykach. Utrata przepływa przez park - dworek Chopina, a Żelazowa Wola jest dla nich czymś wyjątkowym.

**Zbigniew Bonalski**

Na zdjęciu: Utrata na odcinku Żelazowej Woli (Park Chopina)

W sobotę, 19 października, mieliśmy przyjemność gratulowania prezesowi PSS SPOŁEM Józefowi Chocianowi i jego pracownikom kolejnego sukcesu. Przy Al. 600-lecia (skrzyżowanie z ul. Warszawską) Spółdzielnia otworzyła trzeci już z kolei sklep typu LUX. Na otwarciu obecni byli Andrzej Brochoczek i Henryk Łętowski z Krajowego Związku Rewizyjnego PSS SPOŁEM, burmistrz Sochaczewa Stanisław Szulczyk, dyrektor Sanepid Maria Ołędzka, przedstawiciele wykonawców robót, Rady Nadzorczej i załogi PSS.

Prezes Józef Chocian podkreślał, że działanie w warunkach wolnego rynku i wyzwania czasu zmusza firmy do inwestowania, modernizowania, dostosowania do wymagań i potrzeb klienta. Sochaczewska spółdzielnia od początku transformacji ustrojowej postawiła na przystosowanie się do działań w nowych warunkach ekonomicznych, postawiła na modernizację, remonty i inwestycje w swoich obiektach handlowych. Przykładem jest właśnie ten pawilon LUX o powierzchni 200 mkw., o nowoczesnym wyposażeniu, stwarzający dobre warunki dokonywania zakupów, gwarantujący dobrej jakości towary z renomowanych firm, o umiarkowanych cenach. SPOŁEM to jednocześnie tradycja i nowoczesność. To polska firma służąca społeczeństwu i naszemu miastu.

Do tego zdania przychylił się także gratulujący goście, życząc jednocześnie załozce następnym takich sklepów, a także wysokich obrotów i uśmiechu na twarzy.

Jak się nieoficjalnie dowiedziałem, PSS nie spoczywa na laurach i już dziś myśli o budowie nowego, dużego pawilonu handlowego przy ul. Gawłowskiej, na działce, któ-

## NOWY LUX, NOWE NAGRODY

Spółdzielnia otrzymała od władz miejskich w drodze zamiany za inne tereny w mieście.

Nie był to koniec sobotnich niespodzianek, choć PSS SPOŁEM już nie zaskakuje swoich klientów organizując co kilka miesięcy "Konkursy na paragon". Każdy, kto kupi

Licnie zgromadzeni klienci tych sklepów sami losowali kupny szczęśliwców. A że warto było kupić towary w PSS-ie, przekonano się nie po raz pierwszy wielu sochaczewian, a zwłaszcza sochaczewianek. Nagrody wylosowali - Jadwiga Sowa i Janina Tonderska (rowery), Marianna Grzelak i Kry-

Magdalena Majewska (torby turystyczne), Janina Szymbalska (śpiwory), Katarzyna Chłystek - Wójcicka i M. Świątek (naczynia żaroodporne), Krystyna Tymnińska (ręcznik frotte), Agnieszka Kornacka (kurtka ortalionowa).

Było także wiele nagród pocieszenia - komplety szkla



ANDRZEJ WACH

w wyznaczonych sklepach towar o wartości przynajmniej 25 zł, ma szansę wylosowania cennych nagród. I kolejna taka uroczystość odbyła się 19 października w LUX-ie przy ul. Pokoju. Rozszerzając zakres swoich usług i niespodzianek, po raz pierwszy konkurs organizował także pawilon nr 33 przy ul. Płockiej.

styna Kacprzak (odkurzacze), Barbara Derda (sztuce), Ewa Maciejewska (żelazko), Irena Łozińska (radiomagnetofon), M. Gasik (robot kuchenny), M. Witczak (pościel z kory), Anna Balcerzak (ekspres do kawy), Beata Żaba i Jolanta Zglenicka (komplety do kawy), Anna Majcher (filizanki do kawy), Barbara Szewczyk (noże kuchenne), pani Uściłowska

domowego, teczki, zegary ściennie, filizanki, proszek i płyn do prania. Gratulując zwycięzcom można tylko przypomnieć, że następne losowania "Konkursu na paragon" odbędą się przed świętami Bożego Narodzenia, już dziś warto więc zbierać kupony konkursowe. Nagród na pewno nie zabraknie.

**Andrzej Wach**

## Młodzi głosują

Za stołem prezydiąlnym komisja wyborcza. W rogu sali pomieszczenia za zasłoną. W drugim rogu urna wyborcza. Wszyscy odświętnie ubrani. Głosujący pokornie pobierają kartki, stawiają "krzyżyki" i wrzucają swój głos do urny. Zapowiada się 100 proc. frekwencja ...

To nie obraz referendum w Iraku. To też nie 27 października, czyli dzień wyborów samorządowych ...

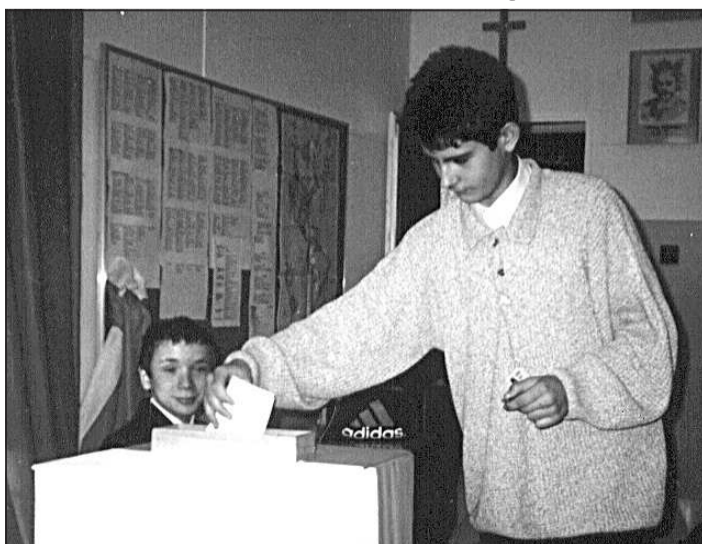
W miniony piątek "Ziemia Sochaczewska" była świadkiem akcji teresińskiego Gimnazjum pn. "Młodzi głosują". Poprzedzona ona została kampanią przedwyborczą, a samo głosowanie odbywało się według reguł obowiązujących podczas "prawdziwych" wyborów.

"To dobra szkoła demokracji" - powiedziała dyrektor Joanna Kornacka.

Jak przebiegały wybory? Kto wygrał? Czym dla młodych była ta forma edukacji?

O tym, w następnym numerze napiszą sami uczniowie Gimnazjum w Teresinie.

**Zbigniew Bonalski**



SŁAWOMIR BURZYŃSKI



## Drzewa padały gęsto

Wichura, która rozdmuchała się nad naszym miastem i powiatem już od niedzieli poczyniła wiele szkód, tyle, że tym razem głównie w drzewostanie. Choć pocięły też i dachy domów mieszkalnych.

Porywy wiatru zerwały lub uszkodziły częściowo dachy budynków w Wójtówce, Giżycach, Kozłowie Biskupim oraz w Sochaczewie przy ul.1 Maja.

Połamanych lub przewróconych drzew było jednak znacznie więcej. Padały drze-

wa w Adamowej Górze, Teresinie, Gawłowie, Lasocinie, a także w Sochaczewie: przy ul.600-lecia, ul.Chopina, dwa przy ul.15 Sierpnia, dwa przy Chodakowskiej, również przy Licealnej i Mazowieckiej.

Ogólnie uszkodzonych zostało około dwudziestu kilkudziesięciu drzew, ale tylko w jednym przypadku szkoda była znaczna, bowiem przewróciło się ono na ul.Chodakowskiej na samochód fiat punto.

**bus**

W związku z dynamicznym rozwojem

**DistriLand Sp. z o.o.**

Poszukuje do stałej współpracy  
**PRZEWOŹNIKÓW**

Dysponujących ciągnikami marek zachodnich wraz z naczepami 33 paletowymi wyprodukowanymi w latach 1996-2002.

Zainteresowanych prosimy o składanie ofert na adres:

96-515 Teresin, Al. XX-lecia 23 A  
lub telefonicznie (46) 864-40-40 wew. 123  
w godzinach 14-17.

ZS-1862

**Biuro Ogłoszeń**

„Ziemi Sochaczewskiej”

Tel. (0-46) 86-223-55

e-mail: z\_soch@poczta.onet.pl



Z życia szkół i przedszkoli

# Dzielmy się miłością



W Dniu Papieskim 13.10.2002 r. w niedzielę, w Kościele Św. Józefa Robotnika w Chodakowie odbył się koncert na rzecz Miejskiego Przedszkola nr 6. Hasło przewodnie "Dzielmy się miłością" - jest zgodne z przesłaniem Papieża i oddaje atmosferę całej uroczystości.

Organizatorem koncertu było Katolickie Stowarzyszenie Młodzieży, które zaprezentowało program artystyczny słowno-muzyczny, nasycony pogodą, radością i miłością.

Przedszkolaki przygotowały, pod kierunkiem Bożeny Jakubowskiej, spektakl pt. "Dzielmy się chlebem". Był to dla

nich debiut artystyczny, przez chwilę poczuli się prawdziwymi aktorami.

Obecnym rodzicom, dziadkom, lokalnej społeczności udzielił się nastrój panujący w Kościele. Radosny śpiew i wspólna zabawa były udziałem wszystkich.

Koncert miał charakter charytatywny. Zbierane były datki pieniężne, książki i zabawki.

W tym miesiącu kierujemy podziękowania: Księdzu Dziekanowi Janowi Kaczmarczykowi, młodzieży z Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieżowego, dziecięcemu zespołowi chóralnemu - CANTATE - DEO.

Takie inicjatywy są godne naśladowania, bo łączą całą lokalną społeczność, dostarczają pozytywnych doznań i wzmacniają więź międzyludzką.

**Rada Pedagogiczna Miejskiego Przedszkola nr 6 w Sochaczewie.**

# Szkoła papieska

W natłoku przedwyborczej gorączki umknęło nam święto szczególne. 16 października 1978 roku cały świat oniebiał. Konklawie w Watykanie wniosło na stolicę Piotrową Karola Wojtyłę, który przybrał przydomek Jana Pawła II. Od tej pory, tego dnia, obchodzony jest Dzień Papieski.

To szczególny dzień dla Szkoły Podstawowej w Paprotni. Również w tym roku nauczyciele i uczniowie świętowali Dzień Patrona - Jana Pawła II. Rozpoczęła go intencyjna msza święta w Bazylice Klasztoru Franciszkanów w Niepokalanowie. Następnie uroczystości przeniosły się do szkoły. Goście, nauczyciele

i uczniowie wysłuchali występu szkolnych zespołów artystycznych.

Dyrektor SP w Paprotni, Grzegorz Fabisiak, powiedział: "Jesteśmy jedną z wielu szkół noszących imię Jana Pawła II. Tworzymy rodzinę i jak rodzina spotykamy się. Celem tych spotkań jest integracja młodzieży, umożliwienie jej udziału w zabawie, rywalizacji, pogłębianiu znajomości życia i nauki Jana Pawła II, rozwijanie poczucia wspólnoty połączonych osobą Ojca Świętego. Postać patrona jest inspirująca dla naszych działań wychowawczych, w których jest czas na zabawę, naukę, modlitwę, zadumę i refleksję. W celu lepszego poznania posta-

ci Ojca Świętego i jego nauczania w szkole co roku organizowane są konkursy o patronie".

Szkoła Podstawowa w Paprotni została oddana do użytku w 1932 roku i jest najstarszą placówką oświatową na terenie gminy Teresin.

Na podstawie uchwały Rady Gminy Tersin z dnia 27 czerwca 1997 roku, szkoła otrzymała imię Jana Pawła II. Inicjatorem całego przedsięwzięcia była ówczesna przewodnicząca Rady Rodziców Wiesława Domagańska oraz jej mąż Wiesław, piastujący wówczas funkcję Przewodniczącego Rady Gminy Teresin. Po przeprowadzeniu ankiet wśród uczniów, rodziców i nauczycieli - wyświęcono nowy sztandar szkoły 18 maja 1998 roku - w dniu urodzin Papieża.

**Zbigniew Bonalski**

oraz dyrektor biura senatorskiego - Wiesław Wysocki.

**Renata Bogdanowicz**



# Jesteśmy uczniami!

"Ślubuję być dobrym Polakiem, dbać o dobre imię swojej klasy i szkoły. Ślubuję być dobrym kolegą swym zachowaniem i nauką sprawiać radość rodzicom i nauczycielom".

Tak ślubowali uczniowie klas pierwszych Szkoły Podstawowej nr 7 w Sochaczewie. Uroczystość odbyła się 17 października w sali kinowej Domu Kultury w Chodakowie. W obecności dyrekcji szkoły, rady rodziców, nauczycieli i licznie zgromadzonych rodziców, dzieci zostały pasowane na uczniów przez dyrektora szkoły - Teresę Lutyńską, która w ciepłych słowach powitała maluchy w szkolnej rodzinie. Tę podniosłą i wzruszającą uroczystość zaszczyciła swoją obecnością senator RP - Jolanta Popiołek

# Dzień Nauczyciela w SP w Wyczółkach

# Zapomnieć o trudach

Ten dzień, jakże szczególnie dla nas, nauczycieli, obchodziliśmy 15.10.2002 r. Już od godz. 7.45 dzieci mogły przekazywać życzenia i dedykować piosenki swoim nauczycielom i wychowawcom.

Po trzech godzinach lekcyjnych przejął inicjatywę samorząd uczniowski. Przybyli do szkoły goście, wójt Mirosław Orliński, dyrektor Oświaty Bogusława Cieślak oraz dyrekcja szkoły podstawowej i gimnazjum, nauczyciele i pracownicy obsługi zostali zaproszeni na uroczystą akademię z okazji Święta Edukacji Narodowej.

Akademia składała się z trzech części. Pierwsza zawierała rozważania ucznia na temat roli nauczyciela w nauczaniu i wychowaniu. W drugiej przedstawiono lekcję historii, zaprezentowano wybitne postaci historyczne w dowcipny sposób. Koncert życzeń w formie "mini playback show" był ostatnią częścią programu artystycznego.

Czytając to krótkie sprawozdanie z uroczystości można by rzec, że to nic szczególnego, dzień obchodzony jak w każdej innej szkole. Moim zdaniem jednak, nasze dzieci zasługują na wyróżnienie, bo mimo różnicy

wieku umieją się zorganizować. Za przygotowanie całej uroczystości odpowiadała III klasa gimnazjum. Potrafili oni umiejętnie włączyć do wykonania tego zadania uczniów z podstawówki. Młodsze klasy świetnie się rozumiały ze swoimi starszymi kolegami. Nie było widać zatem sztucznego podziału na podstawówkę i gimnazjum. Wszyscy potrafili ze sobą współpracować i wspólnie się bawić.

Dzięki temu, zwłaszcza w takim dniu jak Święto Edukacji stworzyli nam, nauczycielom, ciepłą i przyjazną atmosferę i mogliśmy na moment zapomnieć o trudach naszego zawodu.

Opiekun Samorządu Uczniowskiego

**Alicja Gałąż**

# Zarząd Miasta Sochaczewa

# OGŁASZA

I przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości gruntowych na podstawie Uchwały Rady Miasta Sochaczew Nr XX/196/00 z dnia 22.02.2002 r. Nr XXXIX/393/01 z dnia 22.06.2001 r., Nr LXI/583/02 z dnia 29.08.2002 r.

L.p.	Nr ewidencyjny nieruchomości	Oznaczenia w księdze wieczystej KW Nr	Powierzchnia w ha	Położenie nieruchomości przy ul.	Opis nieruchomości	Przeznaczenie w planie miejscowym	Wadium	Wartość nieruchomości
1	464/5	15369	2,3050	Wodociągowej	Działka niezabudowana	- tereny prod.-usługowe i utylizacji nieczystości stałych i płynnych	3 000, zł	300 000,00
2	175/12	29726	0,1223	600-lecia	Działka zabudowana	- tereny zabudowy prod.-usług., parkingów i garaży oraz zieleni urządzonej		55 000,00
3	1783	10640	0,2192	Działkowa	Działka niezabudowana	- tereny budownictwa niskiego jednorodzinne		43 800,00
4	536/1	20955	0,0486	Cisowa	Działka niezabudowana	- tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej		9 300,00
5	536/2	20955	0,0531	Cisowa	Działka niezabudowana	- tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej		10 600,00

Przetarg odbędzie się w dniu 12.11.2002 r. o godz. 9.00 w sali nr 45, II piętro, w siedzibie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie, ul. 1 Maja. Wadium należy wpłacić do dnia 8.11.2002 r. w kasie Urzędu lub na konto sum depozytowych Gminy Miasta Sochaczew:

PKO S.A. Oddział Sochaczew 12401822-250766-3800-401112-507.

Wadium ulega przepadkowi, gdy osoba która przetarg wygrała, uchyliła się od podpisania aktu notarialnego. Postąpienie na przetargu określa się na kwotę 1.000 zł

Przed przystąpieniem do przetargu należy zapoznać się z regulaminem oraz warunkami przetargu, o których informacji udziela Wydział Gospodarki Gruntami Urzędu Miejskiego w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16, IV piętro, pokój 72, tel. 862-22-35 wew. 331. Zastrzega się prawo odwołania lub odstąpienia od przetargu bez podania przyczyn.

**Przewodniczący Zarządu dr Stanisław Szulczyk**

ZS-1866

# Przedsiębiorstwo Budowy Dróg i Mostów

# Z siedzibą w Sochaczewie przy ul. Kusocińskiego 4.

# OGŁASZA

publiczny pisemny przetarg nieograniczony na sprzedaż zabudowanej nieruchomości gruntowej położonej w Sochaczewie przy ul. Kusocińskiego 4

Przedmiotem sprzedaży jest prawo użytkowania wieczystego działki gruntu nr 1167/2 o pow. 2,1579 ha oraz posadowionych na niej budynków i budowli, stanowiących własność sprzedającego tj.

Budynek administracyjny o pow. użytk. 431,00 m<sup>2</sup>  
 Budynek portierni o pow. użytk. 15,40 m<sup>2</sup>  
 Budynek stacji paliw o pow. użytk. 28,00 m<sup>2</sup>  
 Budynek warsztatowy z częścią socjalną o pow. użytk. 1.061,60 m<sup>2</sup>  
 Budynek magazynowy o pow. użytk. 450,00 m<sup>2</sup>  
 Budynek magazynowy o pow. użytk. 368,60 m<sup>2</sup>  
 Budynek stacji diagnostycznej i warsztatu o pow. użytk. 472,34 m<sup>2</sup>  
 Budynek magazynowo-garażowy o pow. użytk. 613,30 m<sup>2</sup>  
 Budynek hali maszyn o pow. użytk. 204,00 m<sup>2</sup>  
 Budynek kiosku o pow. użytk. 25,40 m<sup>2</sup>  
 Wiatła rowerowa i CPN o pow. użytk. 30,20 m<sup>2</sup>  
 Garaże z częścią socjalną o pow. użytk. 380,50 m<sup>2</sup>  
 Budynek akumulatorów o pow. użytk. 18,20 m<sup>2</sup>

Budynek wiaty części zbędnych o pow. użytk. 35,00 m<sup>2</sup>  
 Myjnia samochodowa o pow. zabud. 145,40 m<sup>2</sup>  
 Basen p.pożarowy o pow. zabud. 481,25 m<sup>2</sup>  
 Przepompownia ścieków o pow. użytk. 7,10 m<sup>2</sup>  
 Place i drogi utwardzone o pow. zabud. 11.397,00 m<sup>2</sup>  
 Ogrodzenie z prefabrykatów (żelbetowe) 1.137,60 mb  
 Wodociąg i kanalizacja wewnętrzna 189 mb  
 Kolektor sanitarny 320 mb.  
 Oświetlenie placu 260 mb  
 Kanał co 160 mb. Ogrodzenie magazynu 125 mb  
 Linia NN 100 mb. Wodociąg i kanalizacja uliczna Suwnica typ Q3 (w budynku warsztatowym z częścią socjalną).

Prawa do nieruchomości ujawnione są w księdze wieczystej KW Nr 19828, prowadzonej przez Sąd Rejonowy - Wydział Ksiąg Wieczystych w Sochaczewie.

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi 1.620.000 zł (milion sześćset dwadzieścia tysięcy złotych). Nieruchomość można oglądać w dni robocze, z wyjątkiem sobót, w godz. od 9.00 do 14.00. Wszelkie informacje o przedmiocie sprzedaży można uzyskać pod nr tel. (046) 862-20-12 lub (046) 862-25-67.

Wadium w wysokości 10% ceny, tj. 162.000 zł należy wpłacić w terminie do dnia 12 listopada 2002 r. przelewem na konto bankowe Przedsiębiorstwa Budowy Dróg i Mostów w Sochaczewie Bank PKO BP S.A. O/Sochaczew nr 10204623-42-270-1.

Wadium przepada na rzecz sprzedającego, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny wywoławczej. Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte, zostanie zwrócone bezpośrednio po dokonaniu wyboru oferty. Wadium złożone przez nabywcę zostanie zachowane na poczet ceny nabycia. Wadium przepada na rzecz sprzedającego, jeżeli oferent, którego oferta zostanie przyjęta, uchyli się od zawarcia umowy.

# Oferta powinna zawierać:

1. Datę sporządzenia oferty.
2. Pełną nazwę firmy, określoną formę prawną występowania w obrocie z podaniem wysokości kapitału zakładowego (w spółkach kapitałowych) oraz składu zarządu lub imię i nazwisko osoby fizycznej z adresem zamieszkania.
3. Załączony aktualny wypis z ewidencji działalności gospodarczej, RHB/KRS lub innego rejestru przedsiębiorców.
4. Oferowaną cenę kupna nie niższą niż cena wywoławcza oraz sposób płatności.
5. Oświadczenie oferenta o zapoznaniu się z warunkami szczegółowymi przetargu i przyjęciu ich bez zastrzeżeń oraz treścią pełnego ogłoszenia o przetargu.
6. Dowód wpłaty wadium.

Przetarg odbędzie się w siedzibie sprzedającego w Sochaczewie przy ul. Kusocińskiego 4 w dniu 14 listopada 2002 r. o godz. 11.00 w świetlicy.

Oferty w zaklepanych i opieczętowanych kopertach z adnotacją "Sprzedaż nieruchomości" należy składać w sekretariacie Przedsiębiorstwa Budowy Dróg i Mostów w Sochaczewie ul. Kusocińskiego 4, w dni robocze, z wyjątkiem sobót, w godzinach od 9.00 do 14.00 do dnia 12 listopada 2002 r.

W sytuacji, gdy kilku oferentów zaproponuje tę samą cenę nabycia, przetarg będzie kontynuowany w formie licytacji. O terminie i miejscu licytacji oferenci powiadomieni zostaną odrębnym pismem.

Nabywca jest zobowiązany do zapłaty ceny najpóźniej w chwili zawarcia umowy w formie aktu notarialnego. Wszelkie koszty i opłaty związane z nabyciem nieruchomości pokrywa nabywca. Wybrana oferta wiąże w terminie trzech miesięcy od dnia zakończenia przetargu.

Uczestnictwo w przetargu oferenta o statusie cudzoziemca obliuguje do uzyskania promesy Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji o zezwoleniu na sprzedaż nieruchomości cudzoziemcowi.

# Sprzedający zastrzega sobie prawo do:

- odwołania i unieważnienia przetargu bez podania przyczyn,
- zamknięcia przetargu bez dokonania wyboru oferty.

Informacje o warunkach szczegółowych przetargu można uzyskać osobiście w siedzibie sprzedającego w Sochaczewie przy ul. Kusocińskiego 4, lub telefonicznie pod nr (046) 862-25-67.

ZS-1866



# NOWA RADA MIASTA

Według nieoficjalnych wyników w niedzielnych wyborach do Rady Miasta największą liczbę głosów i mandatów radnych otrzymali:

## Okręg wyborczy nr 1

**Henryk Bryła** - SLD-UP  
**Tadeusz Wasilewski** - SLD-UP  
**Jan Anyszewski** - "Wspólna Szansa"  
**Andrzej Olejnik** - "Zgoda"  
**Urszula Gajda** - PDM "Zamek"  
**Maria Kuśmirek** - Platforma Prawa i Samorządności

## Okręg nr 2

**Józef Chocian** - SLD-UP  
**Maciej Małecki** - PDM "Zamek"  
**Dariusz Dobrowolski** - "Zgoda"  
**Bronisław Maklakiewicz** - SLD-UP  
**Danuta Radzanowska** - Platforma Prawa i Samorządności

## Okręg nr 3

**Paweł Masłowski** - SLD-UP  
**Elżbieta Matuszewska** - Woźnica - "Zgoda"  
**Krzysztof Wasiak** - "Wspólna Szansa"  
**Julian Tasiński** - "Harcerze dla Sochaczewa"

**Zbigniew Lewandowski** - PDM "Zamek"

## Okręg nr 4

**Krystyna Wyszowska** - SLD-UP  
**Irena Repsz** - "Wspólna Szansa"  
**Bogumił Czubacki** - Platforma Prawa i Samorządności  
**Teresa Kozbuch** - PDM "Zamek"  
**Krzysztof Żyżyński** - SLD-UP

Według tego zestawienia układ mandatów w Radzie Miejskiej przedstawia się następująco: Koalicyjny Komitet Wyborczy SLD-UP zdobył 7 mandatów, Przymierze Dla Miasta "Zamek" - 4 mandaty, po 3 radnych wprowadziły FIS "Zgoda", "Wspólna Szansa" i Platforma Prawa i Samorządności. Jednego radnego będzie miał w Radzie Komitet Wyborczy "Harcerze dla Sochaczewa".

(s)



SLAWOMIR BURZYŃSKI

# Wybory w gminach

W poniedziałek rano tuż przed zamknięciem numeru uzyskaliśmy nieoficjalne wyniki głosowania na wójtów we wszystkich gminach powiatu sochaczewskiego. W pierwszej turze wyboru dokonali mieszkańcy Iłowa, gdzie swoją funkcję pełnić będzie dotychczasowy wójt **Roman Kujawa**. Stanowisko zachował także wójt Brochowa, **Andrzej Fiołek** zdobywając 65-procentowe poparcie wyborców. Kolejną kadencję rządzić będą wójtowie gminy Sochaczew i Nowa Sucha. **Mirosława Or-**

**lińskiego** (gm. Sochaczew) poparło 67 proc. głosujących, **Czesława Chodakowskiego** z Nowej Suchej prawie 57 proc. wyborców. Kolejną kadencję swoją funkcję pełnić też będzie **Joanna Szymańska** wójt gm. Młodzieszyn. Poparło ją ponad 55 proc. głosujących.

Druha tura głosowania odbędzie się natomiast w Teresinie, gdzie o stanowisko wójta walczyć będą **Szymon Ziółkowski** i **Marek Olechowski**. Zaden z kandydatów startujących w Teresinie w pierwszej turze nie uzyskał 50-procento-

wego poparcia. Najwięcej wyborców głosowało na **Szymona Ziółkowskiego** (33,5 proc.) i **Marka Olechowskiego** (27,5 proc.).

Druha tura czeka prawdopodobnie również gminę Rybno. Ze wstępnych, nieoficjalnych informacji wynika, że spotkają się w niej obecny wójt **Grzegorz Kropiak** i **Slawomir Nalborski**, który tę funkcję pełnił w poprzednich kadencjach.

Komisje wyborcze pracowały w utrudnionych warunkach. Nocna wichura z niedzieli na poniedziałek spowodowała przerwy w dostawie prądu. W wielu gminach nie zadziałał też system komputerowy do liczenia głosów.

(sos)

Wbrew różnym doniesieniom prasowym, także w naszej gazecie, że chór z zaprzyjaźnionego Melton w Anglii nie przyjedzie, okazało się, że zespół jednak odwiedził nasze miasto. Co prawda nie przyjechał do Sochaczewa, a do Warszawy, gdzie wynajął hotel i, jak się teraz mówi, zorganizował sobie wyjazd turystyczny do Polski.

Jak to się stało, że planowany od roku przyjazd angielskiego chóru do Sochaczewa nie doszedł do skutku? Tym bardziej, że o rewizycie głośno było w czasie wyjazdu sochaczewskiego Chóru Nauczycielskiego do Melton jeszcze na początku sierpnia tego roku. Właśnie w październiku w Polsce miało się odbyć premierowe wykonanie Mszy Milenijnej przygotowywanej przez Chór Nauczycielski i chóry angielskie. Sochaczewianki z chóru "Vivacze" odwiedziły w wakacje Melton po to, aby wspólnie ćwiczyć tę kompozycję.

Janina Niedziela, szefowa Klubu Nauczycieli twierdzi, że na przeszkodzie stanął brak funduszy w kasie miejskiej oraz niesprzyjająca pora - okres kampanii wyborczej. Poza tym październikowa pogoda, zdaniem J.Niedzieli, nie sprzyja zwiedzaniu okolicy i wycieczkom po Polsce. A takie plany co do gości z Melton mają organizatorzy ich planowanego obecnie na maj przyjazdu. Decyzję o odłożeniu wizyty Anglików podjął w połowie września Zarząd Miasta.

Tymczasem 35-osobowa grupa chórzystów z Melton 19 października pojawiła się w Warszawie. A to dlatego, że mimo braku zaproszenia zarezerwowali bilety na samolot i było już zbyt późno, aby wyjazd odwołać.

Na szczęście mimo całego zamieszania wokół tej wizyty, Anglicy nie czują się

# Wyśpiewwana msza



JOLANTA SOSNOWSKA

trzy przy ul.Żeromskiego i trzy przy ul.Pokoju, dwa przy ul.600-lecia, oraz po jednym przy ulicach: Hotelowej, Chopina, Senatorskiej, Piłsudskiego, Okrzei, obok Klubu Garnizonowego, na parkingu przy PKP, a także na peronie PKP i przy stacji PKP. Plus oczywiście wyniki sprzedaży ulicznej.

Wróćmy jednak do tego, co w internecie zaprezentował nam :e-Sochaczew.pl".

## Spontaniczna znajomość lokalnych tytułów prasowych

\* Istotna przewaga Ziemi Sochaczewskiej spośród "pierwszej wymienianej" gazety lokalnej

\* Wszystkie gazety znane są ponad połowie mieszkańców miasta

\* Najslabiej znany jest Express Sochaczewski co wynika zapewne z najkrótszego okresu obecności na lokalnym rynku prasowym

## Znajomość redaktorów naszych gazet

\* Najbardziej znanymi dziennikarzami dla sochaczewian są Grażyna Gajda i Slawomir Burzyński.

\* Inaczej wygląda badana w skali 7-mio stopniowej wiarygodność. Najwyższą ocenę otrzymał Sylwester Rożdżestwieński (6,1), drugi w kolejności okazał się Andrzej Wach, najniższe oceny otrzymali Grażyna Gajda (4,4) oraz Janusz Szostak (4,2) - przy czym należy pamiętać, że środkiem skali jest 4 więc każdy dziennikarz otrzymał oceny wyższe od "średnio wiarygodny".

# Do kiosku po Ziemię

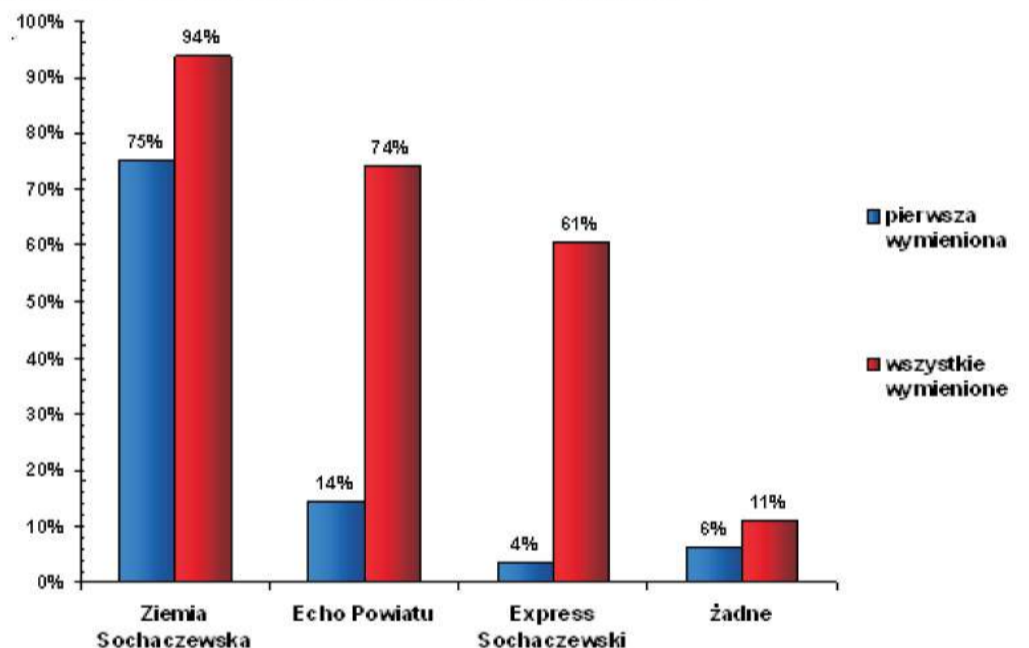
Dokończenie ze str. 1

Dodać trzeba, że punktów sprzedaży w mieście, oraz całym powiecie jest znacznie więcej. Jednak uzyskane tu proporcje sprzedaży trzech lokalnych tygodników bardzo zbliżone są w każdym z odwiedzonych kiosków.

Poza jednym, jedynym przy ul.15 Sierpnia, gdzie pani kioskarka, jak wyznała, specjalnie promuje "Express", startuje bowiem do Rady z ugrupowania spokrewnionego z tym piśmie. Ale to oczywiście margines, wynika z naszych badań bowiem, że odwiedzenie większej ilości punktów sprzedaży pogłębiłoby jeszcze widoczne na wykresie dysproporcje.

Ponadto spora część kioskarzy podkreśla, że sprzedaż "Ziemi Sochaczewskiej" od dwóch miesięcy w sposób widoczny w stosunku do pozostałych lokalnych tytułów, wzrasta. Bardzo nas to oczywiście cieszy i postaramy się nie zawieść starych i nowych czytelników.

Żeby jednak wyniki naszych badań nie były gołosłowne podajemy punkty sprzedaży, z których informacji korzystaliśmy: cztery kioski przy ul.15 Sierpnia, trzy przy ul.1 Maja,



obrażeni. W Warszawie witała ich delegacja z Sochaczewa, a w ciągu 5-dniowego pobytu chórzyci dwukrotnie gościli w naszym mieście. W niedzielę wspólnie z sochaczewskim chórem zaśpiewali w kościele św. Augustyna na Nowolipkach, a w poniedziałek wystąpili w kościele Narodzenia NMP w Trojanowie. Tutaj połączone chóry wykonały 4 z sześciu części Mszy Milenijnej: Kyrie i Gloria pod dyrekcją Alicji Ozimek oraz Credo i Sanktus - dyrygowane przez kompozytora Mszy Cliva Rogersa. Wykonanie utworu spotkało się z gorącym przyjęciem publiczności zgromadzonej w świątyni. Wiele serdecznych słów skierowano też pod adresem angielskich gości. Wiceburmistrz Jerzy Michalak oraz naczelnik wydziału Oświaty, Kultury i Sportu Teresa Przybylska wręczyli dyrygentom bukiety czerwonych róż, a chórzystki w imieniu własnym i Klubu Nauczycieli pamiętkowe podziękowania.

Moim zdaniem najpiękniej zabrzmiała pierwsza część Mszy pt. Kyrie, wykonywana już kilkakrotnie przy innych okazjach. Na bis zespół z Melton wykonał 2 pieśni angielskie, a sochaczewski chór utwór "Za Niemen".

Po koncercie Janina Niedziela zaprosiła gości na uroczystą kolację do Klubu Nauczycieli, gdzie rozmowom i wspólnemu śpiewaniu nie było końca.

Wtorek goście z Melton poświęcili na zwiedzanie Warszawy, w środę znowu odwiedzili okolice Sochaczewa. Najpierw zwiedzali Żelazową Wołę, później odbył się skromny lunch w Klubie Nauczycieli, a o 19.00 oba chóry wystąpiły z koncertem w Bazylice w Niepokolanowie. Ich pobyt w Polsce zakończyła kolacja z władzami miasta, w czasie której wręczono gościom drobne upominki. W czwartek 35-osobowa grupa odleciała do Anglii.

Jolanta Sosnowska



# Przygoda zmieniła się w życie...

Z Andrzejem Sewerynem - wybitnym aktorem specjalnie dla „Ziemii Sochaczewskiej” rozmawia Zdzisława Hausner.



**- Jest pan absolwentem Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej im. Aleksandra Zelwerowicza w Warszawie. Jakie są pana wspomnienia?**

- Wspomnienia...? Tylko najlepsze. Była to szkoła na najwyższym poziomie. Ta szkoła przygotowała mnie do zawodu. A to jest podstawa.

**- Po dyplomie - teatr.**

- Zostałem zaangażowany przez dyrektora Janusza Warmińskiego do Teatru "Ateneum". Pierwsze moje szczęście - to warszawska Szkoła Teatralna. Drugie - to teatr Warmińskiego. Teatr ten został i z tego co się orientuję, stoi na niezwykle wysokim poziomie. Tam spotkałem takich aktorów jak Jan Świdorski i Ola Słaska... i wielu innych wspaniałych kolegów, trudno mi wszystkich wymienić. Kolegom tym zawdzięczam wiele, bardzo wiele. Szkoła mnie przygotowała. W teatrze byłem na polu bitwy, ale... byłem dowodzony przez znakomitych generałów.

**- Pana pierwszy film?**

- Pierwszy mój film? Prawdopodobnie "Raz, dwa, trzy..." Andersona. Film krótkometrażowy o Polsce nakręcony podczas pobytu reżysera w naszym kraju. Realizował sztukę Osborna "Nie do obrony" w Teatrze Współczesnym z Tadeuszem Łomnickim i Zofią Mrozowską, wspaniałą aktorką. Byłem na drugim roku Szkoły Teatralnej... potem był epizod w "Akcji pod Arsenalem". Ale mój prawdziwy debiut - to udział w filmie "Album polski". To była duża rola, mało osób o tym wie, iż było to... zastępstwo. Zaangażowano innego kolegę. Reżyser Jan Rybkowski

podjął inną decyzję. Zagrałem - ja. O takiej nagłej zmianie dowiedziałem się po południu. Rano pojechałem na zdjęcie do Szczecina. Nie jestem z tego filmu dumny, ale... bardzo się cieszę, że mogłem spotkać się na planie zdjęciowym z Janem Rybkowskim i Witkiem Sobocińskim, który robił i nadal robi fantastyczne zdjęcia.

**- Panie Andrzeju, a pana pierwszy spektakl telewizyjny?**

- To było... chyba "Dożywocie" Aleksandra Fredry w reżyserii Jacka Woszczerowicza. Grałem Birbanckiego. Jeśli się nie mylę, było to także zastępstwo. Zastępstwo za Ignacego Gogolewskiego. Dlaczego? Nie wiem. Jednak wcześniej przed "Dziwociem" nasz rok nagrał piosenki dyplomowe dla pani Ireny Dziedzic. A więc chyba to był mój pierwszy występ w telewizji. Potem przyszły inne role, inne propozycje, zawsze ciekawe i reżyserowane przez wybitnych polskich reżyserów.

**- Jakie ma pan wspomnienia z realizacji filmu z pana wielką kreacją - "Ziemia obiecana" w reżyserii Andrzeja Wajdy?**

- Budziłem się rankami u siebie, za Żelazną Bramą. Kupowałem dwa mleka. W ciągu na trasie do Łodzi popijałem je. Na plan zdjęciowy przyjeżdżałem zawsze z butelką mleka. Kiedyś ktoś to opisał - z czym Seweryn przyjeżdża na plan. Było to nawet zabawne. Wszyscy się śmiali.

**- W Polsce odnosił pan sukcesy, grał pan w teatrze w telewizji, w filmie i wreszcie wyjazd do Paryża...**

- Do Paryża pojechałem z Andrzejem Wajdą. Przygo-

towywał Witkacego "Oni". Właściwie zdecydował Andrzej. Powierzył mi rolę... kobiety. To było wspaniałe. Granie kobiety po francusku - to było wielkie wyzwanie artystyczne. Cóż wspaniałego mogło się wydarzyć? Andrzej Wajda - Witkacy - Paryż. Myślałem, że będzie to przygoda pięciomiesięczna. Przygoda zmieniła się w życie.

**- Córnka poszła w ślady mamy - Krystyny Jandy i taty - Andrzeja Seweryna. Maria ma już za sobą role filmowe, ukończyła te same uczelnie co rodzice, czy jest pan zadowolony z decyzji córki?**

- Tak. Oczywiście. Decyzję tę szanuję. Uważam, że córka wiedziała lepiej, co jest jej potrzebne w życiu. Tak się ułożyło. Nie mieszkamy w tym samym domu, mieście, kraju, ale mamy wspaniały kontakt.

**- Czy sądzi pan, że Marysia zwróci się kiedyś o po-**

**moc czy też będzie samodzielna?**

- Rzeczą podstawową jest, aby Marysia uzyskała to, co sama nazywa samodzielnością. Ale... gdyby była sytuacja, gdyby zależało ode mnie coś istotnego dla niej, to dobrze wie, że może na mnie liczyć.

**- Życzę córce takiej samej kariery zawodowej, jaką zrobił Andrzej Seweryn i Krystyna Janda. Pan swój sukces, z tego co wiem, zawdzięcza wielkiemu talentowi, ale przede wszystkim pracowitości, o czym wszyscy przyjaciele wiedzą i mówią. Pracuje pan z wielkimi reżyserami nie tylko polskimi, ale zdecydował się pan również na udział w filmie dyplomowym Małgorzaty Burzyńskiej "Gąszcz", przyleciał pan specjalnie z Paryża. Dlaczego?**

- Był to film rzeczywiście dyplomowy, a opiekę nad nim sprawował nieodżałowany Wojciech Has. Właśnie Has

był gwarantem, że będzie to ciekawy film, ba, dobry. Poza tym interesuje mnie nowa młoda Polska. Wyjechałem w 1980 roku. Ta obecna Polska jest dla mnie kompletnie niezrozumiała. Czasem odpychająca, czasem porywająca i wspaniała. Za każdym razem, kiedy tutaj przyjeżdżam, uczę się swojej Ojczyzny. Małgosia mnie także uczyła Polski, tej nowej. Słuchałem jej, ale i ona również umiała słuchać.

**- W Polsce postrzegany pan jest jako aktor francuski. A w Paryżu?**

- Z tym jest różnie. Wydaje mi się, że bardziej w kinie polskim jestem potrzebny jako cudzoziemiec - to podbija nawet prestiż filmu. W Paryżu mam swoje stałe miejsce. Nie wyobrażam sobie, aby kogoś obcego zaproszono do elity Comedie Francaise. Dla mnie jest to wielkie wyróżnienie i wielki zaszczyt.

**- Przyjeżdża pan do Polski grać w polskich filmach,**

**zawsze jest pan serdecznie witany. Grał pan z wielkim powodzeniem u Jerzego Hoffmana w "Ogniem i mieczem"... Taraz po premierze jest "Zemsta" w reżyserii pana przyjaciela Andrzeja Wajdy. Czy już są wspomnienia?**

- Z radością przyjąłem propozycję Andrzeja. To wielki polski reżyser. Gwarantuje cudowną pracę, cudowne filmy i taka jest na pewno "Zemsta". Na planie spotkałem nadzwyczaj utalentowanych kolegów. To była frajda grać z nimi: Janusz Gajos, Roman Polański... nie wymieniam wszystkich, gdyż wszyscy są znakomici i znakomicie wcieliłi się w grane postacie. Nie chciałbym także mówić dużo o tym nowym filmie, niemniej zapraszam wszystkich do obejrzenia tego kolejnego, bardzo dobrego filmu Andrzeja Wajdy.

**- Dziękuję za rozmowę.**

## zemsta w filatelistyce

Najwybitniejszy komediopisarz polski urodził się w 1793 roku w Surochowie k. Jarosławia. W 1809 roku wstępuje do armii Księstwa Warszawskiego. Początkiem jego twórczości były nieprzyzwoite wiersze pisane dla kolegów - oficerów w czasie kampanii moskiewskiej 1815 roku. Pozostaje z Napoleonem do 1815 roku odznaczony Orderem Wojskowym Virtuti Militari. Po powrocie do kraju gospodaruje na wsi, utrzymując jednocześnie dom we Lwowie. Udziela się politycznie i społecznie, otrzymując honorowo obywatelstwo tego miasta. W czasie Wiosny Ludów 1848 roku zabiegał o uzyskanie autonomii dla zaboru austriackiego. Wiele podróżował po Europie, odwiedzając między innymi Paryż, Londyn, Wiedeń i Wrocław. Najważniejsze utwory: Pan Geldhab - 1821, Mąż i żona - 1824, Damy i huzary - 1826, Pan Jowialski - 1832, Śluby panieńskie - 1833, Zemsta - 1834, Dożywocie - 1835.

Zaatakowany w 1835 przez krytyków, wycofał się z życia publicznego i zamknął na 18 lat, pisząc potem do szflady. Umiera we Lwowie w 1876 roku.

W 1978 roku w serii "Arcydzieła dramaturgii polskiej" jeden ze znaczków o nominalie 1 zł przedstawia portret młodego Fredry oraz symboliczne nawiązanie do "Ze-

msty": dwa złęczone serca, skrzyżowane szable na tle muru i postać Cześnika. W 1997 roku w ramach emisji "Plakat polski" ukazał się znaczek z reprodukcją plakatu Andrzeja Pagowskiego do sztuki "Mąż i żona".

**Całostki - karty pocztowe**

W 1938 roku wśród dwóch serii z 64 ilustracjami ze znaczkami o nominalie 15 i 30 gr Kazimierz Jagiellończyk przedstawiono portret Aleksandra Fredry. Ten sam portret, ale w lustrzanym odbiciu, posłużył do ilustracji karty wydanej w 1947 roku z serii 32 całostek. Znaczkę o nominalie 6 zł przedstawia trzy walczące orły.

W 1969 roku ukazała się kartka wydana z okazji 100-lecia Teatru "Fredorum" w Przemyślu. Na znaczku o nominalie 40 gr umieszczono portret pisarza. W 1965 roku z okazji 200-lecia Teatru Narodowego wyemitowano serię 9 kart ze znaczkami o nominalie 40 gr. Na jednej z nich na znaczku widnieje podobizna aktora Jana Królikowskiego, a ilustracja przedstawia scenę z "Zemsty" z 1866 roku. W 1984 roku ukazała się całostka upamiętniająca Międzynarodową Wystawę Filatelistyczną "Socphilex" Wrocław. Na znaczku o nominalie 5 zł umieszczono kamieniczki z Placu Solnego, a na ilustracji pomnik Fredry dłuta Leonarda Marconiego odsłonięty w 1879 roku we

Lwowie, a przeniesiony do Wrocławia w 1956 roku.

**Stemple okolicznościowe**

Stemple stosowały tylko dwa Urzędy Pocztowe z następujących okazji:

- UP Przemyśl 1
- 1969 100-lecia Teatru "Fredorum"
- 1983 100-lecia śmierci pisarza
- 1994 125-lecia teatru "Fredorum"
- UP Wrocław 2
- 1969 Młodzieżowej Olimpiady Krajoznawczej
- 1983 Dni Wrocławia
- 1994 Dni Kultury Polskiej

Na koniec wcześniej wspomniane wydanie z tego roku. Poczta wyemitowała w formie bloku serię sześciu znaczków. Wszystkie o nominalie 1.10 zł. Na znaczkach filmu, a na marginesie bloku ruiny zamku w Ogrodzieńcu i napisy: Zemsta Aleksandra Fredry w reżyserii Andrzeja Wajdy. Wydano także trzy okolicznościowe koperty pierwszego dnia obiegu (FDC), na których umieszczono po dwa znaczki z bloku skasowane stemplem stosowanym w dniu 12.09.2002 roku w UP Warszawa 1 z napisem Zemsta. Na ilustracjach kopert sceny z realizacji filmu, przedstawiające Andrzeja Wajdę podczas pracy z aktorami.

**Stanisław Duński**

Najbliższe spotkanie kolekcjonerskie odbędzie się 16 listopada w Muzeum Ziemi Sochaczewskiej o godz.10.00.





Przed Świętem Zmarłych

# Vanitas

“Marność nad marnościami (...)  
wszystko marność”  
Koh 1,2

**M**ędrzec izraelski Kohelet treścią swej księgi biblijnej uczynił rozważania nad sensem życia człowieka, nad przemijaniem. Życie według niego to marność (łac. vanitas), to daremne trudy, utrapienia i niesprawiedliwość, które czynią je nieznośnym. Ten żydowski nauczyciel zakwestionował wiele wartości ważnych dla człowieka: pracę, bogactwo, mądrość i szczęście. Ostatecznie wszystko przemienie, a człowieka spotka śmierć, po której czeka go już tylko pobyt w Szeolu, czyli w krainie zmarłych.

Kohelet dostrzega jednak w ludzkim bytowaniu i strony dodatnie - korzystać z nich należy z umiarem i rozsądkiem, gdyż nadejdzie czas, kiedy staniemy przed Bogiem i będziemy musieli Mu opowiedzieć jak żyliśmy (“Bóg bowiem każdą sprawę wezwie na sąd wszystko, choć ukryte: czy dobre, czy złe”; 12,14).

Motyw “vanitas” występuje w naszej literaturze, m.in. częściowo u J.Kochanowskiego: “Fraszki to wszystko, cokolwiek myślemy./ Fraszki to wszystko cokolwiek czynimy./ Nie masz na świecie żadnej pewnej rzeczy”. Najpełniej rozwinął się w baroku. Zafascynowany przemijaniem i marnościami wielu ziemskich spraw był poeta D.Naborowski: “Z czasem wszystko przemija, z czasem biegną lata./ Z czasem państw koniec idzie, z czasem tego świata./ Z czasem noc dniowi, dzień zaś nocy ustępuje./ Czasowi zgoła wszystko na świecie hołduje”. “O krótkości i niepewności na świecie żywota człowieczego” pisał w sonecie imy poeta barokowy M.Sęp Szarzyński: “Echej, jak gwałtem obrotne obłoki/ I Tytan prędki lotne czasy pędzą./ A chciwa może odciąć rozkosz nędzną Śmierć - tuż za nami spore czyni kroki”. “Śmierć jak kot/ Wpadnie w lot” - ostrzegł wierszopis J.Baka.

Powtórzmy jeszcze raz słowa Koheleta: “Marność nad marnościami, (...), marność nad marnościami - wszystko marność”.

Stanisław Bugaj

## VIDEO

Azyl (Panic Room)

- thriller

Reż. David Fincher  
Wyst. Jodie Foster, Forest Whitaker, Jared Leto

Włamywacze wkradają się nocą do domu zamieszkałego przez samotną matkę (J.Foster) i jej córkę. Kobiety chronią się w specjalnym, pomieszczeniu - schronie. Stalowe ściany, elektronika, samodzielna linia telefoniczna - pokój praktycznie niemożliwy do sforsowania. To właśnie ten schron jest celem intruzów, a raczej ukryta w nim gotówka.

Intryga w zasadzie prosta i łatwa. A akcja rozgrywa się praktycznie w jednym miejscu. Reżyser stworzył za to pełen grozy klimat. Mroczna muzyka, granie cieniem i mrok domostwa świetnie tworzą klimat zagrożenia. Nieustanna walka o to, kto kogo przechrzty, robi ten film ciekawym, ze świetną jak zwykle rolą Jodie Foster.

1. Rób swoje, ryzyko jest twoje - komedia (M.Milowicz, O.Lubaszewski)

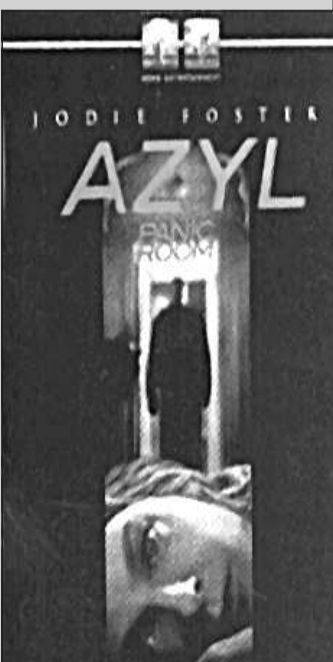
2. Kiedy ucichną działa - wojenny (R.Eldaro, F.Whaley)

3. Bunkier SS - wojenny (J.Miller, S.Wilson)

4. Król Skorpion - przygodowy (D.Johnson, S.Brand)

5. Łowcy wampirów - horror (J.Bon Jovi, N.Wagner)

**Nowości dostępne również na płytach DVD. Wyp. kaset video, ul. 1 Maja 18**



## Gra muzyka

# TO TYLKO ROCK'N'ROLL

**D**rodzy dziadkowie! Szanowni rodzice! I wy kochana młodzieży! Bez nich nie byłoby naszej muzyki i musielibyście do końca życia słuchać Franka Sinatry i Czerwonych Gitar. Panie i Panowie, oto Największy Rock'n Rollowy Zespół na Świecie - ROLLING STONES!

Ciężko mi pisać o Ston-sach, jak o wszystkim, co jest już historią. To po prostu potęga, to instytucja, której docenić nie sposób. Nie ma takich piosenek Ston-sów, których muzycy w Polsce z 60 i 70-tych lat kiedyś tam nie próbowali grać czy śpiewać. W Ich muzyce jest tyle energii, tyle czadu... I ciekawe, że mody na przeintelektualizowane, wysublimowane formy przemijają, a riffowy, ostry rock'n'roll, jaki grają Stonsi, zawsze gdzieś tam wypływa i zawsze będzie się do niego wracało.

Przede wszystkim jest to ponadczasowa muzyka. I coś, co jest prawdziwą klasyką. A dla mnie najważniejsze, że jest to zespół. Kilku facetów, których największą siłą stanowi to, że są razem od 40 lat i właściwie w niezmiennym składzie. Harmonie Richardsa, styl bycia Jaggera są tylko rodzynkami w tym cieście, bo

nie byłoby Ston-sów bez Wymana, Watta czy Wooda...

I tu nie chodzi o wirtuozję, ale o klimat, który potrafią wytworzyć, kiedy grają - pojawia się magia. Muszę przyznać, że kiedyś byli mi obojętni. Wydawało mi się, że to faceci, którzy z powodu braku umiejętności grają prostą muzykę. Ale byłem głupi! Aż nadszedł taki dzień, że dorosłem i zrozumiałem, że nikt na świecie nie gra tak jak pan Richards. Do tego wszystkiego mają swoje brzmienie i swój feeling. To dwie najważniejsze rzeczy dla każdego zespołu. To ucieleśnienie tego, o co chodzi w muzyce rockowej. Skupiają jak w soczewce wszystkie wady i zalety rockowego zespołu. Są cholernie narcystyczni, ale tak chyba musi być. Mają swój smak, jak stare wino... Zachowali wielką prostotę w swojej muzyce, a równocześnie sprawili, że zawsze pasuje ona do danych czasów.

Właśnie ukazała się ich kolejna składanka z czterdziestoma największymi hitami "Forty Licks". Ta płyta to fenomenalny wybór piosenek z lat 1962-2002. Od "Street Fighting Man", "Gimme Shelter" czy "(I Can't Get No) Satisfaction" do czterech no-



wych kompozycji z "Don't Stop" na czele. Jeśli nie stać was na 25 regularnych płyt Ston-sów, kupcie tę składankę!

TO TYLKO ROCK'N'ROLL!

NIEROB

# Listy do redakcji

Chciałbym opisać problem, jaki miałem z leczeniem się w przychodni lekarskiej "Almed" w Sochaczewie.

Mam 56 lat i jestem niepełnosprawny. Dobrze było, dopóki leczenie polegało na zamówieniu wizyty i przepisywaniu leków, zrobieniu badania krwi itp. Z tym, co można było zrobić w przychodni lekarskiej, nie było problemu.

Kiedy natomiast poprosiłem lekarza rodzinnego o skierowanie do laryngologa, nie otrzymałem go, a tylko receptę na leki. W czerwcu br. przeszedłem zawał. Leżałem w szpitalu na Woli w Warszawie. Tam wykryto u nie antygenom HBs. Przy następnej wizycie, pokazałem kartę informacyjną ze szpitala wraz z badaniami i zawiadomienie, że muszę się zgłosić w poradni zakaźnej w Warszawie w celu leczenia. Pokazałem też wyznaczony termin badania echo serca w Warszawie. Wtedy przejrzał wszystko dr Kwiatkowski, ale nic mi nie powiedział, nic nie doradził. Nawet nie spytał czy mam przepisane leki. Wówczas jeszcze załatwił mi przejazd do szpitala. Problem zaczął się, gdy przyszło mi jechać na badania "butaminowe" (test w tym samym szpitalu) oraz z badaniami do przychodni chorób zakaźnych, również w tym samym dniu i też w Warszawie.

2 września lekarz Kwiatkowski przepisał mi tylko leki, a po skierowaniu i przewóz ka-

zał mi iść do dr Pawłowskiej, kierownika przychodni.

Następnego dnia p.Pawłowska w gabinecie obrzuciła mnie różnymi wymówkami. Tym, że stać mnie było na senatorium w Konstancinie, że na mnie ma tylko 6 zł miesięcznie. Na temat skierowania powiedziała mi, że to żadna choroba, której nie widać itp.

Wyjaśniłem jej, że pobyt w Konstancinie załatwił mi szpital w celu rehabilitacji, bezpłatnie. Z wielkim bólem dała mi przejazd i skierowanie do Warszawy.

W dniu wyjazdu kierowca oznajmił mi, że p.Pawłowska kazała mnie zawiązać tylko do szpitala, a do przychodni chorób zakaźnych już nie i tak też zrobił.

Tak się skończyło moje leczenie jednej choroby. Nie jestem w stanie jeździć pociągami, czy tramwajem, poruszać się po ulicach. Mam tylko jedną nogę. Wcześniej już robiono mi łaskę przy zamawianiu wizyt. Pytano mnie czy nikt w rodzinie nie ma samochodu, żeby mnie podwozić.

W końcu zrezygnowałem z leczenia się w tej przychodni i wyrejestrowałem się.

**Tadeusz Wojciechowski**

\*\*\*

O ustosunkowanie się do zarzutów zawartych w liście zwróciliśmy się do dyrekcji NZOZ Almed w Sochaczewie. Oto odpowiedź.

Dotyczy zarzutów postawionych przez pana Tadeusza Wojciechowskiego lezonego od listopada 2001 r. do września 2002 r. w Przychodni lekarskiej "Almed"

Po rozmowie z personelem Przychodni stwierdzam, że pacjent nie zgłaszał nigdy potrzeb i uwag związanych z pracą pielęgniarek i lekarzy. Zamawiane wizyty domowe zawsze były realizowane na bieżąco. Przy-

najmniej raz w miesiącu (czasami co dwa tygodnie) odbywała się wizyta lekarska u pacjenta. Lekarz prowadzący, dr Kwiatkowski, wypisywał pacjentowi skierowania na odpowiednie badania, w sytuacjach wymagających tego od poradni specjalistycznej oraz szpitali. Pacjent miał wypisany wniosek na rentę zusowską. Otrzymywał recepty na leki kardiologiczne zgodnie z zaleceniami specjalisty kardiologa.

W trakcie leczenia pacjent był 10 razy wożony do poradni specjalistycznych, szpitali w Warszawie i Otwocku i dwa razy zawożony na leczenie sanatoryjne do Konstancina. Ostatnią potrzebę przejazdu pacjent zgłosił 3 września, kiedy przyjęto przewóz ciężko chorej

pacjentki do szpitala Brudnowskiego. W tej sytuacji można było zrealizować tylko przewóz do jednej z poradni.

Pan Wojciechowski pisze w swoim liście, że dr Pawłowska w dniu 3 września br. obrzuciła go różnymi wymówkami. Jest to kłamstwo, ostre i głośne żądania Pana Wojciechowskiego słyszał personel w rejestracji i oburzeni tymi krzykami pacjenci czekający pod gabinetem.

Cała dokumentacja dotycząca skierowań, przewozów jest w sprawozdaniach u dyrekcji NZOZ "Almed". Personel Przychodni "Almed" jest oburzony taką postawą pacjenta.

**Dyrekcja NZOZ "Almed"**

## Śmieszny Kampinos



Pół tysiąca dzieci i młodzieży z kampinoskich szkół biło, w ostatni piątek, rekord Guinnessa w... śmiechu. Dołączyli do innych szkół w Polsce, aby rekord został wpisany do tej ekskluzywnej księgi.

Próbę bicia rekordu rozpoczęto punktualnie o godz.12.00. Przez 7 minut śmiało się ponad 500 uczniów. Po zakończeniu, uczniowie pisemnie potwierdzili uczestnictwo w zmaganiach.

Uczniowie z Kampinosu byli jedynymi, którzy reprezentowali powiat warszawski - zachodni.

**Zbigniew Bonalski**

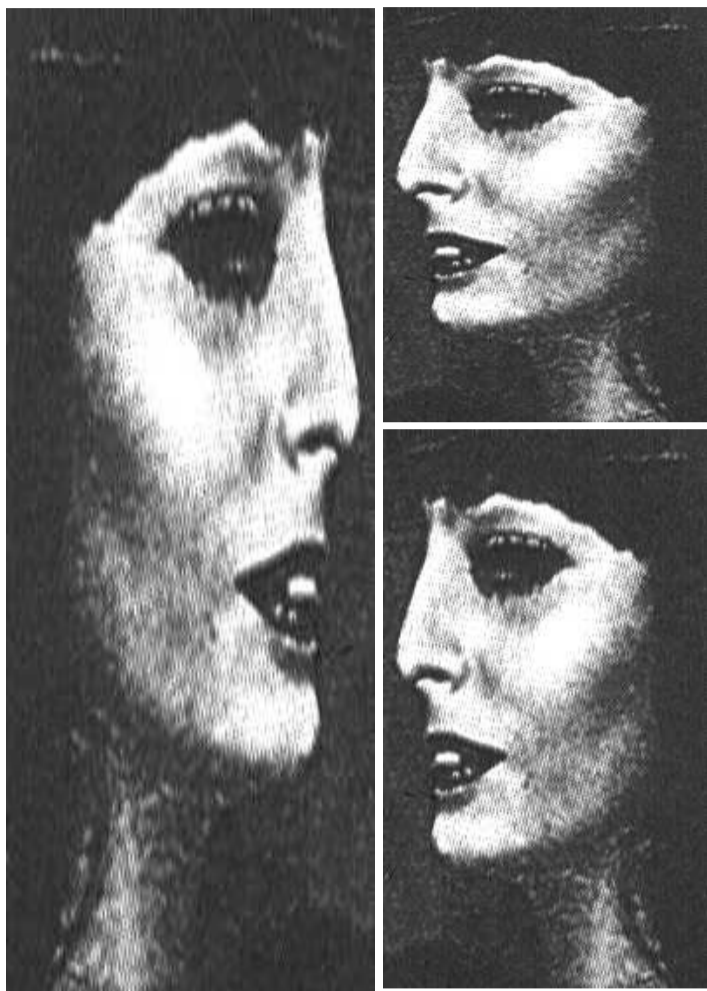


# Bank Twarzy

**Dorota Wielgopolska** w 1991 roku założyła Studio Graficzne Kreatywna Grupa Korba, Studio Fotograficzne, Biuro Handlowe oraz Bank Twarzy. Powstało Film Art Studio. Szeffowa twierdzi, że nie ma brzydkich ludzi. W każdej twarzy można znaleźć coś wyjątkowego.

Z Banku Twarzy pani Dorota korzysta Agencja Reklamowa, producenci filmowi, telewizyjni oraz projektanci mody.

Jednym z największych producentów w kraju jest mąż pani Doroty - Włodzimierz Wróblewski, o którym mówi: "Po co ma szukać prezentów, aktorów, modelek w konkurencji, gdy ma pod ręką żonę. A więc "podsylał" mu naszych ludzi. Każdy człowiek ma w sobie coś ciekawego, niepowtarzalnego i to jest atut. Ludzie z Banku Twarzy trafiają do reklam, filmów, teledysków lub na okładki kolorowych magazynów" - mówi pani Dorota. Olga Miłaszewska, odpowiedzialna



w firmie za castingi dodaje: "Żeby znaleźć się na okładce, trzeba mieć przede wszystkim dobre warunki zewnętrzne, piękny uśmiech i ładne zęby. Jeśli ktoś ma to wszystko, nikt nie pyta, kim jesteś, co myślisz, jakie masz poglądy, natomiast w przypadku programów telewizyjnych wygrywają osobowości. Albo ma się ten dar od Boga, albo nie. Bywa, że z człowieka nieciekawego zewnątrz wychodzi ktoś, od kogo nie można odebrać oczu. Szukałam niedawno w naszym archiwum osób do programu "Miłość od pierwszego wejrzenia". Zobaczyłam zdjęcie przeciętnego chłopaka i kartkę papieru, na której napisał, co robi i co chciałby robić. Zainteresował mnie. Napisał tak interesująco, że zaprosiłam go na spotkanie. Później zatelefonował i usłyszałam dwa słowa: dziękuję, wygrałem".

Każdego tygodnia do firmy Film Art Studio przychodzi ok. 1000 listów. "Pewnego dnia nadszedł list ze zdjęciem ładnej dziewczyny z odległego prowincjonalnego miasteczka. Wyglądała atrakcyjnie. Zaproponowaliśmy jej sesję zdjęciową. Kiedy przyjechała z ojcem, zobaczyłam ją przed sobą, nogi się pode mną ugięły. Była ... piękna" - wspomina pani Dorota.

Piękność ta to Małgorzata. Miała wtedy 16 lat. Zdjęcia jej zamieszczono w katalogu Banku Twarzy. Zrobiła wrażenie. Otrzymała propozycję udziału w pokazie mody, dalej, zainteresowała się nią znana firma i zaproponowała oraz zasponsorowała wyjazd do szkoły modelek w Londynie. Pojechała. Nauczyła się języka angielskiego, elementów historii sztuki i historii mody. Teraz ma niemal 20 lat. Jest za granicą. Uczy się i pracuje. Dzięki pieniądzązom z pokazów mody utrzymuje nie tylko siebie, ale i rodzinę. Brzmi to może jak bajka, ale to jest fakt.

W Sochaczewie jest tyle pięknych dziewcząt uczących się, studiujących, mieszka Miss Sochaczewa, Miss Ziemi Sochaczewskiej. Wydaje mi się, że za każdą młodą dziewczyną, chłopakiem, kryje się człowiek, który czeka na swoją szansę. Czy nie należy spróbować? Może warto.

W archiwum Banku Twarzy są posegregowane zdjęcia wg przeróżnych haseł: brunetki, blondynki, dzieci, usta, włosy, uśmiech, osoby charakterystyczne ...

Szansa więc jest dla wszystkich.

**Zdzisława Hausner**

# Listy do redakcji

Od niedawna jestem mieszkanką, zapomnianej przez Zakład Komunikacji Miejskiej, części Sochaczewa - ul. Kątowej! Być może za Waszym pośrednictwem uda mi się wrócić do domu autobusem ZKM linii nr 9.

Jak do tej pory nie było to niestety możliwe. Ostatni autobus linii nr 9 odjeżdża bowiem ze stacji PKP o godz. 15.30. Ludzie pracujący nie mają żadnych szans na powrót tymże autobusem do domów, albowiem żaden urząd, sklep, firma nie kończy pracy o godz. 15.00!!!

Nie rozumiem więc dla kogo jeździ ww. autobus. Być może korzystają z niego 2, 3 osoby ale nie rozwiązują to problemu.

Dlaczego my, ci wszyscy, którzy pracują nie mogą wrócić do domu środkami komunikacji miejskiej?!

Proszę redakcję "Ziemi Sochaczewskiej" o wydrukowanie tego apelu, być może uda się stworzyć dodatkowy kurs "9", np. o godz. 16.30, czy o 17.00.

**Czytelniczka**



## HOROSKOP

### Baran 21.III. - 20.IV.

Lepiej trzymać się wcześniejszych ustaleń. Zmiana planów dokonana pod wpływem impulsu, tylko oddali cię od upragnionego celu. Praca, która zdawała się nie mieć końca, jest już w połowie wykonana! Nabierz do partnera więcej zaufania, być może zwierzysz się ze swoich najskrytszych pragnień. Jednak nad miłosne uniesienia przedkładać będziesz intelektualne rozmowy i rozwijanie zainteresowań.

### Byk 21.IV. - 21.V.

Masz wiele zapału do pracy i głowę pełną pomysłów. Marzenia, kiedyś zbyt odległe, teraz okazują się łatwe do zrealizowania. Dobry moment na inwestycje finansowe, negocjacje, chodzenie po urzędach. Zachwycasz elegancją, przyciągasz spojrzenia. Bez trudu oczarujesz osobę, która ostatnio wpadła ci w oko. Byki związane z kimś na stałe usłyszą niejedno gorące zapewnienie o miłości i sporo komplementów.

### Bliznięta 22.V. - 21.VI.

Potrąfisz z chłodną logiką pując w słowa istotę proble-

mu. Na pewno nie stracisz aury, nawet jeśli twoje kontakty z współpracownikami staną się mniej oficjalne. Warto okazać partnerowi więcej ciepła. To rozwieje jego obawy dotyczące przyszłości waszego związku. Poświęć trochę czasu rodzinie. Szybko znajdziesz wspólny język z własnymi dziećmi lub małoletnimi krewnymi.

### Rak 22.VI. - 22.VII.

Ostatnio robisz kilka rzeczy naraz. Niestety, w takiej sytuacji bardzo łatwo się pogubić. Powinieneś ułożyć sobie przejrzysty harmonogram zajęć i posuwać się do przodu metodą małych kroków. W związkach romantyczny nastrój. Czułe wyznania, drobne podarunki, wspólne wyjścia do restauracji. Jeśli jesteś samotnym Rakiem, rozejrzyj się wokół. Ktoś tylko czeka na zachętę z twojej strony.

### Lew 23.VII. - 22.VIII.

Nawiążesz kontakty ze specjalistami z interesującej cię dziedziny. Choć snujesz dalekosiężne plany, potrafisz się również skupić na zwykłych, codziennych obowiązkach. Wyostrzy się twoja intuicja i wrażliwość na problemy innych ludzi. Z partnerem będziesz rozumieć się w pół słowa. Niewykluczona krótka podróż we dwoje.

### Panna 23.VIII. - 22.IX.

Otoczenie ci sprzyja. Będzie okazja, by podzielić się z innymi wiedzą i doświadczeniem. Jeśli wykorzystasz swoje indywidualne zdolności dla dobrej grupy, poczujesz większą satysfakcję z pracy. Zazdrość, czułość, radość, zwątpienie - najbliższe osoby będą zdumione siłą twoich emocji. Zbierzesz się teraz na odwagę i zakończysz jakąś uciążliwą znajomość.

### Waga 23.IX. - 23.X.

Realizacja niektórych projektów trochę się przeciągnie. Trzeba będzie dopraco-

wać szczegóły, zaciągnąć informację u ekspertów, zebrać potrzebne dokumenty. Lepiej nie przyspieszać czegoś na siłę. Skupisz się na własnym wnętrzu, zaczniesz rozwijać zaniebawiane do tej pory talenty. Jeśli twoje wyobrażenia na temat partnera są dalekie od prawdy, mogą teraz zostać skonfrontowane z rzeczywistością.

### Skorpion 24.X. - 22.XI.

Wypłyniesz na szerokie wody. Zmysł do interesów, przedsiębiorczość, dobre kontakty w branży - nadchodzący tydzień obfitować będzie w sukcesy. Może warto porozmawiać z szefem o podwyżce? Spójrzysz na świat przez różowe okulary. Mimo nawału zajęć znajdziesz czas na miłość i wizyty u przyjaciół. W rodzinie - drobne przysługi, życzliwe rozmowy.

### Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Wiele zależy od twojej woli współdziałania. Okaż wspaniałomyślność i puść mimo uszu czyjeś uszczypliwe uwagi. Strzelce zajęte uodwadnianiem swoich racji mogą przegapić jakąś ważną dla kariery okazję. Najbliższe dni spędzisz w otoczeniu znajomych. Szykują się wypadki w plener, spotkania po latach z dawnymi przyjaciółmi. Czy przypadkiem nie dajesz partnerowi powodów do zazdrości.

### Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Arzucasz sobie zbyt szybkie tempo pracy. Nie warto się spieszyć - i tak osiągniesz wymarzony cel. Możesz teraz podpatrzeć, jak radzą sobie inni lub zwrócić się o pomoc do wpływowych osób. Optymizm doda ci wdzięku, na który płeć przeciwna nie pozostanie obojętna. Samotne Koziorożce nie ominą żadnej okazji do spotkania z ludźmi, łatwo odnajdą się w nowym środowisku.

### Wodnik 21.I. - 20.II.

W sji nie daj się ponieść emocjom. Spokojnie odbieraj argumenty przeciwnika, klarownie przedstawiaj swój punkt widzenia. Doskonale nadajesz się do roli mediatora. Być może dasz datkę na jakiś zbożny cel, zaopiekujesz się chorą osobą lub odwiedzisz kogoś samotnego. W związ-

kach dużo czułości. Będziecie spędzać ze sobą więcej czasu i nawzajem odgadywać swoje pragnienia.

### Ryby 21.II. - 20.III.

Spojrzysz krytycznym okiem na swoje układy w pracy. Niektóre sytuacje spróbujesz załagodzić, w innych odważnie powiesz, co

myślisz. Poszukasz kompromisu między własnymi chęćiami, a interesem ogółu. Przez twój dom przewinie się sporo gości. Będziesz ze swadą prowadzić konwersację, popiszesz się talentem kulinarnym. Szukasz miłości? Ktoś ze znajomych zabawi się w swata.

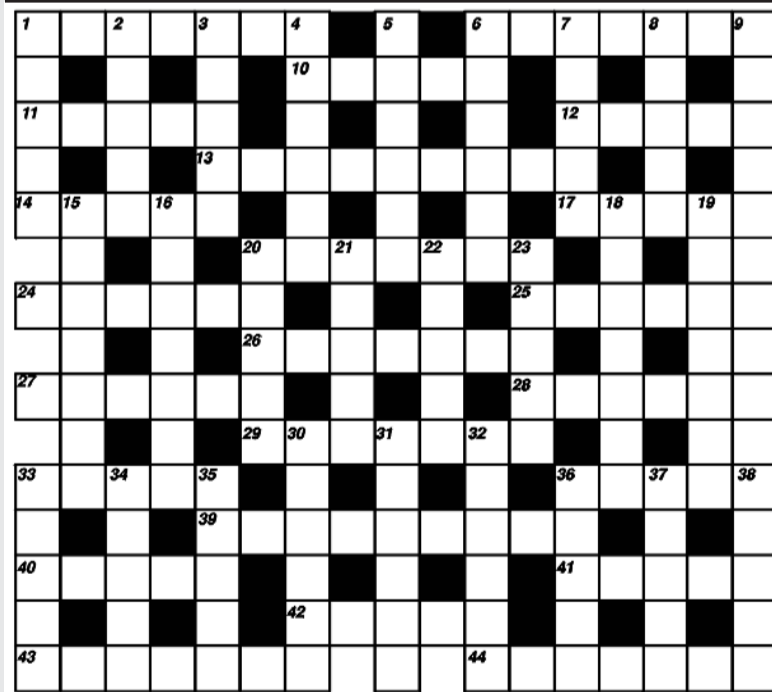
### Poziomo:

1 - budowle cmentarne, 6 - marzenie, złudzenie, 10 - antonim zła, 11 - bylina parkowa z Ameryki Pn. i Pd. w pisowni oryginalnej, 12 - kraj w Azji, 13 - budowla cmentarna, 14 - okręt wojenny, 17 - świetne zjawisko na niebie, 20 - wóz pogrzebowy, 24 - sekundomierz, 25 - miasto nad Jenisejem, 26 - wesołek, dowcipniś, 27 - utwór A. Mickiewicza związany ze świętem zmarłych, 28 - 1.11 to ich święto, 29 - wstążka, 33 - pierwiastek chem. o.l.a 85, 36 - akwen wodny koło Sochaczewa, 39 - plakat, zawiadomienie o czyjejś śmierci, 40 - ślaz, 41 - znajduje się na każdym grobie, 42 - wzór, 43 - beksa, mazaż, 44 - gospodarstwo rolne w Ameryce Pd.

### Pionowo:

1 - gramofonowa lub nagrobna, 2 - czułka, 3 - dorosły owad, 4 - głupiec, kretyn, 5 - formacja piłkarska, 6 - in. grób, 7 - świeca nagrobkowa, 8 - punkt przeciwległy zenitowi, 9 - scena cyrkowa, 15 - ruch w skorupie ziemskiej, 16 - sportowa lub murarska, 18 - in. imponująca, wystawna, bogata, 19 - niedopieczona miejsc w cieście, 20 - wrzask, 21 - założyciel rosyjskiej dynastii Rurykowiczów, 22 - ciecz używana wskutek gotowania jarzyn lub owoców w wodzie, 23 - wnęka, 30 - niezdar, 31 - rodzaj niszy w kościele, 32 - in. opos, 33 - stepowa równina Ameryki Pd. (wspak), 34 - kibić, 35 - pracownik tkalni, 36 - zabronienie, 37 -

## KRZYŻÓWKA nr 44



największa wyspa Filipin, 38 - owad o przezroczystych, błoniastych skrzydłach

Po wpisaniu odgadniętych wyrazów do diagramu krzyżówki należy odczytać rozwiązanie wg podanego szyfru. Pierwsza cyfra szyfru oznacza poziomy wyraz krzyżówki. Druga cyfra oznacza, która to litera w danym wyrazie. 26-1, 20-2, 12-3, 26-6, 24-1, 43-5, 29-3, 1-5.

Spośród nadesłanych w przeciągu miesiąca prawidłowych rozwiązań jednej z zamieszczonych w tym okresie krzyżówek wylosujemy kartę, której nadawca otrzyma 50 zł. W związku z tym rozwiązania krzyżówek będziemy podawać w pierwszym numerze następnego miesiąca, wraz z nazwiskiem zwycięzcy. Zapraszamy do zabawy i życzymy powodzenia.



# Drobne

## ogłoszenia

### Usługi

● Żaluzje, Verticale, Rolety tekstylne, Rolokasety zewnętrzne. Kozłowski, Słowiańska 17, tel.862-98-20, 0-604-830-360. ZS-1

● Vertal - żaluzje - verticale antystatyczne - rolety tekstylne, zaciemniające - rolety antywłamaniowe. Producent, montaż, VAT. Tel. 0-602-736-692, 0-602-297-257. ZS-2

● "Dominges" oferuje: **ŻALUZJE, VERTICALE, PLISY, ROLETY, CZĘŚCI I SZNUREK DO ŻALUZJI, MOSKITIERY - SIATKI.** Tel. 0-602-762-141. Sochaczew, Żeromskiego 10 (czerwona budka). ZS-8

● Żaluzje poziome, pionowe, rolety materiałowe, antywłamaniowe - producent, 0-603-753-973, 863-26-21. ZS-191

● **OKNA, DRZWI, ROLETY, ŻALUZJE, VERICALE, SIATKI P/OWADOM, PARAPETY,** sprzedaż - montaż. **DARMAR** Sochaczew, ul. **NARUTOWICZA 1,** tel.(0-46) 862-86-07, 0-602-76-25-27. ZS-360

● **Pranie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowych i samochodowych,** tel.0-602-496-187. ZS-5

● **Autozłom,** kasacje pojazdów bez opłat, tel.(0-46) 861-94-66. ZS-6

● **WIDEOFILMOWANIE + FOTOREPORTAŻE, ŚLUBY, WOSELA, STUDNIÓWKI, INNE, DVD, VIDEO CD, SVHS, STEREO,** TEL. 862-63-38. ZS-9

● Gipsy, panele, malowanie, remonty wnętrz, 0-604-056-710, 0-503-141-105. ZS-105

● Solidnie położę gładź gipsową, glazurę, terakotę, panele oraz wszystko to co jest związane z płytą gipsową, docieplanie budynków, tel.863-13-44, 0-600-918-372. ZS-160

● Wanny - odnawianie, gwarancja, 0-603-753-973, 863-36-21. ZS-192

● **Kompleksowe wykańczanie wnętrz, gipsy, panele, cyklinowanie, glazura,** 0-603-406-393. ZS-299 R

● Usługi blacharsko-dekarskie, papa termozgrzewalna, podbitki, 863-30-79, 0-607-841-782. ZS-470

● Docieplanie budynków, tynki, murowanie, 0-600-672-774. ZS-542

● Cyfrowe videofilmowanie, śluby i inne na DVD, profesjonalna kamera DV. tel.0-601-312-001. ZS-921

● **Do wynajęcia hala na bankiety, uroczystości,** tel.0-502-227-063. ZS-1154

● Videofilmowanie, tel.838-49-38. ZS-1439

● **Pranie dywanów, tapicerek, verticali, kompleksowe sprzątanie wnętrza samochodowych,** tel.863-40-84, 862-69-57, 0-501-254-705. ZS-1444

● Komputerowe przepisywanie prac, 0-608-498-192. ZS-1444a

● Układanie kostki brukowej tanio, tel.0-601-593-011. ZS-1462

● **AUTO-GAZ, MONTAŻ, RATY, HOMOLOGACJA,** 862-72-15, 0-600-889-829. ZS-1491

● Komputerowe przepisywanie prac, 863-29-47, 0-606-506-534. ZS-1582

● Usługi kucharskie - zamówienia, 0-603-239-910. ZS-1583

● Komputerowe przepisywanie prac, (0-46) 838-49-27. ZS-1587

● Glazurnicze solidnie, tel.862-82-48, 0-602-670-035. ZS-1607

● Komputerowe przepisywanie prac, 862-94-37, 0-609-056-293. ZS-1682

● Transport Iveco - 4910 (3 tony - 15 m<sup>3</sup>), ZS-1889

tel.0-604-605-370, 0-601-385-899. ZS-1688

● Usługi hydrauliczne, tel. 861-63-33, kom. 0-692-927-573. ZS-1725

● RTV serwis, anteny, alarmy, Trojanowska 30, 862-88-22. ZS-1742

● Obsługa w zakresie BHP, P-POZ, 0-605-045-659. ZS-1748

● **Transport - żwir, piach, ziemia, 0-606-106-198.** ZS-1752

● Usługi hydrauliczne, nowoczesne instalacje sanitarne w miedzi i plastiku, Zakład Instalacji Sanitarnych, tel.(0-46) 863-40-87, kom.0-601-154-847. ZS-1754

● Cyklinowanie układanie 0-501-180-959 (046)837-42-55. ZS-1778

● **Pranie dywanów, wykładzin dywanowych, tapicerek meblowych i samochodowych,** tel. (046) 863-57-55, 0-608-582-751. ZS-1822 R

● **Wynajem rusztowań, usługi blacharsko-dekarskie, podbitki z PCV i rynny z AL ciągnione - sprzedaż, montaż, montaż drzwi i okien,** tel. 0-602-615-326. ZS-1851

● Dobry hydraulik, tel.863-53-88, dzwonić w piątek po 16.00. ZS-1861

● Schody wolno stojące, zakładanie paneli ściennych i podłogowych, tel.0-606-486-984. ZS-1869

● Glazura, terakota, gipsy, panele, adaptacje poddaszy, tynki, wylewki, tel.0-602-884-005. ZS-1874

● Glazura, panele, 0-503-425-457. ZS-1876

● Gipsy, gładź, ścianki, sufity, poddasza, panele, glazura, remonty wnętrz, (0-46) 863-52-40, 0-606-321-509. ZS-1878

● Balustrady, ogrodzenia, bramy, (0-22) 725-75-35. ZS-1884

● Śluby- wynajem luksusowej limuzyny - niedrogo, 601 869 958 ZS-1889

● **Nieruchomości**

● Sprzedam M-6, 85 m<sup>2</sup>, cegła, I piętro, tel.0-505-025-740. ZS-136

● Sprzedam dom 240 m<sup>2</sup>, działka 3,5 tys. m<sup>2</sup>, Sochaczew, ul.Podgórna, tel. 0-608-38-00-39. ZS-397

● Do wynajęcia biuro - 100 m<sup>2</sup> magazyny - 800 m<sup>2</sup>, tel.863-55-47. ZS-1393

● Sprzedam działki budowlane w Sochaczewie, tel.863-07-00. ZS-1432

● Sprzedam mieszkanie 37 m<sup>2</sup> - cegła 0-505-025-740. ZS-1504

● Sprzedam dom 863-09-23. ZS-1505

● Sprzedam dom w Teresinie. Powierzchnia mieszkalna 200 m, użytkowa 400 m, tel. 0-604-498-943. ZS-1517

● Sprzedam dom z działką o pow. 74 m<sup>2</sup> w Sochaczewie, tel. 608-812-816. ZS-1541

● Sprzedam tanio działkę 1 ha 5 arów w gminie Nowa Sucha. Bardzo malownicza okolica, wodociąg, energia elektryczna, telefon. Tel.861-20-02, wieczorem. ZS-1652

● Sprzedam M-3, Sochaczew, 0-600-169-585. ZS-1653

● Sprzedam mieszkanie 2 pokoje, 46 m<sup>2</sup>, przy ul.H.Sawickiej, atrakcyjnie, 0-606-329-682, 0-604-995-420. ZS-1654

● Sprzedam działki budowlane w Młodzieszynie przy lesie, 862-39-79. ZS-1656

● Pilnie sprzedam działkę budowlaną, cena do uzgodnienia, 0-600-989-672. ZS-1657

● Sprzedam tanio M-5, III piętro, os.Victoria, 862-86-35, 0-605-372-003. ZS-1660

● Sprzedam M-3, 48 m<sup>2</sup>, tel.0-606-24-23-56. ZS-1672

● Do wynajęcia 67 m<sup>2</sup>, I piętro, Targowa, 0-501-295-393. ZS-1683

● Sprzedam M-5, 73 m<sup>2</sup>, I p., tel.0-602-276-646. ZS-1692

● Sprzedam działki budowlane, tel.863-22-44. ZS-1694

● Sprzedam M-3, 60 m<sup>2</sup>, tel. 861-95-96. ZS-1697

● Sprzedam działkę budowlaną 1320 m<sup>2</sup>, 8 km od Sochaczewa, Budki Piaseckie, tel. 861-32-05. ZS-1698

● Wynajmę lokal o pow. 107 m<sup>2</sup> w centrum Sochaczewa, tel. 862-41-98, 0-602-34-15-15. ZS-1707

● Sprzedam domek + 2,80 ha ziemi, może być oddzielnie 7 km od Rybna, tel. (0-46) 862-61-52. ZS-1709

● Wynajmę lokale na biuro i gab. Iekarskie ul.Warshawska 21, tel. 862-24-29. ZS-1722

● Działki budowlane, Rozłazłów 51, w prawo od ul.Płockiej 100 m, tel.863-54-40, po 16.00. ZS-1741

● Sprzedam działkę budowlano-inwestycyjną 1000 m<sup>2</sup> Niepokalanów - Paprotnia, ul.Kampinoska, tel.(0-46) 861-37-49, 0-502-213-948. ZS-1743

● Do wynajęcia nowy lokal usługowo-handlowy, 100 m<sup>2</sup>, parter, ul.Gawłowska, wszystkie media, parking, tel.863-57-23. ZS-1750 R

● Sprzedam trzypokojowe 63 m<sup>2</sup> przy Alei 600-lecia, telefon 862-43-24 lub 862-54-80. ZS-1775

● Sprzedam M-4, 64 m<sup>2</sup>, III p. Chodaków, tel. 501-26-17-18. ZS-1779

● Sprzedam M-4, 69 m<sup>2</sup> drugie piętro, Sochaczew, tel. 863-00-94. ZS-1780

● Kupię lokal handlowy w centrum Sochaczewa, tel. 0-602-33-69-33 lub 862-76-44 (po 20tej). ZS-1782

● Sprzedam dom, stan surowy, 240 m<sup>2</sup> działka ogrodzona, uzbrojona, osiedle Karwowo, tel. 0-505-377-037. ZS-1783

● Sprzedam działkę w Lubiejewie pow. 5300 m<sup>2</sup> 5 zł m<sup>2</sup>, tel. (046) 838-17-63. ZS-1784

● Sprzedam działki budowlane 1.600 m<sup>2</sup> i 1.300 m<sup>2</sup> Sochaczew - blisko centrum 862-95-82 po 16.00. ZS-1786

● Sprzedam lub wynajmę mieszkanie 38 m<sup>2</sup>, IV piętro w centrum, 0-505-512-760. ZS-1787

● Sprzedam lub wynajmę M-4, 4 piętro, tel. 862-32-20 lub 862-85-33. ZS-1806

● Działki budowlane Kuznoscin Dolny, tel. 863-61-33, 0-609-446-971. ZS-1807 R

● Sprzedam działkę wraz z zabudowaniami o pow. 5600 m<sup>2</sup> w Sochaczewie, tel. 0-607-455-005. ZS-1818

● Sprzedam M-5, 86 m<sup>2</sup>, II p., przy ul.Targowej + garaż (osobno), tel.(0-22) 725-07-29. ZS-1871

● Tanio sprzedam działki budowlane, 863-61-88, po 18.00. ZS-1875

● Sprzedam mieszkanie w Sochaczewie, 39 m<sup>2</sup> + garaż, 862-67-49. ZS-1879

● Wynajmę lub sprzedam mieszkanie 37 m<sup>2</sup> w Chodakowie, tel.862-36-48. ZS-1880

● Sprzedam M-4, 63 m<sup>2</sup>, przy Al.600-lecia, (0-22) 725-75-35. ZS-1883

● Posiadam do wynajęcia mieszkanie M-3, 48 m<sup>2</sup>, tel.862-95-83. ZS-1885

● Sprzedam działki w Sochaczewie, tel.0-693-729-411. ZS-1886

# Potrzebujesz gotówki?

- ✓ Pożyczki w ciągu 48 godzin
- ✓ W domu Klienta
- ✓ Bez żyrantów
- ✓ Do 5000 zł

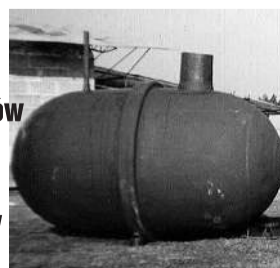
**PROVIDENT**  
Polska

Szczegółowe informacje:  
(0 46) 862 76 98, 862 96 14

# "L A M E X"

## Producent

- oczyszczalnie przydomowe poj.3 tys.l i 5 tys.l
- szamba ekologiczne od 3 tys. do 9 tys.l
- zjeżdżalnie dla dzieci - 9 rodzajów
- oczka wodne, baseny, zabawki ogrodowe
- huśtawki, bujawki, karuzele
- zestawy zabawowe do ogródków jordanowskich
- pojemniki na piasek
- pojemniki do segregacji odpadów



96-503 Sochaczew, ul.Przylasek 18 tel.(0-46) 862-88-24, 0-602-134-632, 0-502-226-049.

## Producent

## pieczywa

# POLAN

## bez polepszaczy

Spożywanie chleba POLAN na żurach bez polepszaczy nie jest przyczyną alergii dróg oddechowych

**Piekarnia Wawrzyn Andrzej i Marek Karolków Szwarocki 9, 96-514 Rybno, Tel./fax (0-46) 861-12-23, 0-501-283-438**





● Kupię do 15 ha ziemi rolnej, okolice Sochaczewa, 604 182 949

ZS-1889

**Zdrowie**

● **JAROSŁAW ZAŁUSKI** - specjalista chorób płuc, specjalista medycyny rodzinnej, specjalista alergolog, pediatra - **TESTY ALERGICZNE I LECZENIE ALERGII, SPIROMETRIA, USG, WIZYTY DOMOWE. TEL. 0-502-288-637.**

ZS-3 R

● **Bogdan Śliwicki** specjalista ginekolog-położnik **USG, laser, zabiegi "Centrum Medyczne"** ul. Kraszewskiego 14, tel. 862-12-21, 0-605-455-089.

ZS-15 R

● **Nowoczesny Gabinet Stomatologii Estetycznej i Protetyki lek.stom.** Izabela Pietras, tel.0-601-869-323, 0-504-500-102, 0-604-597-024, Al.600-lecia 45.

ZS-21 R

● **Centrum Stomatologiczne "Eldent", ul.15-go Sierpnia 1, 862-50-61, pon.-pt. 9-19, sob.9-12. Pełny zakres usług.**

ZS-90

● **OKULIŚCI - PRACOWNICY KLINIK, NOWOCZESNE URZĄDZENIA DIAGNOSTYCZNE. Poradnia leczenia jaskry (komputerowe badanie pola widzenia, bezdotykowy pomiar ciśnienia wewnątrzgałkowego. Okulista dziecięcy (Poradnia leczenia zęza), APLIKACJA SOCZEWEK KONTAKTOWYCH. ALFA Sochaczew, Al.600-lecia 45 (poniedziałki, środy, piątki, soboty). Rejestracja wizyt: 863-38-74.**

ZS-97

● **ALERGOLOG I LARYNGOLOG** dr n.med. Andrzej Wojdas gabinet: Sochaczew, ul.Zeromskiego 13, II p. Rejestracja wizyty telefonicznie pod nr 862-88-92 lub 0-501-440-322. Przyjęcia: wtorki 18.00-20.00 i piątki 17.00-19.00.

ZS-1708

**Motoryzacja**

● **Zdecydowanie kupię auta powypadkowe pełnosprawne, płatność gotówką (0-46) 837-46-96, 0-609-576-946.**

ZS-13 R

● **POWYPADKOWE KUPIĘ, 0-608-515-940.**

ZS-222

● **SKUP USZKODZONYCH, 0-604-412-810.**

ZS-223

● **PEŁNOSPRAWNE KUPIĘ, TEL.0-504-578-939.**

ZS-745

● **Sprzedam samochód dostawczy toyota, diesel, poj.1800, 1986 r., telefon: 862-25-53, po 20.00.**

ZS-1758

● **Sprzedam tarpana, 1987 r., tel.862-58-88.**

ZS-1769

● **Suzuki Swift 1,0 GLS, rok prod. 1999 (38 tys. km), tel. 863-07-21, 0-601-076-520.**

ZS-1785

● **Kupię Poloneza Trucka, tel. 0-602-34-34-91.**

ZS-1804

● **Sprzedam samochód po wypadku peugeot-309, rok produkcji 1992, tel.863-10-23.**

ZS-1873

**Praca**

● **Zatrudnię do pakowania ziół, 0-609-716-806.**

ZS-1735

● **Zatrudnię stolarza, 0-603-666-756.**

ZS-1768

● **Jestem operatorem sprzętu ciężkiego, posiadam ładowarkę i poszukuję pracy, tel.(0-46) 862-57-84, kom. 0-501-654-159.**

ZS-1770

● **Szukasz dodatkowych przychodów, 0-604-352-316.**

ZS-1835

● **2 osoby od zaraz, wyksz. średnie, 0-503-812-046.**

ZS-1830

● **Interesujące i opłacalne przedsięwzięcia, 0-604-352-316.**

ZS-1832

● **Zarabiam w wolnym czasie, 0-608-242-991.**

ZS-1833

● **Opłacalne zajęcia w wolnym czasie, 0-604-352-316.**

ZS-1836

● **Dla zdecydowanych na sukces, 0-603-512-460.**

ZS-1834

● **Poważne osoby, wyksz.średnie, 0-503-812-046.**

ZS-1831

● **Zatrudnię fryzjerkę, tel. 0-602-765-883.**

ZS-1850

**Nauka**

● **Korepetycje z j.polskiego, (0-46) 838-49-27.**

ZS-1588

● **Nauczycielka j.angielskiego zaprasza na indywidualne lekcje prywatne, tel. 863-02-72, kom. 0-502-644-772.**

ZS-1704

● **Korepetycje z jęz. angielskiego i niemieckiego dla**

dzieci i młodzieży, niedrogo, tel. 862-60-66.

ZS-1710

● **Germanista - niemiecki, 0-606-702-478.**

ZS-1715

● **Profesjonalne korepetycje z matematyki, 862-90-48, 0-604-462-939.**

ZS-1825

● **Język polski - przygotowanie do matury i na studia, tel.0-503-95-30-20.**

ZS-1877

**Różne**

● **Sprzedam betoniarkę, tel.0-505-025-740.**

ZS-1482

● **Sprzedam przyczepę 6t, (0-22) 725-75-35.**

ZS-1881

● **Sprzedam elektrowciąg 5t, (0-22) 725-75-35.**

ZS-1882

● **Sprzedam choinki, ilości i ceny hurtowe, tel.0-602-205-324.**

ZS-1887 R

**BRANDTEX SHOP ŁOWICZ**

**WSZYSTKIE ARTYKUŁY Z METKĄ**

**NICE - SHARE -BRANDTEX**

**20%**

**BRANDTEX ŁOWICZ**  
ul.Zduńska 43,  
tel.(0-46) 837-34-57.

**Uchwała Nr LXIV/633/02**

**Rady Miejskiej w Sochaczewie**

**z dnia 8 października 2002 roku**

w sprawie: restrukturyzacji należności od przedsiębiorców z tytułu zobowiązań podatkowych stanowiących dochody budżetu Miasta Sochaczewa

Na podstawie art 18 ust 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2001 roku Nr 142 poz. 1591 ze zm. z 2002 r. Dz. U. Nr 23 poz. 220 i Nr 62 poz. 558) oraz art. 7 ust 1 i 5 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 roku o restrukturyzacji niektórych należności publicznoprawnych od przedsiębiorców (Dz. U. Nr 155 poz. 1287) Rada Miejska uchwała co następuje:

**§ 1**

Objąć restrukturyzacją należności od przedsiębiorców z tytułu zobowiązań podatkowych stanowiących dochody budżetu Miasta Sochaczewa na warunkach i zasadach określonych w ustawie z dnia 30 sierpnia 2002 roku o restrukturyzacji niektórych należności publicznoprawnych od przedsiębiorców

**§ 2**

Restrukturyzacją obejmuje się również należności podatkowe od przedsiębiorców, dla których organem podatkowym są urzędy skarbowe, a należności te stanowią dochód budżetu Miasta Sochaczewa.

**§ 3**

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Sochaczewa

**§ 4**

Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Mazowieckiego.

**Przewodniczący Rady Miejskiej Edward Stasiak**

**Bezpłatny kupon dla poszukujących pracy**

Treść

.....

.....

.....

Imię nazwisko i adres

.....

.....

.....



**Oferty Powiatowych Urzędów Pracy PUP w Sochaczewie**

ul.Hanki Sawickiej 1, pok.4, tel.862-33-93, 862-24-24 w.252

Kierowca z prawem jazdy kat.C+E, dekarz-blacharz, pracownik do ociepleń budynków, glazurnik, hydraulik z uprawnieniami spawacza, kierowca z prawem jazdy kat.C z uprawnieniami ADR, sprawcz elektryczno-gazowy, operator koparki, operator spycharki, a dla osób z grupą inwalidzką - szwaczka, palacz c.o.

**PUP w Łowiczu**

ul.Stanisławskiego 28, tel.837-04-20, 837-03-73, 837-07-76 w.252

Handlowiec - wymagania: samodzielność, kreatywność, wiek do 25 lat, uczeń lub student z prawem jazdy, cv, zdjęcie, frezer - absolwent, diagnosta, sprzedawca ze znajomością obsługi kasy fiskalnej, kierowca samochodu ciężarowego, osoba ze znajomością języka angielskiego, kucharz, pracownik biurowy z wykształceniem wyższym - marketing i zarządzanie - ze znajomością jęz. niemieckiego w stopniu podstawowym i angielskiego na średnim poziomie, w wieku do 32 lat, wymagane - cv, list motywacyjny w jęz. angielskim, rozmowa kwalifikacyjna również w jęz. angielskim, frezer z doświadczeniem, pracownik do obsługi biura z prawem jazdy i średnim wykształceniem, młodzi kucharze po szkole (do przyuczenia w pizzerii), pomocnik drukarza z wykształceniem średnim, a dla osób z grupą inwalidzką - handlowiec z wykształceniem średnim technicznym i prawem jazdy, pracownik gospodarczy, palacz kotłów niskoprężnych.

**PUP w Płocku**

ul.Kostrogaj 1, tel. (0-24) 264-12-98 lub 99

Kierownik apteki z wykształceniem wyższym kierunkowym i doświadczeniem w zawodzie, inżynier elektroniki z wykształceniem wyższym kierunkowym i biegłą znajomością języka angielskiego, przedstawiciel handlowy z wykształceniem średnim i prawem jazdy kat B, kosmetyczka z wykształceniem średnim kierunkowym i ukończonym kursem modelowania paznokci metodą akrylową, agent ochrony z licencją I stopnia i doświadczeniem w zawodzie, maszynista chłodzi z 5-letnim stażem pracy i ukończonym kursem maszynisty-chłodzi, operator koparko-ładowarki z 2-letnim stażem pracy i uprawnieniami na koparko-ładowarki, fryzjer z dobrą znajomością zawodu, szwacz z dobrą znajomością zawodu, lektor jęz.angielskiego z wykształceniem min. średnim i znajomością jęz.angielskiego w stopniu zaawansowanym, mile widziane doświadczenie, fizjoterapeuta z wykształceniem min. średnim kierunkowym i doświadczeniem w zawodzie, przedstawiciel handlowy z wykształceniem min. średnim i prawem jazdy kat.B, a dla osób niepełnosprawnych: obsługa maszyny próżniowej, obsługa automatu pakującego, dziewiarz falwarek płaskich, szwacz dwuigłówki.

**PUP w Rawie Mazowieckiej**

ul.1 Maja 1A, tel.814-40-51, 814-45-18 w.252

Kierowca z prawem jazdy kat. C+E, szwaczki, sprzedawca, kierowca z prawem jazdy kat. C, blacharz-lakiernik.

**PUP w Skierniewicach**

Al.Niepodległości 7, pok.5 lub 6, tel.833-63-99, 833-61-82 w.201

Szwaczka, cukiernik, prasowaczka, kierownik produkcji, technolog produkcji, radca prawny, informatyk, spedytor z doświadczeniem, kucharka, konstruktor, technik - mechanik konserwator, operator wtryskarki, blacharz - dekarz, kierowca z prawem jazdy kat.C - mile widziane uprawnienia ADR, kierowca z prawem jazdy kat.C z uprawnieniami na koparki, pracownik administracyjno-biurowy z bardzo dobrą znajomością jęz.angielskiego w mowie i piśmie.

**PUP w Żyrardowie**

ul.Limanowskiego 45, tel.855-42-58, 855-38-12 w.262

Hydraulik, kierowca z prawem jazdy kat. C+E, agent ubezpieczeniowy, cukiernik, elektryk, fryzjer, brukarz drogowiec, szwaczka, rzeźnik, agent celny, murarz-tylnik, blacharz-dekarz, elektryk samochodowy, manikiurzystka, elektromonter z uprawnieniami SEP do 15 kW, programista do hafciarki komputerowej, stomatolog, pediatra, internista, przyzwajacz silników elektrycznych, operator tokarek numerycznych, kierowca taksówki osobowej, stolarz meblowy, kierowca z prawem jazdy kat.C, logopeda, pracownik placowy, kontroler jakości - wymagane wykształcenie chemiczne.

pab

**Podejmę pracę**

■ Studentka dziennikarstwa i public. relations, wykształcenie wyższe, komputer, prawo jazdy, doświadczenie w pracy biurowej, 0-600-599-302.

■ Pani po czterdziestce podejmie pracę jako opiekunka do dziecka, tel. 862-26-76.

■ 31 lat z grupą inw. - sprawny, podejmie pracę, tel.862-92-65.

**DACH-MIX**

**Sprzedaj Kompletnych Systemów Dachowych i rynnowych**

**Polecamy:**

\* **dachówkę, blachodachówkę, okna do poddaszy, folię, podbitkę, oraz rynny w szczególności szwedzkie rynny stalowe w 6 kolorach firmy Plannta**

\* **solidne i fachowe ekipy dekarские**

**Sochaczew, ul.Łowicka 16**

**Tel./fax. (046) 863-55-73.**

ZS-577



**PIŁKA NOŻNA**

**Juniorzy 1984 Przymuleni**

Orkan Sochaczew - Błękitni Gąbin 2:1 (1:0)

gole: Fornalski, Łęcznar  
skład: Tyszkiewicz - Pili-chowski (Stopiński), M.Fornalski, Wydra (P.Kowalski), Młyński, Botorowicz, Śliwiński (Dąbrowski), Kluczek, (Łęcznar), Pietrzak, Gajzler, Winkowski (Starzec)

Juniorzy dynamicznie grali przez pierwsze 15 minut i w tym czasie objęli prowadzenie (6. min) po kapitalnym strzale z dystansu Marcina Fornalskiego. Wraz z upływem czasu "coś" zaczyna blokować gospodarzy. Mimo "przymulenia" doskonale strzały oddają Botorowicz i Młyński. W drugiej połowie tuż po wejściu na boisko, Łęcznar podwyższa wynik. Orkan stwarza liczne okazje, których nie potrafi wyko-rzystać. Po akcji Gajzlera, obrońca wybija ręką piłkę z bramki. Karny! Niestety Młyński nie trafia. W odpowiedzi Błękitni strzelają honorowego gola. Do końcowego gwizdka gra jest nerwowa.

**Trampkarze 1988**

**Jedna akcja, jeden gol**

Orkan - GLKS Nadarzyn 2:1 (1:0)

gole: Szczyppkowski (2)  
Orkan przez cały mecz dominował i mógł wygrać bardzo wysoko. Goście wyprowadzili jedną groźną akcję, którą wykorzystali strzelając honorowego gola

**Młodzicy 1990 Ponownie wygrywają**

Orkan - GLKS Nadarzyn 3:1 (2:0)

gole: Dąbrowski (2), Buda(1)

Po porażce z Mszczonowianką podopieczni Michała Pszczółkowskiego szybko się podnieśli i po przyzwoitym meczu zdecydowanie pokonali swoich rywali.

(et)



MUDOK

**Wydarzyło się 10 lat temu**

W meczach ligowych Orkan pokonuje na wyjeździe lidera rozgrywek - Pogoń Słupcę 4:3 (0:2) po golach: Grzybow-skiego (2), Brzeskiego i Bry-rzyńskiego. Bzura natomiast zostaje rozgromiona przez Mień Lip-no 6:1 (3:0).

W turnieju tenisowym na kortach Orkanu Paweł Rogowski i Jerzy Chojnacki ulegają Markowi Olechowskiemu i Norbertowi Kowalskiemu 3:6, 1:6.

**Liga okręgowa**

**Radosna niedziela**



MUDOK

Wyborcza niedziela była jednym z radośniejszych dni w "nowym rozdziale" dziejów Orkanu. Do zwycięstw rugbi-stów, cztery wygrane, dołączyli piłkarze. Oby tak dalej.

**Orkan Sochaczew - Bako-ma Bielice 3:0 (2:0)**

gole: Szatkowski (2), Adamczewski

skład: P.Radzio - Myczka (60. min Znajdek), Kupiec, Pa-

robaczyk, (64. min Łukasik), Marcinkowski (56. min D.Sa-balski), Cieślak, Adamczewski Machciński (39. min Mako-wiecki), Wojciechowski, Szat-kowski, T.Radzio.

żółte kartki: Kupiec, Myczka (Orkan) oraz dwóch zawod-ników z Bielice

Kolejny mecz ligowy piłka-rze Orkanu rozegrali z rywalem zza między - Bakomą Bielice.

Od początku Orkan osiągnął przewagę i spokojnie kontrolo-wał przebieg gry. Sochaczewia-nie przeprowadzili kilka akcji. W 14. min Adamczewski na li-nii pola karnego otrzymuje piłkę i bez namysłu strzela lewą nogą. Mocno uderzona piłka trafia w okienko. Goście oddają tylko jeden celny strzał z wolnego, bez trudu obroniony przez Pawła Radzio. Gospodarcze nieco podkręcają tempo

**Puchar Polski**

**Nie było widać różnicy**

**Orkan Sochaczew - Pogoń Grodzisk Maz. 2:3 (0:3) gole: Machciński (2)**

Skład: Chełmniak - Myczka, Kupiec, Parobczyk, Makowiecki (63. min Botorowicz), Machciński, Cieślak, Wojciechowski, Adamczewski (63. min D.Sabalski), Szatkowski (81. min Pietrzak), T.Radzio (81. min M.Fornalski).

Tym razem rywalem sochaczewian była IV-to ligowa Pogoń Grodzisk. Orkan miał być z góry skazany na wysoką porażkę, jednak już pierwsza akcja gospodarzy pokazała, że wcale tak być nie musi. Strzał Cieślaka z 25 m broni z trudem Smalec, Adamczewski nie zdążył dobić. Chwilę później strzał Nigeryjczyka Obiocha Ebomme broni Chełmniak. Z boiska zaczyna wiać nuda. W tej połowie każda z drużyn oddaje po dwa celne strzały, żaden z nich nie trafia do siatki.

Tuż po przerwie bramkarza gości sprawdzają Radzio i Cieślak, bezskutecznie. W 50. min Pogoń wyprowadza kontrę. Do centry z prawej strony dopada Artur Zezula i wynik brzmi 0:1. Powoli zarysowuje się przewaga gości. Orkan stara się odgryzać. W 64. min strzał Parobczyka z rzutu wolnego z trudem paruje Smalec. Mijają

/et/

**MOTOCROSS**

**Szarak się odradza**

Po latach posuchy, ponownie głośno zaczyna się mówić o motocyklistach z Sochaczewa. Pierwsze sukcesy Krepsa i Szczepaniaka dają nadzieję, że w naszym mieście rosną następcy Du-dzińskiego, Kodyma czy Adamkowskiego.

13 października w Przasnyszu odbyła się IV runda Motocrossowych Mistrzostw Strefy Centralnej "OPEN". Zawody rozgrywane były na bardzo ciężkim, piaszczystym torze. Jazda po nim, oprócz umiejętności technicznych, wymagała również dobrej kondycji fizycznej. Reprezentanci SKM "Szarak" zajęli niezłe lokaty. Sławomir Kreps (KTM SX 125) był piąty, a Paweł Szczepaniak (Honda CR 125) dziesiąty.

**Wyniki zawodów**

1. Karol Kędziński (Yamaha) AP Warszawa
2. Arkadiusz Mańk (Yamaha) Dynamic Warszawa
3. Łukasz Kędziński (Yamaha) AP Warszawa
4. Albert Pelucha (Yamaha) KM Cross Lublin
5. Sławomir Kreps (KTM) SKM Szarak Sochaczew
10. Paweł Szczepaniak (Honda) SKM Szarak Sochaczew

20 października w Lublinie odbyła się V runda Moto-crossowych Mistrzostw Strefy

Centralnej, w której wzięło udział ponad 50 zawodników. Mimo, że pogoda dopisała, tor nie wyglądał najlepiej. Wszechobecne błoto bardzo utrudniało jazdę zawodnikom oraz dawało się mocno we znaki licznie zebranej publiczności. Przed zawodami w parku maszynowym panowało duże zamieszanie. Zawodnicy regulowali swoje maszyny oraz walczyli ze stresem. Jako pierwsi na tor wyjechali najmłodszy zawodnicy w biegu "Mini Motocross". Motocykliści ostro walczyli o każdą pozycję, a błoto powodowało upadki. Mimo tych trudności, zawodnicy "Szarka" spisali się doskonale. Jako pierwszy linię mety minął Wojciech Kreps (Kawasaki), szósty był Dawid Sierociński, a dziesiąty Hubert Kodym. Starsi zawodnicy tor pokony-

wali z większą pewnością. W jednym z wyścigów Sławomir Kreps (KTM SX 125) zajął pierwszą lokatę. Nasi zawodnicy chwalili doskonałą organizację zawodów.

**Ostateczna kolejność zawodów:**

1. Karol Kędziński
2. Paweł Wizgier
3. Robert Rozpędowski

Obecnie nasi zawodnicy przygotowują się do XIV Motocrossu o Puchar Święta Niepodległości, który odbędzie się 11 listopada na sochaczewskim torze. W ubiegłym roku zawody te wygrał Łukasz Kurowski przed Ryszardem Augustynem i Jackiem Olszewskim. Sławomir Kreps był wówczas 13. W tym roku powinien być wyżej.

(et)

**LEKKA ATLETYKA**

**Mistrzostwa weteranów**

26 października w Ciechanowie zorganizowane zostały Mistrzostwa Polski Weteranów w biegach na dystansie 10 km w crossie. Do startu przystąpiło 174 biegaczy i biegaczek. Trasa biegu była trudna technicznie, a dodatkowe utrudnienie stanowiły niekorzystne warunki atmosferyczne. Zwyciężył S.Marzec z dobrym czasem 34 minuty

34 sekundy. Reprezentanci Sochaczewa zajęli następujące lokaty:

F.Filipiak z czasem 52 minuty 41 sekund zajął 8. miejsce w kategorii 55-59 lat. J.Cebrzyński z czasem 1 godzina 11 minut 23 sekundy zajął 5. miejsce w kategorii 65-70 lat. Impreza ta była ostatnim startem naszych maratończyków w tym sezonie.

**TENIS STOŁOWY**

**II liga mężczyzn Wykorzystali szansę**

KS Ożarówianka - Orkan Sochaczew 4:6

Punkty: Łażewski - 2, Piątkowski - 2, Wawrzyniak - 1 oraz debel Łażewski/Piátkowski

Pierwszy swój mecz w tegorocznych rozgrywkach wygrali podopieczni Damazego Pyraka. Na wyjeździe pokonali jednego z kandydatów do spadku. Cieszą zwłaszcza zwycięstwa Łażewskiego i Piątkowskiego, zawodników którzy w poprzednich spotkaniach mieli problemy z koncentracją i przegrywali (wydawało się, że wygrane) swoje pojedynki.

(et)

**PIŁKA RĘCZNA**

**Przegrały z faworytem**

W mazowieckiej lidze juniorek młodszych w piłce ręcznej zawodniczki Z.Grąbczewskiego UKS Kozłów Biskupi przebrały spotkanie z faworytem rozgrywek Mistrzem Polski tej kat. wiekowej MKS Warszawa Warszawa 14:32 (6:16). Warszawianki starsze od zawodniczek z Kozłowa o 2 lata miały zdecydowaną przewagę fizyczną i popełniały mniej błędów, co zapewniło im wysoką wygraną.

Bramki dla Kozłowa: M.Grzelak - 6, D.Sajnaacka - 3, J.Mikulska - 2, A.Kubiak - 2, J.Stępniewska - 1.



## RUGBY

Seria A seniorów

## Ciężki był to mecz

Bakoma Orkan Sochaczew - Posnania Poznań 17:9 (5:9)

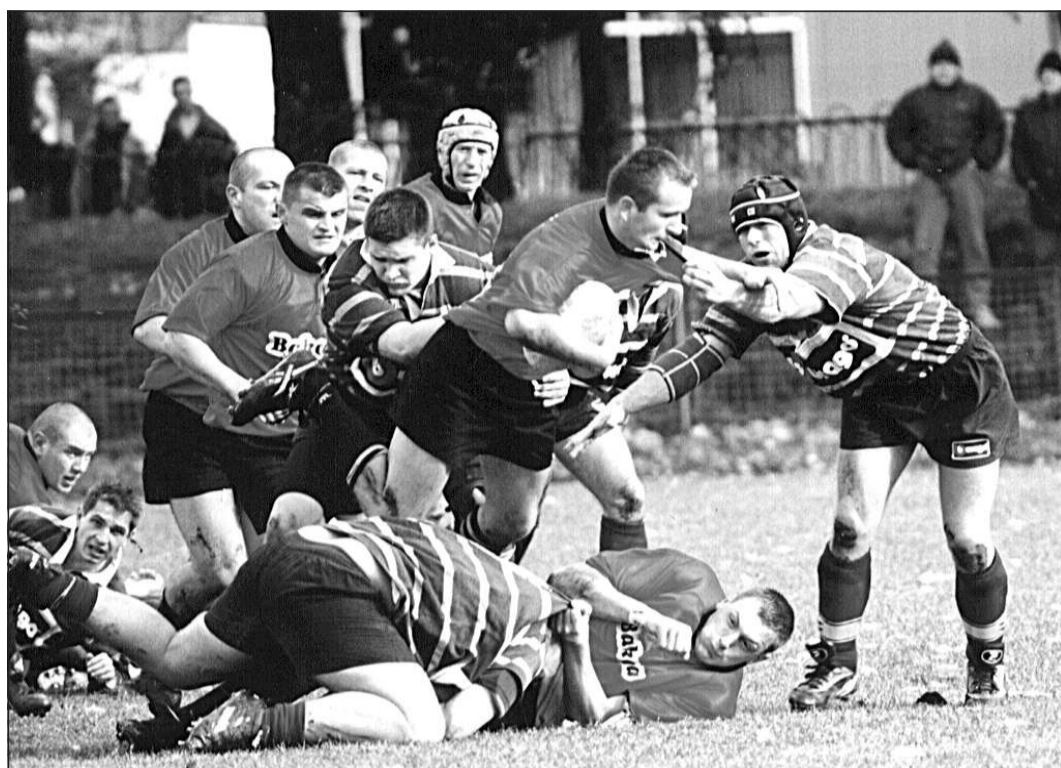
Punkty: Pisarek - 10, Koszelja - 5, Wróbel - 2

Skład: Brodowski, Stachniuk, Bogdanow, Orliński, Koszelja, Mazalcew, Brażuk, Żakowski, Szymański, Wróbel, Michalak, Pietrzyk, M.Śmielak, Pisarek, Kłak

Zmiany: Brodowski (66. min Banasiak), Żakowski (45. min Gubar), Szymański (70. min Kotecki), Pietrzyk (73. min M.Pietrak)

Sędzia: Kościelniak (Koszalin)

Orkan wybiegł na boisko w swoim najsilniejszym składzie, dodatkowo wzmocnionym trzema (znanymi już z gry w Orkanie) zawodnikami z Ukrainy (Koszelja, Mazalcew, Bogdanow). Od pierwszego gwizdka widać było, że obydwie drużyny nastawiły się na twardy bój. Gra przez pierwszy kwadrans toczyła się w środku pola. "Kivi" rozpoczął akcję. Piłka trafia do Wróbla, który podkopyje ją na pole punktowe. Pisarek jest niezawodny, pierwszy dopada do jaja i sochaczewianie prowadzą. W tym momencie chyba nikt



z kibiców nie przypuszczał, że będą to jedyne punkty gospodarzy w tej części gry. Orkan mógł podwyższyć wynik w 28. min. Michalak zamiast przewrócić się z piłką na polu punktowym próbował ją opatować i szansa się rozwiła. Przed przerwą bardziej skuteczni goście, którzy za sprawą (niezbyt dobrze wspomina-

nanego w Sochaczewie) Walerego Maksiuka wyszli na prowadzenie (trzy celne karne). Drugą połowę rozpoczyna "szybki kamry" Brażuka i formacja młyna zalega na polu punktowym. Ostatnim, który trzymał jajo był "stranierni" - Władimir Koszelja. Wróbel celnie podnosi wynik na 12:9. Zaczynają się ekstre-

malne warunki. Do przenikłego zimna dołącza rześisty deszcz i porywisty wiatr. W 61. min Michał Kłak rozpoczyna kontrę, mija kilku rywali i wyprowadza Pisarka, który po raz drugi zdobywa 5 punktów. Do końca spotkania trwa ciężka walka, z której zwycięsko wychodzi Orkan. Nasi wojownicy nie rozegrali

zbyt dobrego spotkania i sporo było niewymuszonych błędów. Cieszy jednak zwycięstwo i trzypunktowa bezcenna zdobycz. Podsumowaniem niech będzie zdanie jednego ze znanych szkoleniowców "Nie sztuką jest wygrać, gdy gra się dobrze, sztuką jest zwycięstwo, gdy gra nie idzie". 2 listopada Orkan wyjeżdża do outsidera rozgrywek Serii A - Folca Warszawa. Będzie to z pewnością jeden z łatwiejszych rywali. Jednak nasi zawodnicy muszą do meczu podejść bardzo poważnie i pamiętać, że na boisku gra 15, a nie 7 czy 8 graczy.

## Pozostałe wyniki VI kolejki

Budowlani Łódź - Arka 35:13 (23:6)

Budowlani Lublin - Lechia 25:32 (8:20)

Ogniwo - Folc 40:13 (8:8)

Juwenia AZS Gd. 20:34 (8:10)

## Tabela

1. Lechia	18 255-98
2. Bud. Łódź	18 201-89
3. Ogniwo	15 183-67
4. Arka	15 131-76
5. Bud. Lublin	12 116-103
6. Bakoma Orkan	10 114-186
7. Posnania	10 86-146
8. AZS Gd.	10 102-157
9. Folc AZS AWF	6 75-201
10. Juwenia	6 80-220

(et)

## Raz na wozie, raz pod wozem

Ze stażu w Brennej i Ołomuńcu (16-20.X.) powróciły reprezentacje Polski kadetów i juniorów w rugby.

Siedemnastolatkiem wygrali obydwie spotkania z Czechami (26:3, 15:10). Na boisku z zawodników Orkanu wystąpili: Gut (2 pełne spotkania),

Dudkowski oraz Górczyny. Wśród juniorów z "Orkanowców" wystąpił tylko Wiktor Dobrowolski. Polacy dwukrotnie ulegli swoim rywalom, z tym, że w drugim meczu, różnicą tylko dwóch punktów (20:22).

(et)

## Rugby - eliminacje do Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży (kadeci)

## Nie dali szans

Orkan Sochaczew - Posnania Poznań 42:0 (30:0)

Punkty: Siwiec - 15, Gut - 7, Wylot - 5, Banaszek - 5, Pietrzyk - 5, Ł.Jaworski - 5.

Skład: Papierowski, Malak (Grzywacz), Stencel (D.Kmieciński), Wernik, Ł.Jaworski, T.Stańczak, Dudkowski, Pietrzyk, R.Śmielak (Ilczuk), Górczyny, Wylot (K.Kmieciński), Gut (Paruszewski), Siwiec, Banaszek, Morawski

Udanie rozpoczęli swoje eliminacje kadeci, którzy bez większego trudu pokonali drużynę Posnania.

Rywale okazali się słabsi niż można było przypuszczać. Orkan dominował przez całe spotkanie, goście przechodzili przez linię środkową tylko po kopnięciach piłki. W drugiej

części trener Misiak wpuścił na boisko "ławę", by wypróbować ich przydatność. Następnym rywalem kadetów będą Budowlani z Łodzi.

(et)



## Rugby - Eliminacje Mistrzostw Polski Juniorów

## Na początek - zwycięstwo

SKS Bielany - Orkan Sochaczew 15:43 (10:24)

Punkty: Zientara - 10, Siedlecki - 7, R.Jaworski - 6, M.Jaworski - 5, Dobrowolski - 5, A.Stańczak - 5.

Skład: A.Stańczak, Kulik, Kościelniak, Miałkos, Fabisiak, Zientara, Dobrowolski, Kowalczyk, R.Śmielak (22. min Samborski), Ł.Śmielak, Kaźmierczak (55. min Dudkowski), R.Jaworski (50. min Gut), Siedlecki, Borowski (31. min Foryszewski), M.Jaworski

Sochaczewianie już w 5. min zdobywają przyłożenie (Zientara) po kontynuacji młynem i szerokim rozegraniu piłki w atak. Chwila dekoncentracji sochaczewian kosztuje ich stratę "piątki" (8. min Machal). Od tego czasu zaznacza się coraz większa przewaga naszych wojowników, którzy do przerwy przykładają jeszcze 3 razy, przy jednym przyłożeniu rywali. W drugiej odsłonie gra w formacji młyna była wyrównana. Wyraźne zwycięstwo Orkanu

(et)

## ZAPASY

## Laury dla Teresina i Kampinosu

Podczas I Turnieju rundy jesiennej mazowieckiej ligi okręgowej młodzików w zapasach w stylu wolnym zawodnicy z Mazowsza Teresin wygrali turniej, pokonując Gwardię Warszawa 7:3, a następnie Rysia Kampinos 8:2. Zapaśnicy z Kampinosu zajęli II miejsce dzięki wygranej 6:3 z warszawską Gwardią. Zespoły wystąpiły w następujących składach:

Mazowsze Teresin: R.Dominianiak - waga 32 kg, A.Jachimowicz - 35 kg, P.Bieniek - 38 kg, M.Biełkowski - 42 kg, A.Sitarski - 47 kg, D.Dmoch - 53 kg, M.Kuciński - 59 kg, K.Kamiński - 66 kg, J.Wróbel - 73 kg.

Ryś Kampinos: P.Fergin - 35 kg, K.Bogucki - 38 kg, M.Lubera - 42 kg, P.Bargiel - 46 kg, R.Tomaszewski - 59 kg, A.Osiński - 66 kg, M.Piasecki - 85 kg.

/et/

## W SKRÓCIE

## Bzura Chodaków Seniorzy

Lwówianka Lwówek - Bzura Chodaków

Sędzia przerwał mecz w 65. min z powodu chuligańskich wybryków miejscowych kibiców.

## Juniorzy

Lwówianka Lwówek - Bzura Chodaków

Mecz nie odbył się z wyżej wymienionych powodów.

## Unia 97 Sochaczew

## Rocznik 88

Unia 97 Sochaczew - Okęcie Warszawa 2:0 (0:0)

Bramki: K.Bartosiewicz, M.Siemiewicz

Podopieczni R.Janiszka przerwali złą passę i odnieśli cenne zwycięstwo. Unia zagrała bardzo dobrze i w pełni zasłużyła na wygranej.

## Rocznik 92

Błonianka Błonie - Unia 97 Sochaczew 2:8 (1:2)

Bramki: Sz.Skowron - 3, A.Binienda - 2, A.Szewczyk - 1, A.Wódka - 1, K.Celeda - 1.

## Na aucie

## Jubilaci

Urodzili się tego samego dnia, choć nie tego samego roku. Starszy, jako młody chłopak z biednej rodziny, biegł za czymś przypominającym piłkę - po brazylijskich plażach. Młodszy, idąc do polskiej szkoły na Pomorzu, kopał puszkę po konserwie. Obydwaj osiągnęli futbolowe szczyty. Starszy zgasił świeczkę na urodzinowym torcie, młodszemu zapalili świeczkę na grobie.

22 października urodzili się Pele i Kazimierz Deyna.

Pele to wzruszający przykład kariery sportowej. Wytłonił wśród tysięcy "brylantów", rówieśników, szybko udowodnił ogromny talent. Jako 17-latek pojechał na Mistrzostwa Świata i przyjechał do Brazylii z Pucharem Świata. Często stacje telewizyjne pokazują czarno-biały film, gdzie młodziutki chłopiec płacze ze szczęścia. Taki był właśnie Pele, nie kryjący wzruszeń. Ten czarodziej futbolu nie zapomniał o korzeniach. Założył fundację, aby pomagać biednym chłopakom w osiągnięciu sukcesów sportowych.

Kazimierz Deyna był zaprzeczeniem Pelego. Małomówny, skryty, nie poddający się emocjom. Taki sam "zimny" był na boisku. Dlatego nie wszystkich kibiców porywał jego styl gry. Kiedy dostał piłkę na środku boiska, nieomal zawsze robił tzw. "kółeczka". Ale ten chwilowy bezruch owocował za moment idealnym podaniem do partnerów. "Kaka", jak wyborny sachista, potrafił przewidzieć z wyprzedzeniem to, co będzie się działo na murawie. A jego znakomite "rogale" z rzutów wolnych i różnych...

Nie miałem okazji oglądać na boisku Pelego. Za to Deynę widziałem wielokrotnie. Z przyjaciółmi z Wyszkowa, jeździliśmy na początku lat 70-tych na Łazienkowską. I choć w "Legii" grało wówczas wielu znanych piłkarzy - ja zapamiętałem "Kakę" w pewnej sytuacji. Znienawidzony przez przyjezdnych kibiców, wracał do szatni. Zęgały go wyzwiska z ich strony. A on, z kamienną twarzą, nie zareagował na prowokację.

Jak dziś, w podobnej sytuacji, zareagowałby współczesny piłkarz?

Zbigniew Bonalski

## Ziemia SOCHACZEWSKA

Wydawca: Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16.  
Redaguje zespół: Małgorzata Pałuba (red. nac. p.o.) tel. 862-75-19, Sławomir Burzyński (oprac. graf.), Jolanta Śmielak-Sosnowska, Renata Wódka, Aneta Lewandowska (administracja).  
Stale współpracują: Tomasz Ertman, Jakub Grabiec, Jerzy Jankowski, Jan Wasilewski, Stanisław Bugaj.

Adres Redakcji i Biura Ogłoszeń: 96-500 Sochaczew, ul. Wąska 17, tel. 86-223-55, fax 862-75-19.  
Adres do korespondencji: 96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30, e-mail: z\_soch@poczta.onet.pl  
Druk: INTER-POLIGRAFIA SA, ul. Nowogrodzka 84/86 Warszawa

Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian tytułów, śródtytułów oraz skracania nie zamówionych tekstów.



# burzyńska

125/225

## Wtorek, 22 października

W resorcie ministerstwa obrony powstała "nowa filozofia" dotycząca uzbrojenia polskiej marynarki wojennej. Polega ona na tym, że duże okręty podwodne zastępowane będą dużo mniejszymi, tańszymi w eksploatacji. Dlatego sprzedany zostanie nasz największy okręt ORP "Orzeł". Być może w dążeniu do miniaturyzacji sprzętu bojowego dojdziemy wkrótce do jednoosobowej łodzi podwodnej typu "Torpeda".

Bankiet z okazji otwarcia hipermarketu w Łodzi pikietowała 40-osobowa grupa członków Samoobrony. Jakie czujne chłopaki - wiedzą co pikietować!

## Środa, 23 października

Ciekawe w jakiej komisji chciałby pracować kandydat na radnego z Suwałk, który został aresztowany pod zarzutem pedofilii? Pewnie w komisji kontaktów z młodzieżą.

Aleksander Kwaśniewski, Lech Kaczyński i Jarosław Kalinowski to, jak donosi prasa, politycy cieszący się największym zaufaniem społecznym w październi-

kowym sondażu OBOS. Widocznie w październiku było na "K" w listopadzie powinno być na kolejną literę "L". Szansę ma Leszek Miller.

## Czwartek, 24 października

W okolicach Sądu Rejonowego w Poznaniu, gdzie odbywała się rozprawa Piotra Lisiewicza, li-



## SERWIS

dera Akcji Alternatywnej "Naszność", który od roku podaje się za Lenina, porządku pilnowało ośmiu uzbrojonych antyterrorystów, nie licząc policjantów i zwykłych tajniaków. Tak, jakby liczyli, że pojawi się tam prawdziwy Włodzimierz Ilicz, bo przecież "Lenin wiecznie żywy".

Podobno stowarzyszenie polskich filmowców ma pomysł, aby część ceny biletu, na film za-

graniczny (czyt. amerykański) szło na polskie produkcje, zwłaszcza te niekasowe. Pomysł jest nienowy i stosowany od dawna w innych dziedzinach gospodarki.

## Piątek, 25 października

W ostatnim roku sprzedaż "Trybuny" spadła o 25 proc. Szykują się cięcia płacowe i zwolnienia. Popularność dziennika spada paradoksalnie, wprost proporcjonalnie do wzrostu poparcia dla właściciela pisma SLD. Bo u nas ludzie wolą poczytać jak ktoś "dawała" im przyjaciół. Takie mamy hobby.

Marian Krzaklewski po porażce w wyborach na szefa Solidarności i przegranej w wyścigu do etatowego stanowiska członka Prezydium Komisji Krajowej, stanął w trudnej sytuacji powrotu do pracy w Politechnice Śląskiej. Z kłopotu wybawiły go nowe władze Solidarności, stwarzając dla niego nowe stanowisko specjalisty do spraw dialogu i polityki gospodarczej. Z kim miałby się toczyć ów dialog, nie wiadomo, oby tylko nie zmienił się w monolog byłego przewodniczącego zamkniętego dobrze w gabinecie.



## Pół mandatu na radnego

### WYBORCZY KALEJDOSKOP



### MAŁE PIWO

Pewien znajomy, jeszcze przed 27 października, bardzo był z samorządowych wyborców zadowolony. Nie, żeby znał wcześniej wyniki. Cieszył się twierdząc, iż po niedzieli może być tylko lepiej. Tyle nam bowiem

kandydaci naobiecowali wspaniałości, że niezależnie który zwycięży, w Sochaczewie będziemy mieli prawdziwe Eldorado.

Znajomy oczywiście idiotą nie jest i wie, że to wszystko były dyrdymały. Pocieszył się jednak, że nie tylko u nas. W takiej Częstochowie kandydat na radnego i jednocześnie przedsiębiorca od oczyszczania miasta, Wiesław Strach, zaproponował wyborcom interes. Zapowiedział, że jeśli go wybiorą, on nie podniesie opłat za wywóz śmieci! I już błąd strach padł tam na mieszkańców, z obawy, co będzie, gdy go nie wybiorą.

Nam też naobiecowano co niemiara, a przodowało w tym zwłaszcza jedno ugrupowanie, które w trakcie kampanii całkowicie zlikwidowało w mieście bezrobocie, a na koniec wyszło im, że za ich rządów każdy będzie miał po dwa etaty, dwóch dziennikarzy i dwie baby! W ostatnim dniu oblepił swymi plakatami dosłownie wszystko, co tylko sterzało z ziemi, ze szczególnym upodobaniem do drzew, czemu się trochę dziwię, bo przecież ludzi godnych zaufania na drzewach wieszano się u nas rzadko.

Ale i inni nie próżnowali. Kandydat na burmistrza nawoływał: "Urządźmy nasze miast na nowo". Tyle, że byli już tutaj tacy, którzy miasto nieźle urządzili, więc może na razie się wstrzymajmy. Podobny trend prezentował pewien kandydat na radnego przekonując: "Jeżeli zależy Ci na Twoim zdrowiu..." głosuj na mnie. A wcale nie był to lekarz.

Inna kandydatka, cytując niejakięgo Moneta pisze: "Gdybym miał dziś rozpocząć dzieło jednoczenia, zacząłbym od kultury", tyle tylko, że pani ta tworzyła już przez cztery lata kulturę w Powiecie, więc zacząć powinna dawno. W sprawy kultury włączył się też kandydat ze Zgody propagując poezję: "Twój głos na mnie oddany, nie będzie znamowany".

Dla wielu kandydujących był "Sochaczew miastem przyszłości", ja bym jednak wolał, żeby był miastem teraźniejszości, bo czekać aż na wierzbach w parku pod oknami redakcji "Ziemi Sochaczewskiej" wyrosną gruszki możemy długo. Do władzy pcha się niemal pół miasta, więc jeden z kandydatów w swojej ulotce napisał: "Dotychczasowi radni są na pewno zmęczeni, pozwólmy im odpocząć".

Ale oni zmęczeni nie są, przeciwnie. Jeden był radny, i kandydat na burmistrza, pozwał aktualnego burmistrza do sądu, bo miał pretensje, że tamten przed wyborami chwalił się, iż "zlikwidował w Sochaczewie dymiące kominy, odzyskał przychodnię zdrowia, oddał do użytku hale sportowe, zbudował basen". Trzeba mu było więc na sali sądowej wyjaśnić, że burmistrz basenu nie musi budować własnoręcznie, podając cegły majstrowi. I Sąd pozew odrzucił.

Najbardziej jednak zaskoczyła mnie ulotka wyborcza, na której prezentował się kandydat na radnego Bogdan P. Obok nazwiska bowiem widniało zdjęcie przedstawiające dwóch facetów, na dodatek takich samych. Pomyślałem, że gość się sklonował, żeby zwiększyć swoje szanse wyborcze, potem okazało się, że umieścił tam również swego brata bliźniaka. Tak czy owak, jest to świeży powiew w sochaczewskiej demokracji, pokazuje bowiem, jak w prosty sposób można byłoby bez dodatkowych nakładów podwoić ilość radnych, przyznając im po pół mandatu. Bo przecież i tak, czego dowodzą ubiegłe lata, część radnych pracuje "na pół gwizdka".

Sławomir Burzyński